# Annual Report <sup>毎</sup> 2011/2012

Mobicon Group Limited 萬保剛集團有限公司(股份編號:1213)

# 穩中求進 Progress in Stability



Enterprising - Pragmatic - Aspiring



# CONTENTS 目錄

- 2 Corporate Information
- 4 Group Structure
- 5 Financial Highlights
- 7 CEO's Statement
- 11 Management Discussion and Analysis
- Directors and Senior Management's Profile
- **21** Corporate Governance Report
- **28** Report of the Directors
- 43 Independent Auditors' Report
- 45 Consolidated Statement of Comprehensive Income
- **46** Statements of Financial Position
- Consolidated Statement of Changes in Equity
- 49 Consolidated Statement of Cash Flows
- Notes to the Consolidated Financial Statements
- Financial Summary

# **Board of Directors**

Executive Directors Hung Kim Fung, Measure (Chairman) (appointed on 1st April 2011) Yeung Man Yi, Beryl (Deputy Chairman and Chief Executive Officer) Hung Ying Fung Yeung Kwok Leung, Allix

Independent Non-Executive Directors Charles E. Chapman Leung Wai Cheung Chow Shek Fai (passed away on 14th May 2011) Ku Wing Hong, Eric (appointed on 25th May 2011)

# **Audit Committee**

Leung Wai Cheung (Chairman) Charles E. Chapman Chow Shek Fai (passed away on 14th May 2011) Ku Wing Hong, Eric (appointed on 25th May 2011)

# **Remuneration Committee**

Leung Wai Cheung (Chairman) Yeung Man Yi, Beryl Chow Shek Fai (passed away on 14th May 2011) Ku Wing Hong, Eric (appointed on 25th May 2011)

# **Nomination Committee**

Hung Kim Fung, Measure (Chairman) Charles E. Chapman Leung Wai Cheung

# **Registered Office**

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM 11 Bermuda

# **Principal Place of Business**

7/F New Trend Centre 704 Prince Edward Road East San Po Kong Kowloon Hong Kong

# 董事會

執行董事
 洪劍峯(主席)(於二零一一年四月一日獲委任)
 楊敏儀(副主席兼行政總裁)
 洪英峯
 楊國樑

# 獨立非執行董事

Charles E. Chapman 梁偉祥 周錫輝(於二零一一年五月十四日辭世) 古永康(於二零一一年五月二十五日獲委任)

# 審核委員會

梁偉祥(主席) Charles E. Chapman 周錫輝(於二零一一年五月十四日辭世) 古永康(於二零一一年五月二十五日獲委任)

# 薪酬委員會

梁偉祥(主席) 楊敏儀 周錫輝(於二零一一年五月十四日辭世) 古永康(於二零一一年五月二十五日獲委任)

# 提名委員會

洪劍峯(主席) Charles E. Chapman 梁偉祥

# 註冊辦事處

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM 11 Bermuda

# 主要營業地點

香港 九龍 新蒲崗 太子道東704號 新時代工貿商業中心7樓

# Corporate Information 公司資料

# Company Secretary Ho Siu Wan

# Auditors

HLB Hodgson Impey Cheng Chartered Accountants Certified Public Accountants 31/F Gloucester Tower The Landmark 11 Pedder Street, Central Hong Kong

# **Principal Share Registrar and Transfer Office**

Butterfield Fulcrum Group (Bermuda) Limited Rosebank Centre 11 Bermudiana Road Pembroke HM08 Bermuda

# **Branch Share Registrar and Transfer Office**

Hong Kong Registrars Limited Shops 1712–1716, 17/F Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong

# **Principal Bankers**

DBS Bank (Hong Kong) Limited Hang Seng Bank Limited Wing Hang Bank, Limited

# **Legal Advisers**

F. Zimmern & Co. Suites 1501–1503, 15/F Gloucester Tower The Landmark 15 Queen's Road Central Hong Kong

# **Corporate Website**

http://www.mobicon.com

# **Stock Code**

1213

# **公司秘書** 何少雲

# 核數師

國衛會計師事務所 英國特許會計師 香港執業會計師 香港 中環畢打街11號 置地廣場 告羅士打大廈31字樓

# 主要股份過戶登記處

Butterfield Fulcrum Group (Bermuda) Limited Rosebank Centre 11 Bermudiana Road Pembroke HM08 Bermuda

# 股份過戶登記分處

香港證券登記有限公司 香港 皇后大道東183號 合和中心 17樓1712-1716號舖

# 主要銀行

星展銀行(香港)有限公司 恒生銀行有限公司 永亨銀行有限公司

# 法律顧問

施文律師行 香港 皇后大道中15號 置地廣場 告羅士打大廈 15樓1501-1503室

公司網站 http://www.mobicon.com

**股份代號** 1213 Group Structure 集團架構



\* For identification purpose only 僅供識別

\*\* Deregistered on 27th April 2012 於二零一二年四月二十七日撤銷註冊

# Major Financial Indicators and Ratios 主要財務指標及比率

For the year ended 31st March 截至三月三十一日止年度

|                          |            |                 |                  | % changes           |
|--------------------------|------------|-----------------|------------------|---------------------|
|                          |            | 2012            | 2011             | increase/(decrease) |
|                          |            | 二零一二年           | 二零一一年            | 百分比改變增/(減)          |
|                          |            | HK\$'000<br>イ油ニ | HK\$'000<br>工:进二 | %                   |
|                          |            | 千港元             | 千港元              |                     |
| Operating results        | 經營業績       |                 |                  |                     |
| Revenue                  | 收益         | 588,628         | 739,832          | (20.4)              |
| Gross profit             | 毛利         | 107,142         | 124,108          | (13.7)              |
| Operating profit         | 經營溢利       | 7,601           | 20,226           | (62.4)              |
| Net Profit               | 純利         | 3,964           | 14,674           | (73)                |
|                          |            | HK cents        | HK cents         | %                   |
|                          |            | 港仙              | 港仙               | ,0                  |
|                          |            |                 |                  |                     |
| Per share data           | 每股資料       |                 |                  |                     |
| Earnings per share       | 每股盈利       | 0.4             | 5.8              | (93.1)              |
| Total dividend per share | 每股總股息      | 2.0             | 3.5              | (42.9)              |
| Net assets per share     | 每股資產淨值     | 89.5            | 95.5             | (6.3)               |
|                          |            | HK\$'000        | HK\$'000         | %                   |
|                          |            | 千港元             | 千港元              |                     |
| Financial position       | 財務狀況       |                 |                  |                     |
| Total assets             | 資產總值       | 302,593         | 316,367          | (4.4)               |
| Net assets               | 資產淨值       | 178,947         | 191,055          | (6.3)               |
| Financial ratio          | 財務比率       |                 |                  |                     |
| Current ratio (Times)    | 流動比率(倍)    | 2.3             | 2.4              | (4.2)               |
| Quick ratio (Times)      | 速動比率(倍)    | 0.9             | 1.0              | (10)                |
| Gross margin (%)         | 毛利率(%)     | 18.2%           | 16.8%            | 1.4%                |
| Net gearing ratio (%)    | 淨資產負債比率(%) | 3.4%            | 5.7%             | (2.3%)              |
|                          |            | Days            | Days             | %                   |
|                          |            | E               | 日<br>日           | ,,,                 |
| Turnover ratio           | 週轉比率       |                 |                  |                     |
| Inventory turnover       | 存貨週轉       | 134             | 98               | 36.7                |
| Debtors turnover         | 應收賬週轉      | 43              | 40               | 7.5                 |
| Creditors turnover       | 應付賬週轉      | 32              | 27               | 18.5                |

# Financial Highlights 財務摘要

For the year ended 31st March 截至三月三十一日止年度

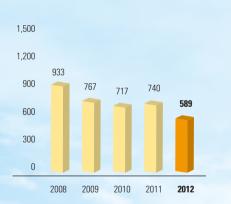
# **Revenue by Geographical Segments (by %)** 按地區分類之收益(按百分比顯示)



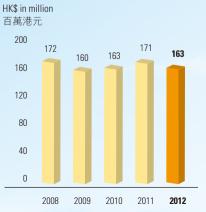
| ■ Hong Kong 香港  | 55% |
|---|-----|
| Asia-Pacific region (other than Hong Kong) 亞太地區(香港除外) | 30% |
| South Africa 南非                                       | 12% |
| Europe 歐洲   | 1%  |
| ■ Others 其他地區   | 2%  |



**收益** HK\$ in million 百萬港元



# Shareholders' Equity 股東權益



# **Revenue by Business Segments (by %)** 按業務分類之收益(按百分比顯示)



Electronic Trading Business 電子買賣業務
 Computer Business 電腦業務

Profit (Loss) Attributable to

77% 23%



# Earnings (Loss) Per Share – Basic 每股盈利(虧損)-基本

2010

2011

2012

HK\$ cents

2008

2009



Mobicon Group Limited - Annual Report 2011/2012



#### **Financial Result**

The prolonged European sovereign debt crisis and sluggish recovery of US economy have brought impact to the Company and its subsidiaries (the "Group"). For the financial year ended 31st March 2012, the Group recorded a turnover of around HK\$589 million, which decreased about 20.4% from approximately HK\$740 million in the previous year. Gross profit dropped by about 13.7% to around HK\$107 million from approximately HK\$124 million last year, while the gross profit margin slightly increased by approximately 1.4% from about 16.8% last year to around 18.2%. The Group's operating profit amounted to approximately HK\$8 million (31st March 2011: approximately HK\$20 million), and the profit attributable to shareholders was approximately HK\$0.7 million (31st March 2011: approximately HK\$11.6 million). This represented earnings per share of around HK\$0.004 (about HK\$0.06 as at 31st March 2011). The Board has resolved that subject to the approval of the shareholders at the forthcoming annual general meeting of the Company, a final dividend of HK1 cent per ordinary share shall be declared for the year ended 31st March 2012, totalling HK\$2 million to the shareholders whose names appeared on the register of members of the Company on 9th August 2012. The final dividend, if approved, is expected to be paid on 20th August 2012.

#### 財務業績

持續的歐債危機及美國緩慢的經濟復甦,為本公司 及其附屬公司(「本集團」)帶來衝擊。本集團截至二 零一二年三月三十一日止財政年度錄得營業額約為 五億八千九百萬港元,比較上年度約七億四千萬港 元的營業額減少約20.4%;毛利約為一億零七百萬港 元,與上年度約一億二千四百萬港元下跌約13.7%。毛 利率較去年約16.8%輕微上升約1.4%至約18.2%。本集 團經營溢利約為八百萬港元(二零一一年三月三十一 日:約二千萬港元),而股東應佔溢利約為七十萬港 元(二零一一年三月三十一日:約一千一百六十萬港 元),相等於約每股盈利0.004港元(於二零一一年三月 三十一日:約每股0.06港元)。董事會議決,待股東 於本公司應屆股東週年大會上批准後,將就截至二零 一二年三月三十一日止年度向於二零一二年八月九日 名列本公司股東名冊之股東宣派末期股息每股普通股 1港仙,合共二百萬港元。末期股息一經股東批准, 預期將於二零一二年八月二十日派付。

During the year under review, the Group continued to develop its two core business lines, namely (1) the distribution of electronic components, automation parts and equipment under the service brand of **MOBICON** (the "Electronic Trading Business") and (2) computer related business (the "Computer Business") which includes (i) the retail sales of computer products and mobile accessories under the retail brand of **WideoCom** (the "Computer Retail Business"), (ii) the distribution on computer products under the brand of *we* (the "Computer Distribution Business") and (iii) the provision of IT outsourcing and solution services to small and medium enterprises in Hong Kong (the "IT Outsourcing Services"). The Group's turnover from the Electronic Trading Business during the year under review was recorded as about HK\$455 million, which represented a decrease of approximately 20.9% when comparing with that of approximately HK\$575 million in the previous year, while turnover from the Computer Business decreased approximately 18.8% to about HK\$134 million from about HK\$165 million in the previous year.

For the year ended 31st March 2012, the Group's total operating expenses further decreased by approximately 3.8% to around HK\$102 million (31st March 2011: about HK\$106 million), among which the distribution and selling expenses decreased by 11.6% from HK\$43 million last year to HK\$38 million. The decrease was mainly attributable to the reduction of sales related costs as a result of decline in sales. As the Group continuously controlled the headcount which accounted for large proportion of the Group's operating cost, the general and administrative expenses were kept around HK\$63 million (31st March 2011: about HK\$64 million) through the achievement of stringent cost saving measures in the past periods. During the year under review, the Group's headcount was reduced by about 3.3% from 427 full-time employees last year to 413 full-time employees. The Group has optimized the human resources by reallocating supporting staff to front line, so as to explore more business opportunity. Finance cost for the year decreased by about 16.7% to approximately HK\$1 million (31st March 2011: about HK\$1.2 million).

During the year under review, the Group's inventory maintained at a high level of approximately HK\$173 million (31st March 2011: about HK\$178 million) despite of the drop in turnover. Some manufacturing customers have postponed the goods delivery schedule due to the depressed economic environment caused by the European sovereign debt crisis. However, the Group has committed to keep the usual buffer stock for them once their production capacity of these factories have been restored to almost the pre-tsunami levels. Besides, there were pressure from the major suppliers requesting the Group to place constant purchase orders under the distributorship agreements signed previously disregard of the economic slowdown experienced in the year. Additionally, the Group's subsidiary in South Africa have entered new markets such as solar panels, solar regulators and full range of power supply products, where the investment in such inventory has been absolutely necessary. Generally speaking, this strategic inventory holding has proven to deliver good results, to be effective, sustainable and with the effect of also minimizing our exposure to market volatility, as proven in the past.

於回顧年度,本集團繼續發展兩大核心業務,即(1)以 MOBLOW 品牌從事電子元件、自動化組件和儀器分銷 服務(「電子買賣業務」);及(2)電腦相關業務(「電腦業 務」),當中包括(i)以區<u>VideoCom</u>零售品牌的電腦產品及 手機配件零售業務(「電腦零售業務」)、(ii) Marking 的電腦產品分銷業務(「電腦分銷業務」)及(iii)為香港 中小企業提供資訊科技產品及解決方案服務(「資訊產 品服務」)。於回顧年度,本集團來自電子買賣業務 錄得營業額約為四億五千五百萬港元,比較去年約 五億七千五百萬港元減少約20.9%;而來自電腦業務之 營業額則由去年約一億六千五百萬港元下降約18.8%至 約為一億三千四百萬港元。

截至二零一二年三月三十一日止年度,本集團經營 開支總額進一步減少約3.8%至約為一億零二百萬港元 (二零一一年三月三十一日:約一億零六百萬港元), 其中分銷及銷售費用自去年四千三百萬港元減少11.6% 至三千八百萬港元,主要歸因於銷售下降,令銷售相 關成本減少。因員工開支佔本集團的營運開支相當大 的比例,故此本集團持續控制員工數目,而過往期間 實施嚴格減省成本措施,令一般及行政管理費用得 以維持於約六千三百萬港元(二零一一年三月三十一 日:約六千四百萬港元)。於回顧年度本集團的員工 數目由上年度427名全職員工減少約3.3%至413名;本 集團又更有效地運用人力資源,將原本從事後勤支援 工作的員工調往前線,藉此發掘更多商機。年內融 資成本減少約16.7%至約一百萬港元(二零一一年三月 三十一日:約一百二十萬港元)。

於回顧年度,儘管營業額下降,惟本集團維持高水 平存貨,約為一億七千三百萬港元(二零一一年三月 三十一日:約一億七千八百萬港元)。部分製造客戶 因歐債危機導致之經濟不景氣而順延貨品付運時間。 然而,本集團承諾,一旦其廠房產能恢復至接近海嘯 前水平,則會為彼等保存慣常後備存貨。並且,主要 供應商向本集團要求,即使年內出現經濟衰退,仍須 如常根據過往簽訂之分銷協議下採購單。此外,本集 團之南非附屬公司已進軍太陽能電板、太陽能調節器 及完整系統的電源供應產品等全新市場,投資該等存 貨實屬必要。概括而言,策略性保持存貨已證實可創 造高效可持續之佳績,同時如以往所示盡量減低市場 波動之風險。

#### **Development Strategy and Outlook**

The Group believed that the American and the European markets will recover slowly from economy recession. Accordingly, the Group will focus in the China and the South East Asian markets in the coming future. An intensive sales network in China and South East Asia has been developed. The Group will allocate more effort to expand the Group's shares in China and South East Asia markets, especially the small to medium enterprises market, by increasing product variety, such as DC-DC Converters, Power Suppliers, Bluetooth Modules and GPS Modules.

At the same time, the Group will launch a series of equipment under the brand of *Constant*, including Digital Microscopes, Clamp Meters and Voltage Detectors. Those newly launched equipment can help the Group to further expand its share in the industrial market.

In respect of the Computer Business, the Group continuously increases the product types, especially fashionable Smartphone accessories because of the popularity of Smartphone and Tablets. To catch up with business development, large retail shops are essential for the product display. Looking for appropriate location for setting up retail shop is always one of the Group's strategies for its Computer Business. In the meantime, the Group devotes to build up the brand of **Frequent** by expanding the market share in the South East Asian market.

Furthermore, more younger age colleagues will be recruited. The Group believes that new generation can introduce more new idea and energy to the Group, which can lead the Group to step forward to another height.

#### 發展策略及展望

本集團認為歐美市場經濟衰退,復甦緩慢,因此本集 團於不久將來會專注發展中國及東南亞市場。本集團 已經在中國及東南亞發展了一個完備的銷售網絡,本 集團會投放更多資源,透過增加產品種類,如DC-DC 轉換器、電源供應、藍芽模組、全球定位系統模組, 去擴展本集團於中國及東南亞市場的佔有率,特別是 中小型企業市場。

電腦業務方面,本集團持續增加產品種類,尤其是潮 流的智能手機周邊產品,因為智能手機及平板電腦越 來越普及。為了配合業務發展,本集團需要大型的門 市來展示產品。而尋找合適的地方開設門市一向是本 集團在電腦業務方面其中一個主要策略。同時,本集 團又致力建立品牌 號碼號,擴展其在東南亞市場的佔 有率。

此外,本集團會多聘請較年輕的員工,因為本集團深 信新一代可以為集團帶來更多新思維及能量,協助集 團去到另一個高峰。



# Appreciation

I would like to thank our management team and all our staff members for their efforts and significant contributions to the Group during the past year. In addition, I would like to express my heartfelt gratitude to our shareholders, institutional investors, customers, bankers and business partners for their continued support to and confidence in the Group.

# 致謝

本人謹此感謝公司管理層及全體員工過去一年的努力 及為本集團作出重大的貢獻。此外,本人亦衷心感謝 股東、機構投資者、客戶、銀行及業務夥伴對本集團 一直以來的支持與信賴。

By order of the Board Yeung Man Yi, Beryl Deputy Chairman and Chief Executive Officer

Hong Kong, 22nd June 2012

承董事會命 *副主席兼行政總裁* 楊敏儀

香港,二零一二年六月二十二日

#### **Business Review**

During the year under review, the Group's continued to focus on its two core business operations, namely: (1) the distribution of electronic components, automation parts and equipment under the service brand of MORICON (the "Electronic Trading Business"); and (2) computer related business (the "Computer Business") which includes (i) the retail sales of computer products and mobile accessories under the retail brand of Wide Com (the "Computer Retail Business"), (ii) the distribution on computer products under the brand of Wide Computer Distribution Business") and (iii) the provision of IT outsourcing and solution services to small and medium enterprises in Hong Kong (the "IT Outsourcing Services"). The Electronic Trading Business and the Computer Business accounted for about 77% and 23% of the Group's total turnover for the fiscal year ended 31st March 2012 respectively.

By analysis on the two core business operations, the gross profit margin of the Electronic Trading Business and the Computer Business slightly increased to around 19.4% and 14.2% respectively (31st March 2011: about 18.2% and about 12% respectively).

#### Electronic Trading Business Hong Kong

For the year ended 31st March 2012, turnover of the Group's Electronic Trading Business was approximately HK\$455 million, which decreased about 20.9% from approximately HK\$575 million for the last year.

Because of the bearish American and European markets, consumption of consumer electronic products was weak. Meanwhile, enterprises were conservative in new products development and business expansion due to economic uncertainty.

In 2011, there were natural disasters in Asia. The earthquake and nuclear disaster in Japan have broken the supply chain of various critical components, which in turn led to shortage of components worldwide, manufacturers were forced to postpone their production which inevitable reduced the demand of other components used in production. The flooding in Thailand, one of the key production areas of auto parts, has disrupted the supply of some auto parts in market. In this circumstance, the Group's business was eventually affected.

On the other hand, by entering into an agency agreement with Panasonic Electric Works (Hong Kong) Co. Ltd., it allowed the Group further expanded the customer base from the market of industrial control and Japan Original Equipment Manufacturer (OEM). Therefore the influence of uncertain global economic indicators to the Group can be alleviated.

In the meantime, the Group has also entered into an agency agreement with Precaster Enterprises Co., Limited (provider of surveying instrument) during the year under review.

#### 業務回顧

於回顧年度,本集團繼續專注發展其兩大核心業務, 即(1)以 MOBICON 品牌從事的電子元件、自動化組件和 儀器分銷業務(「電子買賣業務」);及(2)電腦相關業務 (「電腦業務」),當中包括(i)以 (2) (2) (2) 電腦相關業務 (「電腦業務」),當中包括(i)以 (2) (2) (2) 電腦相關業務 電腦產品及手機配件零售業務(「電腦零售業務」)、(ii) ) (iii)為香港中小企業提供資訊科技產品及解決方案服務 (「資訊產品服務」)。於截至二零一二年三月三十一日 止財政年度,電子買賣業務及電腦業務分別佔本集團 之總營業額約77%及23%。

從兩大核心業務分析,電子買賣業務及電腦業務之毛 利率分別輕微上升至約19.4%及14.2%(二零一一年三月 三十一日:分別約18.2%及約12%)。

#### 電子買賣業務 <sup>香港</sup>

於截至二零一二年三月三十一日止年度,本集團電子 買賣業務之營業額約為四億五千五百萬港元,與去年 約五億七千五百萬港元比較減少約20.9%。

由於對歐美市場持悲觀態度,電子產品的消費疲弱。 同時,因經濟前景不明朗,企業均對新產品開發及業 務擴展持保守態度。

於二零一一年,亞洲發生自然災害。日本的地震及核 危機,破壞了多種關鍵零件的供應鏈,引起全球出現 零件短缺,製造商被迫延遲生產,這無可避免地令其 他零件的需求減少。而另一個汽車零部件生產重地-泰國發生的水災,亦中斷了部份汽車零部件的供應。 在這樣的情況下,本集團的業務最終也受到影響。

另一方面,與松下電工(香港)有限公司簽定代理合約 讓本集團進一步擴展工控及日本原始設備製造商市場 的客戶群,因而緩和了不明朗的環球經濟為本集團帶 來的影響。

同時,本集團於回顧年度與仲陽企業有限公司(測量 儀器供應商)簽訂代理合約。

#### **Overseas**

During the year under review, the business of the Group's overseas subsidiaries recorded a turnover of approximately HK\$138 million, representing a decrease of about 17.4% when compared with that of approximately HK\$167 million for the last year. Although there was drop in the turnover from the Group's overseas subsidiaries, the turnover from the Group's South Africa subsidiary recorded a significant increase of about 16.7% to approximately HK70 million from HK\$60 million in last year. It was contributed by the provision of power supply and batteries products that acquired the demand of industrial, medical and automation market.

In terms of geographical segments, the contributions of Hong Kong, the Asia-Pacific region (other than Hong Kong), South Africa, Europe and other regions, accounted for 55%, 30%, 12%, 1% and 2% respectively of the Group's total turnover during the year under review.

#### **Computer Business**

#### **Computer Retail Business**

The Computer Retail Business, mainly the operation of the products under the brand of VideoCom, recorded a turnover of approximately HK\$23 million for the year ended 31st March 2012 (for the year ended 31st March 2011: about HK\$28 million), which represented a loss of around HK\$3.5 million (for the year ended 31st March 2011: about HK\$3.5 million). Implementation of the Minimum Wage Ordinance and increase in the rental cost have aggravated the operation cost of the Group's Computer Retail Business. To ease the increment, the Group has adjusted the retail price to alleviate the effect.

#### **Computer Distribution Business**

For the year ended 31st March 2012, turnover of APower Holdings Limited, a subsidiary of the Group carrying on the Computer Distribution Business, was about HK\$96 million, representing a drop of about 19.3% from about HK\$119 million in previous year. During the year under review, drop in price of flash memory card has worsened the performance of the Computer Distribution Business, as it is the principal business of APower Holdings Limited. Nevertheless, the gross profit margin of APower Holdings Limited was improved, which was recorded as about 10% for the year ended 31st March 2012 (for the year ended 31st March 2011: about 7.7%). It was contributed by the introduction of Smartphone and Tablets accessories which provided high profit margin to APower Holdings Limited.

#### 海外

於回顧年度,本集團海外附屬公司的營業額約為 一億三千八百萬港元,與去年約一億六千七百萬港元 比較減少約17.4%。縱使本集團海外附屬公司的營業額 錄得跌幅,但本集團的南非附屬公司之營業額仍然錄 得約16.7%的明顯增長,由去年約六千萬港元大幅增加 至約七千萬港元,這是由於南非附屬公司提供電源供 應及電池產品,吸納了工業、醫療及自動化設備市場 的需求。

按地區分部計算,香港、亞太地區(香港除外)、南 非、歐洲及其他地區於回顧年度分別佔本集團總營業 額的55%、30%、12%、1%及2%。

# **電腦業務** 電腦零售業務

截至二零一二年三月三十一日止年度,以選YdeoCom 品牌營運的電腦零售業務錄得營業額約為二千三百 萬港元(截至二零一一年三月三十一日止年度:約 二千八百萬港元),虧損約三百五十萬港元(截至二零 一一年三月三十一日止年度:約三百五十萬港元)。 最低工資條例的實施及租金成本上漲,均令本集團的 電腦零售業務營運成本上升。為此,本集團已調高零 售價格以舒緩成本上升帶來的影響。

#### 電腦分銷業務

於截至二零一二年三月三十一日止年度,毅創來集 團有限公司一本集團旗下從事電腦分銷業務之附 屬公司的營業額約為九千六百萬港元,較去年約 一億一千九百萬港元,減少約19.3%。於回顧年度,由 於快閃記憶產品是毅創來集團有限公司的主要業務, 而快閃記憶產品的價錢下跌,令電腦分銷業務的表現 轉差。然而,毅創來集團有限公司的毛利率則有所改 善,截至二零一二年三月三十一日止年度,錄得毛利 率約為10%(截至二零一一年三月三十一日止年度: 約7.7%)。這是由於引入智能手機及平板電腦的周邊 產品,這些產品為毅創來集團有限公司提供較高的利 潤。 During the year ended 31st March 2012, the Group has signed an agency agreement with OSRAM Prosperity Co., Limited (a provider of LED Lighting products).

於截至二零一二年三月三十一日止年度,本集團與歐 司朗佑昌有限公司(LED照明產品供應商)簽訂代理合 約。



#### **IT Outsourcing Services**

The IT Outsourcing Services have recorded a turnover of about HK\$14 million for the year under review, representing a significant decrease of about 26.3% from that of about HK\$19 million in the last year. Most of the clients of the Group's IT Outsourcing Services are enterprises engaged in import and export business. Because of the slow recovery of the American and the European markets, clients were conservative in software and hardware investment, and expansion plan of IT resources was postponed.

# **Liquidity and Financial Resources**

The Group has a strong financial foundation. As at 31st March 2012, it had cash and bank balances of approximately HK\$39 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$42 million). About 48% and 27% were denominated in Hong Kong dollars and US dollars respectively. The balance of approximately 9%, 7%, 7%, 1%, and 1% of its total cash and bank balances were correspondingly denominated in South African Rand, Renminbi, Malaysian Ringgit, New Taiwan dollars and Singaporean dollars. The Group's total assets amounted to approximately HK\$303 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$0.89 (as at 31st March 2011: approximately HK\$0.96). Dividend and basic earnings per share were approximately HK\$0.02 and HK\$0.004 respectively (as at 31st March 2011: approximately HK\$0.05 and HK\$0.06 respectively).

#### 資訊產品服務業務

於回顧年度,資訊產品服務錄得營業額約為一千四百 萬港元,較上年度約一千九百萬港元顯著下跌約 26.3%。本集團資訊產品服務的大部份客人均從事進出 口業務,受歐美市場復甦緩慢影響,客人對軟硬件的 投資都抱有保守的態度,又延遲在資訊科技的擴展計 劃。

# 流動現金及財政資源

本集團財政基礎穩固,於二零一二年三月三十一日, 本集團之現金及銀行結餘約為三千九百萬港元(於二 零一一年三月三十一日:約四千二百萬港元)。該現 金及銀行結餘總額中約48%及27%分別以港元及美金列 值,其餘約9%、7%、7%、1%及1%分別以南非蘭特、 人民幣、馬來西亞林吉特、新台幣及新加坡元列值。 本集團之資產總值約為三億三百萬港元(於二零一一 年三月三十一日:約三億一千六百萬港元),每股資 產淨值約為0.89港元(於二零一一年三月三十一日: 約0.96港元),每股股息及基本盈利則分別約0.02港元 及0.004港元(於二零一一年三月三十一日:分別為約 0.035港元及0.06港元)。 As at 31st March 2012, the Group had banking facilities for overdrafts, loans and trade finance from several banks totalling approximately HK\$99 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$91 million), with an unused balance of approximately HK\$54 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$38 million). The directors believe that the Group's existing financial resources are sufficient to fulfill its commitments and working capital requirements.

# **Capital Structure**

As at 31st March 2012, the total borrowings of the Group were approximately HK\$45 million (as at 31st March 2011: HK\$53 million). These were in the form of short-term bank loans (including short-term loans and trade finance) for financing the daily business operations and future development plans. The majority of Group's bank borrowings as at 31st March 2012 were denominated in Hong Kong dollars. The short-term loans and trade finance were secured by the Company's corporate guarantees of around HK\$95 million and the leasehold properties in Singapore (as at 31st March 2011: HK\$87 million), with a maturity term of three to four months, and such short-term loans can be rolled over afterwards at the Group's discretion.

During the year under review, the Group's borrowings bore interest at rates ranging from 1.69% to 2.90% per annum (for the year ended 31st March 2011: 1.58% to 2.31% per annum).

### **Gearing ratio**

As at 31st March 2012, the Group's gross borrowing, which was repayable within one year, amounted to approximately HK\$45 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$53 million). After deducting cash and cash equivalents of approximately HK\$39 million, the Group's net borrowings amounted to approximately HK\$6 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$11 million). Total equity as at 31st March 2012 was approximately HK\$179 million (as at 31st March 2011: approximately HK\$191 million). Accordingly, the Group's net gearing ratio, based on net borrowings to total equity, decreased to 3.4% (as at 31st March 2011: 5.7%).

#### **Exposure to Fluctuations in Exchange Rates**

Most of the Group's transactions were denominated in Hong Kong dollars, Renminbi and US dollars. Given that the exchange rate of Hong Kong dollars against the Renminbi has been and is likely to under control and that the Hong Kong Government's policy of linking the Hong Kong dollars to the US dollars remains in effect, the directors consider that the Group's risk on foreign exchange will remain minimal and no hedging or other alternative measures have been undertaken by the Group. As at 31st March 2012, the Group had no significant risk exposure pertaining to foreign exchange contracts, interest rates, currency swaps, or other financial derivatives. 於二零一二年三月三十一日,本集團獲多家銀行提供銀行融資額度作透支、貸款及貿易融資之用,總額約九千九百萬港元(於二零一一年三月三十一日:約九千一百萬港元),其中約五千四百萬港元(於二 零一一年三月三十一日:約三千八百萬港元)尚未動 用。董事相信,本集團現有財務資源足以應付其承擔 及營運資金所需。

#### 資本架構

於二零一二年三月三十一日,本集團以短期銀行貸 款形式(包括短期貸款及貿易融資)取得之借貸總額 約為四千五百萬港元(於二零一一年三月三十一日: 五千三百萬港元),以作為日常業務運作及日後擴展 計劃提供資金。於二零一二年三月三十一日,本集團 之銀行借貸主要以港元列值,該等短期貸款及貿易融 資乃以本公司所提供約九千五百萬港元(於二零一一 年三月三十一日:八千七百萬港元)之公司擔保及新 加坡物業作抵押,還款期為三至四個月,並可於該等 短期貸款到期後由本集團酌情續期。

於回顧年度,本集團之借貸利息息率介乎每年1.69%至 2.90%(截至二零一一年三月三十一日止年度:介乎每 年1.58%至2.31%)。

# 資產負債比率

於二零一二年三月三十一日,本集團須於一年內償還 之借貸總額約為四千五百萬港元(於二零一一年三月 三十一日:約五千三百萬港元)。扣除現金及現金等 值物約三千九百萬港元後,本集團借貸淨額約為六百 萬港元(於二零一一年三月三十一日:約一千一百萬 港元)。於二零一二年三月三十一日之權益總額約為 一億七千九百萬港元(於二零一一年三月三十一日: 約一億九千一百萬港元)。因此,按借貸淨額相對權 益總額計算之本集團淨資產負債比率下降至3.4%(於 二零一一年三月三十一日:5.7%)。

# 匯率波動風險

本集團大部分交易以港元、人民幣及美元列值。鑒於 港元兑人民幣之匯率一直並很有可能繼續受到控制, 加上香港特區政府仍然實施港元與美元掛鈎之政策, 董事認為,本集團承受之外匯風險仍屬輕微,故並無 採取任何風險對沖或其他措施。於二零一二年三月 三十一日,本集團並無任何有關外匯合約、利率、貨 幣掉期或其他衍生金融工具之重大風險。

# **Charges on Assets**

As at 31st March 2012, the properties with the carrying value of approximately HK\$10 million have been pledged to secure the general banking facilities granted to the Group's Singapore subsidiary.

# **Commitments and Contingent Liabilities**

As at 31st March 2012, the Group had total outstanding operating lease commitments of approximately HK\$16 million (as at 31st March 2011: HK\$22 million). In view of the Group's high level of liquid funds, it is expected that the Group will be able to fulfill all these commitments without any difficulty. The Group had no contingent liabilities as at 31st March 2012.

# **Employment, Training and Remuneration Policy**

As at 31st March 2012, the Group had total of 413 full-time employees inclusive of its staff in Hong Kong and overseas branches. The Group has also developed its human resources policies and procedures based on performance, merits and market conditions. Discretionary bonus is linked to the performance of the Group as well as individual performances.

# **Social Responsibilities**

The Group devotes to the contribution to society, keens on nurturing the next generation and environmental protection. During the year under review, the Group has employed full-time employees with impaired hearing. It is believed that colleagues with impaired hearing are also able to perform well in workplace. Meanwhile, the Group was not only awarded by the Class of Good Wastewi\$e Label of the Hong Kong Awards for Environmental Excellence (HKAEE), but also was rewarded the 5 consecutive years "Caring Company" achievement. In the future, the Group will continuous support the society by cooperating with tertiary educational associations and charity organizations.

# 資產抵押

於二零一二年三月三十一日,本集團將賬面值約一千 萬港元之物業作抵押,以取得授予本集團的新加坡附 屬公司之一般銀行信貸。

# 承擔及或然負債

於二零一二年三月三十一日,本集團未償還之經營租 約承擔總額約為一千六百萬港元(於二零一一年三月 三十一日:二千二百萬港元)。鑒於本集團之流動資 金充裕,預期本集團將能夠順利履行所有該等承擔。 於二零一二年三月三十一日,本集團並無任何或然負 債。

# 僱員、培訓及薪酬政策

於二零一二年三月三十一日,本集團在香港及海外附 屬公司僱用413名全職員工,並制定按表現、功績及市 況釐定之人力資源政策及程序,酌情花紅則因應本集 團業績及個別員工之表現發放。

# 社會責任

本集團一向努力貢獻社會,積極培育下一代,又致力 為保護環境出一分力。於回顧年度,本集團聘用弱聽 人士成為本集團的全職員工,並相信弱聽人士亦能在 工作間有出色的表現。同時,本集團不單獲頒發香港 環保卓越計劃減廢標誌良好級別,又獲頒發連續五年 「商界展關懷」標誌。日後本集團將繼續透過與各高等 學府及慈善團體合作,回饋社會。



#### Hung Kim Fung, Measure,

#### aged 51, Executive Director

was the Group's founder and is the Chairman of the Company ("Chairman"). He obtained an Honorary Doctorate in Business Administration from Newport University in the United States. Dr. Hung has more than 31 years of experience in the electronics industry, and he is responsible for the Group's strategic planning and corporate policies.

Since 1995, Dr. Hung has been a member of the Executive Committee of the Hong Kong Electronic Industries Association Limited ("HKEIA") and was nominated as Vice-chairman of the HKEIA (2011-2012). He has served as an Alternate Member of the General Committee of the Federation of Hong Kong Industries (2003–2009) and Vice President of CEO Club (2009–2012).

Dr. Hung has been devoted on company development and cultivating students' entrepreneurship throughout the years. Besides, he has also spent huge efforts on public communication and local education development. He was appointed by City University of Hong Kong as Honorary Chairman of the Advisory Committee of the Industry Co-operative Education Centre. He has served as the member of Electronic Engineering Departmental Advisory Committee of City University of Hong Kong (2005–2012) and Advisory Committee for the Department of Industrial and Systems Engineering of The Hong Kong Polytechnic University. He also serves as the School Manager of De La Salle Secondary School, NT.

#### Yeung Man Yi, Beryl,

#### aged 50, Executive Director

was the founder of the Group and is the Deputy Chairman ("Deputy Chairman") and the Chief Executive Officer ("CEO") of the Company. With more than 31 years of experience in the electronics industry, Ms. Yeung is responsible for the Group's finance, administration and internal control.

In 2004, Ms. Yeung was also made an Associate (Electronics Industry) by The Professional Validation Council of Hong Kong, in recognition of her professional knowledge in electronics, extensive application of existing and new technology, achievements and contributions to the industry. In 2006, Ms. Yeung obtained the Master Degree of Business Administration from Lincoln University.

Ms. Yeung has actively supported tertiary educational activities. Whilst serving as an Industrial Advisor at a course of 'Master of Arts in Operations and Supply Chain Management' of the City University of Hong Kong in 2006.

#### 洪劍峯,

#### 51歲,執行董事

為本集團之創辦人及本公司主席(「主席」)。彼持 有美國洛普大學榮譽工商管理榮譽博士。洪博士 於電子行業累積逾31年經驗,負責本集團的策略 規劃及企業政策。

洪博士自一九九五年出任香港電子業商會 (「HKEIA」)理事,並獲委任該會的副會長(二零 一一至二零一二年度)。彼為香港工業總會理事會 理事(二零零三至二零零九年度)及總裁協會副理 事長(二零零九至二零一二年度)。

洪博士多年來積極鼓勵成立公司,培養學生企業 精神,同時積極投身公共事務,發展本地教育項 目。彼獲委任為香港城市大學協作教育中心電子 業諮詢委員會榮譽會長、香港城市大學電子工程 學系諮詢委員會委員(二零零五至二零一二年度) 及香港理工大學工業及系統工程學系諮詢委員會 委員,兼任新界喇沙中學校董。

#### 楊敏儀,

#### 50歲,執行董事

本集團創辦人及本公司副主席(「副主席」)兼行政 總裁(「行政總裁」),楊女士於電子業積逾31年經 驗,彼負責本集團之財務、行政管理及內部監控。

楊女士於二零零四年獲香港工業專業評審局頒發 電子業副院士一銜,以表揚彼對電子業的專業知 識、對現存及嶄新先進科技的廣泛應用及對行業 所作出的貢獻與成就。於二零零六年,楊女士亦 取得美國林肯大學的工商管理學碩士學位。

楊女士積極支持專上教育活動,彼於二零零六年 為香港城市大學「營運與供應鏈管碩士」課程出任 業界顧問。 In recognition of her valuable experience and knowledge in the electronics engineering industry, Ms. Yeung was invited to be the Adjunct Professor in the Department of Electronic Engineering, City University of Hong Kong in 2007 and Advisory Committee (2012–2013) of Hong Kong Trade Development Council Electronics/Electrical Appliances Industries. She is the wife of the Group Chairman, Dr. Hung Kim Fung, Measure.

#### Hung Ying Fung,

#### aged 48, Executive Director

was the founder of the Group and is an executive director of the Company. He is responsible for the management and the computer retail business development of the Group and has over 26 years of experience in the electronics industry. In 2001, he was nominated as the director of the Chamber of Hong Kong Computer Industry Company Limited. Mr. Hung was nominated as an executive member of the Sham Shui Po District Commerce & Industrial Liaison Committee (2012–2013), the CLP Local Customer Advisory Committee of Sham Shui Po District Tenure of Office (2012–2013) and the member of Sub-committee on Promotion of Corporate Volunteering of Social Welfare Department (2012–2013). He is the brother of Dr. Hung Kim Fung, Measure.

#### Yeung Kwok Leung, Allix,

#### aged 49, Executive Director

was the founder of the Group and is an executive director of the Company. Mr. Yeung is responsible for the management and business development of the retail business in PRC of the Group. He has over 28 years of experience in the electronics and computer industry. He is the brother of Ms. Yeung Man Yi, Beryl.

#### Charles E. Chapman,

#### aged 63, Independent Non-Executive Director

is an independent non-executive director of the Company. He was executive director of Hong Kong Electronic Industries Association Limited ("HKEIA") and managing director of the HKEIA's subsidiary publishing company, the Hong Kong Electronics Promotions Ltd. from May 1988 to June 2007 when he retired. Currently Mr. Chapman is a senior industry consultant for a number of overseas-based trade fair organizers. Prior to joining HKEIA, Mr. Chapman worked for 12 years as economics editor at the Hong Kong Trade Development Council and for 8 years as business editor in a local English-language newspaper.

出於對其在電子業界的寶貴經驗和知識的認同, 楊女士於二零零七年獲香港城市大學電子工程系 邀請出任客席教授及出任香港貿易發展局電子及 家電業諮詢委員會會員(二零一二至二零一三年 度)。彼為本集團主席洪劍峯博士之妻。

#### 洪英峯,

#### 48歲,執行董事

本集團創辦人及本公司執行董事。洪先生負責本 集團之管理及電腦零售業務發展。彼於電子業累 積逾26年經驗。於二零零一年,彼獲提名為香港 電腦商會之理事。此外,洪先生更獲選為深水埗 工商業聯絡委員會委員(二零一二至二零一三年 度)、深水埗區中電客戶諮詢委員會委員(二零 一二至二零一三年度)及社會福利署轄下的「工商 機構義務工作推廣小組」成員(二零一二至二零 一三年度)。彼為洪劍峯博士之胞弟。

#### 楊國樑,

#### 49歲,執行董事

本集團創辦人及本公司執行董事。楊先生負責本 集團中國地區之零售業務管理及業務開發。彼於 電子及電腦業累積逾28年經驗,乃楊敏儀女士之 胞弟。

#### Charles E. Chapman '

63歲,獨立非執行董事

本公司之獨立非執行董事。彼於一九八八年五月 加入香港電子業商會出任執行董事及出任該會旗 下出版公司香港電子促進有限公司之董事總經理 直到二零零七年六月退休。彼目前為一些以海外 為基礎的貿易展覽會的主辦機構擔任資深行業顧 問。加盟香港電子業商會前,Chapman先生於香港 貿易發展局就職12年,出任經濟編輯,並在一家 本地英文報社擔任8年商業編輯。

# Leung Wai Cheung,

#### aged 47, Independent Non-Executive Director

is an independent non-executive director of the Company. He is currently the independent non-executive director of Sino Prosper State Gold Resources Holdings Ltd, and China Netcom Technology Holdings Limited which are listed companies on the Stock Exchange of Hong Kong. Dr. Leung is qualified accountant and chartered secretary with over 24 years of experience in accounting, auditing and financial management. He graduated from Curtin University with a Bachelor of Commerce Degree majoring in accounting and subsequently obtained a postgraduate diploma in corporate administration, Master of Professional Accounting from the Hong Kong Polytechnic University, Doctor of Philosophy Degree in Management from the Empresarial University of Costa Rica and Doctor of Education in Educational Management from Bulacan State University. He is an associate member of each of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, CPA Australia, the Institute of Chartered Accountants in England & Wales, the Institute of Chartered Secretaries and Administrators, the Hong Kong Institute Secretaries and the Taxation Institute of Hong Kong and a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants. Dr. Leung is also a visiting lecturer of the Open University of Hong Kong (LiPACE) and Hong Kong University (SPACE).

#### Ku Wing Hong Eric,

#### aged 56, Independent Non-Executive Director

is an independent non-executive director of the Company (starting from 25 May 2011). He is currently the principal of De La Salle Secondary School, NT in Hong Kong. He obtained an Honorary Bachelor's Degree in Social Sciences and a Diploma in Education from the Chinese University of Hong Kong in 1979 and 1985 respectively. He has served in De La Salle Secondary School, NT since 1981 and was appointed as the acting principal in September 2004. He was then appointed as the principal of the school in June 2007 after attaining his Certification for Principalship. Mr. Ku is the vice-chairman of the Tai Po & North District Secondary Schools Area Committee of Hong Kong Schools Sports Federation (the "Federation") and the chairman in the Federation's Tai Po & North District Competition Committee. He is also the vice-chairman of the North District Secondary School Principals' Association.

#### 梁偉祥,

47歲,獨立非執行董事

本公司之獨立非執行董事。彼現任為聯交所上市 公司中盈國金資源控股有限公司及中彩網通控股 有限公司之獨立非執行董事。梁博士乃合資格會 計師及特許秘書,於會計、核數及財務管理方面 累積逾24年經驗。彼畢業於Curtin University,獲商 學士學位,主修會計,隨後獲企業管理研究生 文憑,並獲香港理工大學專業會計碩士學位及 Empresarial University of Costa Rica管理學哲學博士學 位及Bulacan State University教育學博士。彼乃香港 會計師公會、澳洲執業會計師公會、英格蘭及威 爾斯特許會計師公會會員、英國特許秘書及行政 人員學會、香港秘書學會及香港税務學會之會員 以及英國特許公認會計師公會之資深會員。梁博 士亦為香港公開大學李嘉誠專業進修學院及香港 大學專業進修學院客席講師。

#### 古永康,

#### 56歲,獨立非執行董事

本公司之獨立非執行董事(始於二零一一年五月 二十五日)。彼現任香港新界喇沙中學校長。彼分 別於一九七九年及一九八五年獲頒香港中文大學 社會學榮譽學士學位及教育文憑。彼自一九八一 年起於新界喇沙中學服務,並於二零零四年九月 獲委任為署理校長。彼其後在取得校長資格認證 後,於二零零七年六月獲委任為該校校長。古先 生為香港學界體育聯會(「聯會」)大埔及北區中學 分會副主席兼聯會大埔及北區比賽委員會主席。 彼亦為北區中學校長會副主席。

#### Wan Lam Keng,

#### aged 49, Senior Management

is the senior business manager of the Group. Ms. Wan joined the Group in June 1988 and has over 24 years of experience in retailing and trading business. She is responsible for the Group's Urgent Requirement Service division. She is the wife of Mr. Yeung Kwok Leung, Allix.

#### Lee Yiu Kong, Winson,

#### aged 51, Senior Management

is the general sales manager of the Group. Before he joined the Group in June 1991, he had over 13 years of experience in customer service in the banking industry. He is responsible for the sales and marketing of the electronic components of the Group.

#### Ho Siu Wan,

#### aged 44, Senior Management

is the financial controller of the Group and the company secretary of the Company. She is responsible for the financial management as well as human resources functions of the Group. Ms. Ho holds a professional diploma in accountancy from the Hong Kong Polytechnic University. She is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. She joined the Group in May 2001 and has over 22 years of experience in auditing, accounting, taxation and financial management.

#### Tsang Ka Man,

#### aged 43, Senior Management

is the sales & marketing director of Milliard Devices Limited. Mr. Tsang graduated from the University of Sunderland with a Bachelor (Hons) Degree in Digital Systems and Electronic Engineering. Before he joined the Group in September 2001, he worked for a number of integrated circuit, semiconductors (Brand from Japan, Korea, etc), sensors, radio frequency & passive components companies as sales and marketing manager. He is responsible for sales and marketing activities of integrated circuit, sensors, radio frequency integrated circuit & passive components (i.e. relay, resistors, capacitors & inductors...) of the Company in both Hong Kong, China, Taiwan & South-East Asia market.

#### 雲林瓊,

#### 49歲,高級管理人員

本集團之高級業務經理。雲女士於一九八八年六 月加入本集團,於零售及貿易業務方面已累積逾 24年經驗。彼負責本集團之緊急需求服務部門。 雲女士為楊國樑先生之妻。

#### 李耀光,

51歲,高級管理人員

本集團之銷售總經理。於一九九一年六月加入本 集團前,彼於銀行業客戶服務方面已累積逾13年 經驗。彼負責本集團之電子組件銷售及市場推廣 事宜。

#### 何少雲,

#### 44歲,高級管理人員

本集團之財務總監及本公司之公司秘書。彼負責 本集團之財務管理及人力資源事務。何女士持有 香港理工大學會計學專業文憑。彼乃英國特許公 認會計師公會之資深會員及香港會計師公會之會 員。彼於二零零一年五月加入本集團。何女士於 核數、會計、税務及財務管理方面累積逾22年經 驗。

#### 曾嘉文,

#### 43歲,高級管理人員

美創來元件有限公司之銷售及市場推廣主管。曾 先生畢業於University of Sunderland,持有數碼系統 及電子工程榮譽學士學位。於二零零一年九月加 入本集團前,彼曾出任數間集成電路、半導體(日 本、韓國等牌子)、傳感器、高頻及被動零件公司 之銷售及市場推廣經理。彼負責香港、國內、台 灣及東南亞市場之集成電路、傳感器、高頻集成 電路及被動零件(如繼電器、電阻、電容及電感器 等)銷售及市場推廣業務。

### Lam Kam Wo,

aged 55, Senior Management

is the managing director of DV Power Limited. Mr. Lam graduated from the Hong Kong Polytechnic University with a higher certificate in electronic engineering and holds a certificate of management studies as well. Besides, he completed a MBA course in University of East Asia, Macau. Before he joined the Group in November 2001, he had operated his component trading business for 17 years. Mr. Lam possessed remarkable sales and marketing experience in electronic industry for over 30 years.

#### Lam Sun Hung,

#### aged 43, Senior Management

is the general chairman of APower Holdings Limited. He has engaged in the IT industry for more than 26 years and has in depth understanding on the market trend and market demand. He has earned rich and solid experiences on the operation of products agentship and distribution. He has taken part in the industry of environmental protection and energy conservation and to lead the Group into the environmental protection market. Mr. Lam joined the Group in April 2002 and is focusing on the development of agent line product and solutions service business.

#### Low Mee Seng, Wesley,

#### aged 44, Senior Management

is the general manager of Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd. in Malaysia. He was graduated from TAFE College in Malaysia with a diploma in electrical and electronic. Before joining the Group in July 2001, he has a combined experience of more than 18 years in sales and marketing, manufacturing and purchasing and he is now responsible for the overall operation of the Company.

#### Manny Moutinho,

#### aged 54, Senior Management

is the Chief Executive Officer of the Group's South Africa operations. Mr. Moutinho qualified in electronics and has a business management diploma from Wits University Business School and has over 27 years experience in the electronic industry, mostly in components distribution. Mr. Moutinho was the founder of Mantech in South Africa and joined the Group in December 2001, through our merger with Mantech in South Africa.

#### 林錦和,

#### 55歲,高級管理人員

盈佳來工業有限公司之董事總經理,林先生畢業 於香港理工大學,持有電子工程高級證書及管理 學證書。彼已完成澳門東亞大學之工商管理碩士 課程。於二零零一年十一月加入本集團前,彼曾 經營元件買賣業務17年。林先生於電子業累積逾 30年之豐富銷售及市場推廣經驗。

#### 林新鴻,

#### 43歲,高級管理人員

毅創來集團有限公司主席。彼從事資訊科技行業 逾26年,深入了解市場趨勢,對市場需求有深厚 認識,熟悉產品代理及分銷通路等經營經驗。彼 為集團加入環保節能產品系列,帶領集團走進環 保市場。林先生於二零零二年四月加入本集團, 專責發展代理產品及解決方案業務。

#### 盧美星,

#### 44歲,高級管理人員

馬來西亞Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd.之總經 理,彼畢業於馬來西亞TAFE College,持有電機暨 電子文憑。於二零零一年七月加入本集團前,彼 於銷售及市場推廣、製造及採購方面累積逾18年 綜合經驗。彼現負責本公司之整體業務。

#### Manny Moutinho ,

54歲,高級管理人員

為本集團南非業務之行政總裁,Moutinho先生具有 認可電子資格,並持有Wits University Business School 之工商管理文憑。彼於電子業(主要為元件分銷方 面)累積逾27年經驗。彼是南非Mantech的創辦人, 並於二零零一年十二月通過本集團與南非Mantech 之合併加入本集團。

# **Corporate Governance Practices**

The Board of Directors is committed to principles of corporate governance practices and procedures. The corporate governance principles of the Company emphasize transparency, accountability and independence.

The Company has complied with the Code Provisions as set out in the Code on Corporate Governance Practices ("CGP") in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules") during the year under review except for the following deviations:

According to the Code Provision A.4.1 of the CGP, non-executive directors should be appointed for a specific term, subject to re-election. The independent non-executive directors of the Company ("INEDs") are not appointed for specific terms but are subject to retirement by rotation and re-election at the annual general meeting of the Company under Bye-law 111 of the Company's Bye-laws.

Code Provision A.4.2 of the CGP provides that every director, including those appointed for a specific term, should be subject to retirement by rotation at least once every three years. However, the Bye-laws of the Company provides that the Chairman and the Deputy Chairman will not be subject to retirement by rotation or be taken into account in determining the number of directors to retire. As continuation of the services of the Chairman and the Deputy Chairman is a key factor to the successful implementation of any long term business plan, the Board believes that present arrangement is most beneficial to the Company and the shareholders as a whole.

# **Directors' Securities Transactions**

The Company has adopted its own Securities Dealing Code on terms no less exacting than the required standard as set out in the Model Code in Appendix 10 to the Listing Rules. Upon specific enquiry by the Company, all directors have confirmed that they fully complied with the required standard set out in the Securities Dealing Code throughout the year under review.

### 企業管治常規

董事會致力遵守企業管治常規原則及程序。本公 司的企業管治原則強調透明度、問責性及獨立監 察。

本公司已於回顧年度內遵守香港聯合交易所有限 公司證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載企業 管治常規守則(「企業管治常規」)之守則條文,惟 下列偏離者除外:

根據企業管治常規之守則條文第A.4.1條,非執行 董事須按指定任期委任及須重選連任。本公司獨 立非執行董事(「獨立非執行董事」)並非按指定任 期委任,惟須根據本公司之公司細則第111條,於 本公司股東週年大會輪值告退及重選連任。

企業管治常規之守則條文A.4.2條規定,各董事(包 括按指定任期獲委任之董事)須最少每三年輪值退 任一次。然而,本公司之公司細則規定,主席及 副主席不須輪值告退或於決定告退人數時不會被 計算在內。基於主席及副主席服務之延續性乃成 功推行長期業務發展計劃之重要因素,董事會相 信現時之安排對本公司及股東整體而言最為有利。

# 董事進行證券交易

本公司已採納其本身之證券買賣守則,該守則之 條款不會較上市規則附錄10標準守則所訂標準寬 鬆。經本公司作出特定查詢後,全體董事確認於 回顧年度內一直全面遵守證券買賣守則所訂標準。

# **Board of Directors**

The Board is collectively responsible for overseeing the management of the business and affairs of the Group with the objective of enhancing share value.

The Board comprises a total of seven directors, with four executive directors, namely Dr. Hung Kim Fung, Measure (Chairman), Ms. Yeung Man Yi, Beryl (Deputy Chairman and CEO), Mr. Hung Ying Fung and Mr. Yeung Kwok Leung, Allix and three INEDs, namely, Mr. Charles E. Chapman, Dr. Leung Wai Cheung and Mr. Ku Wing Hong, Eric. One of the INEDs has appropriate professional qualifications, or accounting or related financial management expertise, which is required by the Listing Rules. Ms. Yeung Man Yi, Beryl is the wife of Dr. Hung Kim Fung, Measure. She is also the sister of Mr. Yeung Kwok Leung, Allix. Mr. Hung Ying Fung is the brother of Dr. Hung Kim Fung, Measure.

Each of the INEDs has made an annual confirmation of independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules. The Company is of the view that all INEDs meet the independence guidelines set out in Rule 3.13 of the Listing Rules and are independent in accordance with the terms of the guidelines.

The Board composition will be reviewed regularly to ensure that it has a balance of skills and experience appropriate for the requirements of the business of the Group. The directors' biographical information is set out on pages 16 to 18.

The Board, led by the Chairman, is responsible for the approval and monitoring of the Group's long term and short term investments, business strategies and annual budgets, evaluating the performance of the Group and oversight of the management. One of the important roles of the Chairman is to provide leadership to the Board such that the Board acts in the best interests of the Group. The Chairman shall ensure that the Board works effectively and discharges its responsibilities, and that all key and appropriate issues are discussed and approved by the Board before execution. All directors have been consulted about any matters proposed for inclusion in the agenda. The Chairman has delegated the responsibility for drawing up the agenda for each Board meeting to the Company Secretary. With the support of the Company Secretary, the Chairman seeks to ensure that all directors are properly briefed on issues arising at Board meetings and adequate and reliable information is given to the Board in a timely manner.

The CEO is responsible for the implementation of corporate goals, business strategies and policies resolved by the Board from time to time. The CEO assumes full accountability to the Board in respect of the Group's operations.

# 董事會

董事會集體負責監督本集團的經營及事務管理, 以提升股份價值為目標。

董事會由七名董事組成,包括四名執行董事洪 劍峯博士(主席)、楊敏儀女士(副主席兼行政總 裁)、洪英峯先生及楊國樑先生以及三名獨立非執 行董事Charles E. Chapman先生、梁偉祥博士及古永 康先生,當中一名獨立非執行董事具備上市規則 所要求適當專業資格,或會計或相關財務管理的 專門知識。楊敏儀女士為洪劍峯博士之配偶、亦 為楊國樑先生之胞姊。洪英峯先生為洪劍峯博士 之胞弟。

每名獨立非執行董事均已根據上市規則第3.13條就 其獨立身分發出年度確認函。本公司認為所有獨 立非執行董事均符合上市規則第3.13條所載獨立身 分指引,而根據指引條款,彼等均為獨立人士。

董事會之組成架構會定期作出檢討,確保董事會 在技能和經驗方面取得平衡,切合本集團業務的 需要。董事的履歷資料載於第16至18頁。

董事會由主席領導,負責審批及監察本集團的長 期及短期投資、經營策略及年度預算,評估本集 團的表現,並審視管理工作。主席其中一項主要 職能為帶領董事會,令董事會以最有利於本集團 的方式行事。主席應確保董事會有效運作及履行 其責任,而所有重大及適切事宜在執行前必須由 董事會商議及批准。任何建議納入會議議程的事 項均會諮詢所有董事。主席已授權公司秘書負ђ 擬訂每次董事會會議的議程。在公司秘書的協助 下,主席應盡力確保全體董事均獲匯報有關董事 會會議提出的事項,並及時接收充足可靠的資訊。

行政總裁負責推行董事會不時議決之企業目標、 業務策略及政策。行政總裁就本集團之營運對董 事會負全責。 The Company Secretary shall convene a Board meeting on the request of any one director and 14 days' notice of Board meeting will be given to all directors. The Company Secretary shall circulate the Board papers not less than three days before the Board meeting to enable the directors to clearly understand and make informed decisions of all on matters to be raised, discussed and resolved at the Board meetings. The Company Secretary who is also the financial controller of the Group shall attend all regular Board meetings to advise on corporate governance, statutory compliance, accounting and financial matters when necessary. The directors shall have full access to information on the Group and arrangement has been in place to enable directors to obtain independent professional advice whenever deemed necessary. The Company Secretary shall prepare minutes and keep records of matters discussed and decisions resolved at all Board meetings.

Four regular Board meetings of the year under review were scheduled in advance at approximately quarterly intervals, two Board meetings had been convened by the Chairman to discuss one continuing connected transaction and one connected transaction which were required to be disclosed under the Listing Rules and three Board meetings had been convened in relation to the appointment of one executive director and Chairman, the appointment of one INED and the establishment of the Nomination Committee in compliance with the Listing Rules. The directors can attend meetings in person or by means of a conference telephone or other communications facilities in accordance with Bye-law 136 of the Company's Bye-laws.

The senior management is responsible for the daily operations of the Group under the leadership of the Board. To this end, the senior management has to implement, follow up and monitor the business plans, internal control and corporate governance practices developed by the Board.

#### **Appointment and Re-election of Directors**

There is no specific term of the appointment of INEDs. However, they are subject to retirement by rotation and re-election at the annual general meetings of the Company in accordance with the provision of the Bye-laws of the Company. This deviates from the Code Provision A.4.1 of the CGP which requires that non-executive directors be appointed for specific terms subject to rotation and re-election by shareholders. The Board considers that this current practice is fair and reasonable and does not intend to change this practice at the moment.

According to Bye-law 111 of the Company's Bye-laws, one third of the directors for the time being (excluding the Chairman and the Deputy Chairman of the Board) shall retire from office by rotation at each annual general meeting. Currently, three directors are subject to retirement by rotation at the annual general meeting.

公司秘書須應任何一名董事要求召開董事會會 議,並會於董事會會議召開前14天向全體董事發 出會議通知。公司秘書須在不遲於董事會會議三 天前呈上會議文件,使各董事能充分了解董事會 會議上將提出、討論及議決的所有事務,並作出 知情決定。身兼本集團財務總監之公司秘書在需 要時須出席所有董事會常規會議,就企業管治、 法規遵守、會計及財務事宜提供意見。董事有權 取得本集團所有資料,並已作出安排致使董事於 認為有需要時獲得獨立專業意見。公司秘書須編 備會議記錄,記錄所有董事會會議上討論的事項 及所作出決定。

於回顧年度之四次董事會常規會議乃預先安排, 大致每季舉行。另兩次董事會會議是主席為商議 根據上市規則須予披露之一項持續關連交易及一 項關連交易而召開。另三次董事會會議為商議按 照上市規則須遵守之委任一名執行董事兼主席、 委任一名獨立非執行董事及成立提名委員會。依 據本公司的公司細則第136條,董事可親身出席會 議,或透過電話會議或其他通訊設備參與會議。

高級管理層在董事會領導下負責本集團的日常業 務營運。就此,高級管理層須實施、跟進及監管 董事會制定之業務計劃、內部監控及企業管治常 規。

#### 委任及重選董事

獨立非執行董事的委任並無指定任期,惟彼等須 根據本公司的公司細則規定於本公司股東週年大 會輪值告退及重選連任。此情況偏離企業管治常 規守則條文第A.4.1條,該條文規定非執行董事須 按指定任期委任,並須輪值告退及由股東重選。 董事會認為,現行做法屬公平合理,故目前無意 更改此做法。

根據本公司的公司細則第111條,於每屆股東週年 大會上,當時三分之一的董事(董事會主席及副主 席除外)須輪值告退。現時,三名董事須於股東週 年大會輪值告退。

# **Remuneration Committee and Directors' Remuneration**

The Remuneration Committee was established on 20th February 2006 to assist the board of directors of the Company to oversee the remuneration packages of and determine the remuneration structure of the executive directors and senior management of the Group. Its current members are Dr. Leung Wai Cheung, Ms. Yeung Man Yi, Beryl and Mr. Ku Wing Hong, Eric. Dr. Leung is the Chairman of the Remuneration Committee. The terms of reference including the duties of the Remuneration Committee have been posted on the Company's website and the Stock Exchange's website.

During the year, the Remuneration Committee continued to adopt the management bonus package mechanism of executive directors which provides that the aggregate amount of management bonuses payable to all directors in respect of any financial year of the Company shall not exceed 30 per cent. of the Excess. The "Excess" means the excess amount to be arrived at by deducting HK\$20 million from the net profit of the Company (after taxation and minority interests and payment of management bonuses to all directors for the time being of the Company but excluding extraordinary and exceptional items).

On 20th February 2012, the Remuneration Committee resolved that subject to the approval of the shareholders at the forthcoming annual general meeting of the Company, with effect for the fiscal year 2012/2013, if the net profits of the Group is HK\$12 million or more but is less than HK\$15 million, the aggregate amount of the management bonuses payable to all directors shall not exceed 5% of the net profits of the Group; and if the net profits of the Group is HK\$15 million or more, the aggregate amount of the management bonuses payable to all directors shall not exceed all directors shall not exceed 10% of the net profits of the Group.

# **Nomination of Directors**

The Nomination Committee was established on 28th March 2012 to lead the process for the appointment of directors of the Company. Its current members are Dr. Hung Kim Fung, Measure, Mr. Charles E. Chapman and Dr. Leung Wai Cheung. Dr. Hung is the Chairman of the Nomination Committee. The terms of reference including the responsibilities of the Nomination Committee have been posted on the Company's website and the Stock Exchange's website.

# 薪酬委員會及董事酬金

薪酬委員會於二零零六年二月二十日成立,以協 助本公司董事會監督薪酬待遇及釐定本集團執 行董事及高級管理層的薪酬結構。薪酬委員會現 任成員包括梁偉祥博士、楊敏儀女士及古永康先 生。梁博士為薪酬委員會主席。包括薪酬委員會 職務之職權範圍已於本公司網站及聯交所網站登 載。

年內,薪酬委員會繼續採用執行董事管理花紅組 合機制,有關機制規定,本公司於任何財政年度 應付全體董事之管理花紅總額,不得超過超出金 額之30%。「超出金額」指自本公司純利(除税及少 數股東權益及向本公司當時全體董事派發之管理 花紅後但不包括非經常及特殊項目)扣除二千萬港 元後之超出金額。

於二零一二年二月二十日,薪酬委員會議決倘 本集團純利達一千二百萬港元或以上但低於 一千五百萬港元,則應付全體董事之管理花紅總 額不得多於本集團純利之5%;及倘本集團純利 達一千五百萬港元或以上,則應付全體董事之管 理花紅總額不得多於本集團純利之10%,自二零 一二/二零一三年財政年度生效,惟須待股東於 本公司應屆股東週年大會批准後,方可作實。

# 提名董事

提名委員會於二零一二年三月二十八日成立,以 領導本公司董事之委任過程。提名委員會現任成 員包括洪劍峯博士,Charles E. Chapman先生及梁偉 祥博士。洪博士為提名委員會主席。包括提名委 員會職責之職權範圍已於本公司網站及聯交所網 站登載。

# **Audit Committee**

The Audit Committee was established on 18 April 2001 to assist the Board in providing an independent review of the effectiveness of the financial reporting process and internal control system of the Company. Its current members are Mr. Charles E. Chapman, Dr. Leung Wai Cheung and Mr. Ku Wing Hong, Eric. Dr. Leung is the Chairman of the Audit Committee.

All members of the Audit Committee are the INEDs. One member has appropriate professional qualifications, accounting and related financial management expertise as required under the Listing Rules. None of them is employed by or otherwise affiliated with former or existing auditors of the Company.

The Audit Committee held four meetings during the year under review. The minutes of the Audit Committee meetings were tabled to the Board for noting and for action by the Board where appropriate.

The terms of reference including the duties of the Audit Committee have been posted on the Company's website and the Stock Exchange's website.

During the meetings held in the year under review, the Audit Committee had performed the following work:

- reviewed annual results and the financial reports for the year ended 31st March 2012 and the interim results and the financial reports for the six months ended 30th September 2011;
- (ii) reviewed the findings and recommendations of the internal audit on the operations and performance of the Group;
- reviewed the accounting principles and practices adopted by the Group and ensured the Company to comply with the Listing Rules and other statutory compliance;
- (iv) reviewed the effectiveness of internal control system;
- (v) reviewed the external auditors' management letter and management's response; and
- (vi) reviewed and recommended for approval to the Board the 2011/2012 audit scope and auditors' remuneration.

The accounts for the year were audited by HLB Hodgson Impey Cheng whose term of office will expire upon the forthcoming annual general meeting. In March 2012, the practice of HLB Hodgson Impey Cheng was reorganized as HLB Hodgson Impey Cheng Limited. The Audit Committee has recommended to the Board that HLB Hodgson Impey Cheng Limited be nominated for appointment as the auditors of the Company at the forthcoming annual general meeting.

#### 審核委員會

審核委員會於二零零一年四月十八日成立,協助 董事會專責獨立檢討本公司之財務申報程序及 內部監控系統之成效。審核委員會現任成員包括 Charles E. Chapman先生、梁偉祥博士及古永康先 生。梁博士為審核委員會主席。

審核委員會全體成員皆為獨立非執行董事,一名 成員具有上市規則規定的適當專業資格、會計及 相關財務管理專業知識。彼等概無受僱於本公司 前任或現任核數師或與彼等有聯屬關係。

審核委員會於回顧年度內曾舉行四次會議。審核 委員會會議之會議記錄已提呈董事會,並供董事 會於有需要時採取行動。

包括審核委員會職務之職權範圍已於本公司網站 及聯交所網站登載。

於回顧年度內舉行之會議上,審核委員會曾執行 下述工作:

- (i) 審閲截至二零一二年三月三十一日止年度
   的全年業績及財務報表以及截至二零一一
   年九月三十日止六個月的中期業績及財務
   報表;
- (ii) 審閱內部審核部就本集團營運及表現之發 現及建議;
- (iii) 審閱本集團採納的會計原則及慣例,並確保本公司遵守上市規則及其他法定規章;
- (iv) 檢討內部監控制度的效益;

(v)

- 審閱外聘核數師致管理層的函件及管理層 的回應;及
- (vi) 檢討二零一一/二零一二年核數範疇及核 數師酬金,並推薦董事會批准。

本年度之賬目經由國衛會計師事務所審核,彼於 即將舉行之股東週年大會上任滿。國衛會計師事 務所於二零一二年三月重組為國衛會計師事務所 有限公司。審核委員會已向董事會建議,於本公 司即將舉行之股東週年大會上提名委任國衛會計 師事務所有限公司為本公司之核數師。

# **Attendance of Individual Directors**

The attendance of individual directors at the Board, Audit Committee and Remuneration Committee meetings during the year under review is set out in the table below.

# 各董事出席會議記錄

於回顧年度內,各董事出席董事會、審核委員會 及薪酬委員會會議之記錄載於下表。

#### Meetings attended/hold in 2011/2012 於二零一一/二零一二年 出席/舉行的會議 Remuneration Audit Committee **Board Committee Name of Director** 董事姓名 董事會 審核委員會 薪酬委員會 Dr. Hung Kim Fung, Measure (Note a) 洪劍峯博士(附註a) 8/9 N/A 不適用 N/A 不適用 Ms. Yeung Man Yi, Beryl 楊敏儀女士 9/9 N/A 不適用 1/1 Mr. Hung Ying Fung 9/9 洪英峯先生 N/A 不適用 N/A 不適用 Mr. Yeung Kwok Leung, Allix 楊國樑先生 9/9 N/A 不適用 N/A 不適用 Mr. Charles E. Chapman 9/9 Charles E. Chapman先生 4/4 N/A 不適用 Dr. Leung Wai Cheung 9/9 4/4 梁偉祥博士 1/1 Mr. Chow Shek Fai (Note b) 1/9 N/A 不適用 N/A 不適用 周錫輝先生(附註b) Mr. Ku Wing Hong, Eric (Note c) 7/9 4/41/1 古永康先生(附註c)

| Notes: |  | 附註: |                                   |
|--------|--|-----|-----------------------------------|
| (a)    | Dr. Hung Kim Fung, Measure was appointed as executive director and Chairman on 1st April 2011. | (a) | 洪劍峯博士於二零一一年四月一日獲委任為執<br>行董事兼主席。   |
| (b)    | Mr. Chow Shek Fai passed away on 14th May 2011.  | (b) | 周錫輝先生於二零一一年五月十四日辭世。               |
| (c)    | Mr. Ku Wing Hong, Eric was appointed as an INED on 25th May 2011.                              | (c) | 古永康先生於二零一一年五月二十五日獲委任<br>為獨立非執行董事。 |

# **Auditors' Remuneration**

For the year ended 31st March 2012, the remuneration paid to the Company's auditors, HLB Hodgson Impey Cheng, is set out as follows:

### 核數師酬金

截至二零一二年三月三十一日止年度,支付予本 公司核數師國衛會計師事務所之酬金如下:

|                                     |            | Fee paid/payable |
|-------------------------------------|------------|------------------|
| Services rendered                   | 所提供服務      | 已付/應付費用          |
|                                     |            | HK\$'000         |
|                                     |            | <br>千港元          |
| Audit services                      | 核數服務       | 900              |
| Non-audit services – Taxation       | 非核數服務一税務   | 120              |
| Non-audit services – Interim review | 非核數服務一中期審閱 | 150              |

# Directors' Responsibility for the Financial Statements

The directors acknowledge their responsibility to prepare financial statements for each financial year which give a true and fair view of the state of affairs of the Group.

As at 31st March 2012, the directors were not aware of any material uncertainties relating to events or conditions which may cast significant doubt upon the Company's ability to continue as a going concern. Accordingly, the directors have prepared the financial statements of the Company on a going concern basis.

The responsibilities of the external auditors with respect to financial reporting are set out in the Independent Auditors' Report on pages 43 to 44.

# **Internal Control**

The Board is responsible for maintaining effective internal control systems of the Group. The Group's system of internal control includes a defined management structure with limits of authority, is designed to evaluate the Group's risk, achieve the division goals and business objectives, maintain proper accounting records for the provision of financial information for internal analysis or for publication, comply with relevant legislation and regulations.

During the year, the directors had conducted review of the effectiveness of the systems of internal control in respect of the financial, operational, compliance controls and risk management function of the Group.

# **Investors Relations and Communications**

The Company establishes different communication channels with shareholders and investors: (i) the annual general meeting provides a forum for shareholders to raise comments and exchange views with the Board, (ii) updated company news and published announcements of the Group are available on the websites of the Stock Exchange and the Company and (iii) different means are opened to the shareholders and investors for communication channel such as (a) by mail to the Company's head office at 7/F, New Trend Centre, 704 Prince Edward Road East, San Po Kong, Kowloon, Hong Kong; (b) by telephone at (852) 2397 6628; or (c) by fax at (852) 2397 0339.

# 董事對財務報表的責任

董事確認其負責就每個財政年度編製真實公平反 映本集團事務之財務報表。

於二零一二年三月三十一日,董事並不知悉可能 對本公司持續經營能力產生重大疑問之事項或情 況之重大不明朗因素,故董事按持續經營基準編 製本公司財務報表。

外聘核數師對財務報告之責任載於第43至44頁之 獨立核數師報告內。

# 內部監控

董事會負責為本集團維持有效之內部監控制度。 本集團之內部監控制度包括清晰界定管理架構, 並訂明權限,以評估本集團之風險、達致部門目 標及業務目標、保存適當會計記錄以提供財務資 料作內部分析或公佈,以及遵守相關法例及規定。

年內,董事已就本集團財務、營運、守規監控及 風險管理功能審閱內部監控制度之成效。

# 投資者關係及溝通

本公司設有不同渠道與股東及投資者溝通:(i)股 東週年大會為股東提供發表意見及與董事會交 流觀點之場合:(ii)本集團之最新公司消息及已刊 發公佈在聯交所及本公司的網站可供查閱:及 (iii)向股東及投資者提供各種交流渠道,例如(a)郵 寄至本公司總辦事處,地址為香港九龍新蒲崗 太子道東704號新時代工賀商業中心7樓:(b)致電 (852) 2397 6628:或(c)傳真至(852) 2397 0339。

# Report of the Directors 董事會報告

The directors submit their report together with the audited financial statements of Mobicon Group Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") for the year ended 31st March 2012.

# **Principal Activities**

The Company is an investment holding company. Its subsidiaries are principally engaged in the trading and distribution of electronic parts, components and equipment and computer products and mobile accessories.

An analysis of the Group's performance for the year by business and geographical segments is set out in Note 5 to the financial statements.

#### **Results and Appropriations**

The results of the Group for the year ended 31st March 2012 are set out in the consolidated statement of comprehensive income on page 45.

The directors declared an interim dividend of HK1 cent per ordinary share, totalling HK\$2,000,000, which was paid on 22nd December 2011.

The directors recommend the payment of a final dividend of HK1 cent per ordinary share, totalling HK\$2,000,000 for the year ended 31st March 2012.

#### **Closure of Register of Members**

The Register of Members of the Company will be closed from 31st July 2012 to 2nd August 2012, both days inclusive, during which period no transfer of shares will be effected. In order to ascertain the right to attend the annual general meeting, all transfers accompanied by the relevant share certificates must be lodged with the Company's branch share registrar in Hong Kong, Hong Kong Registrars Limited at its office situated at Shops 1712-1716, 17th Floor, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Hong Kong for registration not later than 4:30 p.m. on 30th July 2012. The Register of Members of the Company will be closed from 8th August 2012 to 9th August 2012, during which period no transfer of shares will be effected, and the final dividend will be paid on 20th August 2012. In order to qualify for the final dividend, all completed share transfer forms accompanied by the relevant share certificates must be lodged with the Company's branch share registrar in Hong Kong, Hong Kong Registrars Limited at the above address not later than 4:30 p.m. on 7th August 2012.

# **Share Capital**

Details of the movements in the share capital of the Company during the year are set out in Note 24 to the financial statements.

董事提呈彼等之報告,連同萬保剛集團有限公司 (「本公司」)及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二 零一二年三月三十一日止年度之經審核財務報表。

# 主要業務

本公司乃投資控股公司。其附屬公司主要從事買 賣及分銷電子零件、元件及儀器與電腦產品及手 機配件之業務。

本集團於年內按業務及地區分類劃分之表現分析 載於財務報表附註5。

# 業績及分派

本集團於截至二零一二年三月三十一日止年度之 業績載於第45頁之綜合全面收益表。

董事已宣派中期股息每股普通股1港仙,合共二百 萬港元,有關股息已於二零一一年十二月二十二 日派付。

董事建議就截至二零一二年三月三十一日止年 度,派付末期股息每股普通股1港仙,合共二百方 港元。

# 暫停辦理股份過戶登記手續

本公司將於二零一二年七月三十一日至二零一二 年八月二日 (包括首尾兩日)期間暫停辦理股份過 戶登記手續,期間將不辦理任何股份過戶事宜。 為確定出席股東週年大會之權利,所有過戶文件 連同有關股票,須不遲於二零一二年七月三十日 下午四時三十分,交回本公司之香港股份過戶登 記分處香港證券登記有限公司,地址為香港皇后 大道東183號合和中心17樓1712-1716號舖,以辦 理登記手續。本公司將於二零一二年八月八日至 二零一二年八月九日期間暫停辦理股份過戶登記 手續,而末期股息將於二零一二年八月二十日派 付。為符合資格獲派末期股息,所有填妥之股份 過戶表格連同有關股票,須不遲於二零一二年八 月七日下午四時三十分前,送抵本公司之香港股 份過戶登記分處香港證券登記有限公司辦理登記 手續,地址見上文。

### 股本

年內,本公司股本變動詳情載於財務報表附註24。

# Report of the Directors 董事會報告

# Reserves

Details of movements in the reserves of the Company and of the Group during the year are set out in Note 25 to the financial statements and in the consolidated statement of changes in equity, respectively.

### **Donations**

Charitable and other donations made by the Group during the year amounted to approximately HK\$6,000.

# **Property, Plant and Equipment**

Details of the movements in the property, plant and equipment of the Group are set out in Note 14 to the financial statements.

# **Pre-Emptive Rights**

There is no provision for pre-emptive rights under the Company's bye-laws and there is no restriction against such rights under the laws in Bermuda.

### **Purchase, Sale or Redemption of Shares**

The Company has not redeemed any of its shares during the year. Neither the Company nor any of its subsidiaries has purchased or sold any of the Company's listed shares during the year ended 31st March 2012.

# **Directors**

The directors who held office during the year and up to the date of this report were:

#### **Executive directors**

Dr. Hung Kim Fung, Measure (Appointed on 1st April 2011) (Chairman) Ms. Yeung Man Yi, Beryl (Deputy Chairman and CEO) Mr. Hung Ying Fung Mr. Yeung Kwok Leung, Allix

#### Independent non-executive directors

Mr. Charles E. Chapman Dr. Leung Wai Cheung Mr. Chow Shek Fai Mr. Ku Wing Hong, Eric

(Passed away on 14th May 2011) (Appointed on 25th May 2011)

Mr. Hung Ying Fung, Mr. Yeung Kwok Leung, Allix and Mr. Charles E. Chapman are required to retire under the Company's bye-laws and, being eligible, offer themselves for re-election at the forthcoming annual general meeting.

# 儲備

年內,本公司及本集團之儲備變動詳情分別載於 財務報表附註25及綜合權益變動表內。

# 捐款

年內,本集團所作慈善及其他捐款約為6,000港元。

# 物業、廠房及設備

本集團之物業、廠房及設備變動詳情載於財務報 表附註14。

# 優先購買權

本公司之公司細則並無有關優先購買權之規定, 而百慕達法例亦無有關該權利之限制。

# 購買、出售或贖回股份

本公司於年內並無贖回其任何股份,而本公司或 其任何附屬公司於截至二零一二年三月三十一日 止年度內亦無買賣本公司任何上市股份。

董事

本年度及截至本報告日期之在任董事如下:

#### 執行董事

洪劍峯博士 (於二零一一年四月一日獲委任) (主席) 楊敏儀女士 (副主席兼行政總裁) 洪英峯先生 楊國樑先生

#### 獨立非執行董事

Charles E. Chapman先生 梁偉祥博士 周錫輝先生(於二零一一年五月十四日辭世) 古永康先生(於二零一一年五月二十五日獲委任)

根據本公司之公司細則,洪英峯先生、楊國樑先 生及Charles E. Chapman先生須於應屆股東週年大會 輪值告退,並合資格及願意重選連任。

# **Directors' Service Contracts**

Each of the executive directors of the Company (except Dr. Hung Kim Fung, Measure who did not enter into any service contract with the Company) has entered into a service contract with the Company for an initial fixed term of three years commencing from 1st April 2001, and will continue thereafter until terminated by not less than three months' notice in writing served by either party on the other.

Save as disclosed above, none of the directors who are proposed for reelection at the forthcoming annual general meeting has a service contract with the Company which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation other than statutory compensation.

# **Share Option Scheme**

On 8th August 2003, the Company adopted a new share option scheme (the "New Share Option Scheme"), pursuant to which the eligible persons may be granted options to subscribe for shares of the Company (the "Shares") upon and subject to the terms and conditions of the rules of the New Share Option Scheme. The New Share Option Scheme is in line with Chapter 17 of the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules").

The New Share Option Scheme is set up for the purpose of recognizing and motivating the contribution of the eligible persons to the Company and/or any of its subsidiaries (the "Subsidiary") and or any entity in which the Group holds any equity interest (the "Invested Entity"). Pursuant to the New Share Option Scheme, the board of directors of the Company (the "Board") may grant options to (a) any employee (whether full time or part time including any executive director but excluding any non-executive director) of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (b) any non-executive director (including the independent non-executive director) of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (c) any supplier of goods or services to any member of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (d) any customer of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (e) any person or entity that provides research, development or other technological support to the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (f) any shareholder of any member of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity or any holder of any securities issued by any member of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; (g) any adviser (professional or otherwise) or consultant to any area of business or business development of any member of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity; and (h) any joint venture partner or business alliance that co-operates with any member of the Company, any Subsidiary or any Invested Entity in any area of business operation or development.

# 董事服務合約

本公司各執行董事(除洪劍峯博士外,彼與本公司 並無訂立任何服務協議)已各自與本公司訂立服務 合約,自二零零一年四月一日起計初步指定任期 為三年,其後一直繼續,直至其中一方向另一方 發出不少於三個月之書面通知予以終止為止。

除上文所披露者外,擬於應屆股東週年大會重選 連任之董事概無與本公司訂立本公司不可於一年 內免付賠償(法定賠償除外)予以終止之服務合約。

# 購股權計劃

於二零零三年八月八日,本公司採納一項新購股 權計劃(「新購股權計劃」)。據此,合資格人士可 根據及受限於新購股權計劃規則之條款及條件獲 授購股權以認購本公司股份(「股份」)。新購股權 計劃符合香港聯合交易所有限公司證券上市規則 (「上市規則」)第17章之規定。

設立新購股權計劃之目的旨在表揚及激勵合資格 人士向本公司及/或其任何附屬公司(「附屬公 司」)及/或本集團持有任何股本權益之實體(「投 資實體」)作出貢獻。根據新購股權計劃,本公司 董事會(「董事會」)可向下列人士授出購股權:(a) 本公司、任何附屬公司或任何投資實體之任何僱 員(不論全職或兼職,包括任何執行董事但不包括 任何非執行董事);(b)本公司、任何附屬公司或任 何投資實體之任何非執行董事(包括獨立非執行董 事);(c)本公司任何成員公司、任何附屬公司或任 何投資實體之任何貨品或服務供應商;(d)本公司、 任何附屬公司或任何投資實體之任何客戶;(e)任 何向本公司、任何附屬公司或任何投資實體提供 研究、開發或其他技術支援之人士或實體;(f)本公 司任何成員公司、任何附屬公司或任何投資實體 之任何股東或由本公司任何成員公司、任何附屬 公司或任何投資實體發行之任何證券之任何持有 人;(g)就本公司任何成員公司、任何附屬公司或 任何投資實體任何業務範疇或業務發展提出意見 之任何顧問(不論屬專業顧問與否)或諮詢顧問; 及(h)與本公司任何成員公司、任何附屬公司或任 何投資實體就任何業務營運或發展合作之任何合 營公司夥伴或業務聯盟。

# Share Option Scheme (continued)

The total number of Shares available for issue under options which may be granted under the New Share Option Scheme must not exceed 20,000,000 Shares, representing 10 per cent of the Shares in issue as at the date of this report. No option may be granted to any one person in any 12-month period which, if exercised in full, would result in the total number of Shares already issued to him/her under all the options previously granted to him/her which have been exercised and, issuable to him/her under all the options previously granted to him/her which are for the time being subsisting and unexercised, exceeding 1% of the share capital of the Company in issue on the last date of such 12-month period unless approval by the shareholders of the Company in a general meeting with such person and his/her associates abstaining from voting has been obtained in accordance with the Listing Rules.

Subject to the provisions governing expiry of options, an option may be exercised during the period to be notified by the Board to each grantee but shall in any event not more than 10 years from the date of grant of the option. The Board has discretion to set a minimum period for which an option has to be held before the exercise of the subscription rights attaching thereto. A consideration of HK\$1.00 is payable on acceptance of the offer of grant of options. The subscription price for Shares under the New Share Option Scheme will be a price determined by the Board and notified to each grantee and will not be less than the highest of (i) the closing price of the Shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of grant, which must be a business day; (ii) the average closing price of the Shares as stated in the Stock Exchange's daily guotations sheets for the 5 business days immediately preceding the date of grant; and (iii) the nominal value of the Shares. Subject to the termination provisions, the New Share Option Scheme shall remain in force for a period of 10 years commencing on the date of its adoption.

Since the adoption, no options have been granted under the New Share Option Scheme up to the date of this report.

# 購股權計劃(續)

根據新購股權計劃可能授出之購股權而可予發行 之股份總數,不得超過20,000,000股股份,相當於 本報告日期已發行股份之10%。除非根據上市規則 於股東大會取得本公司股東(有關人士及其聯繫人 士須放棄投票)批准,否則倘任何人士於任何十二 個月期間內悉數行使先前已獲授予之所有購股權 而發行之股份總數,連同先前已向其授出且於當 時仍屬有效及尚未行使之所有購股權可予發行之 股份總數,合共超過該十二個月期間最後一日本 公司已發行股本1%,則本公司不得向彼授予任何 購股權。

在規管購股權屆滿期限之條文規限下,購股權可 於董事會知會各承授人之期限內隨時行使,惟 在任何情況下不得遲於授出購股權之日起計十年 後。董事會可酌情釐定就行使購股權所附認購權 前須持有購股權之最短期限。接納購股權提呈時 應付代價1.00港元。新購股權計劃項下股份之認購 價由董事會釐定並知會各承授人,而該價格不得 低於以下之最高者:(i)股份於授出當日(須為營業 日)在聯交所每日報價表所報收市價:(ii)股份於緊 接授出日期前五個營業日聯交所每日報價表所報 平均收市價:及(iii)股份之面值。在終止條文規限 下,新購股權計劃由採納之日起計十年內生效。

自採納新購股權計劃以來,截至本報告日期,概 無據此授出任何購股權。

# **Directors' and Chief Executive's Interests in Equity and Debt Securities**

As at 31st March 2012, the interests and short positions of each director and chief executive of the Company and his/her associates in the shares, underlying shares and debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")), as recorded in the register maintained by the Company under Section 352 of the SFO or as otherwise notified to the Company and The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO or the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code"), were as follows:

# 董事及行政總裁於股本及債務證券 之權益

於二零一二年三月三十一日,本公司各董事及行 政總裁以及其聯繫人士於本公司及其相聯法團(定 義見證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第XV部) 之股份、相關股份及債券中,擁有以下記錄於本 公司根據證券及期貨條例第352條存置之登記冊, 或根據證券及期貨條例第XV部第7及8分部或上市 公司董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」) 已知會本公司及香港聯合交易所有限公司(「聯交 所」)之權益及淡倉:

# (i) Ordinary shares of HK\$0.10 each in the Company

#### (i) 本公司每股面值0.10港元之普通股

|  |  | Nu   | imber of shares<br>股份數目         |   |   |
|--|--|--|---------------------------------|---|---|
| Name of Director<br>董事姓名   | Long/short<br>position<br>好倉/淡倉  | Personal<br>Interests<br>個人權益  | Corporate<br>interests<br>公司權益  | Total<br>interests<br>權益總計  | <b>Percentage</b><br>百分比  |
| Dr. Hung Kim Fung, Measure<br>洪劍峯博士  | Long<br>好倉   | -  | 90,000,000<br>(Note a)<br>(附註a) | 90,000,000  | 45%   |
| Ms. Yeung Man Yi, Beryl<br>楊敏儀女士   | Long<br>好倉   | -  | 90,000,000<br>(Note a)<br>(附註a) | 90,000,000  | 45%   |
| Mr. Hung Ying Fung<br>洪英峯先生  | Long<br>好倉   | 25,976,000   | -                               | 25,976,000  | 12.99%  |
| Mr. Yeung Kwok Leung, Allix<br>楊國樑先生   | Long<br>好倉   | -  | 30,000,000<br>(Note b)<br>(附註b) | 30,000,000  | 15%   |
| Notes:   |  |  | 附註:                             |   |   |
| (a) These shares are held by M<br>50% by Dr. Hung Kim Fung,<br>Ms. Yeung Man Yi, Beryl. Acc<br>Yeung Man Yi, Beryl were de<br>the Company under the SFO. D<br>Yi, Beryl were in respect of the | Measure and the remaining<br>ordingly, Dr. Hung Kim Fung,<br>emed to be interested in 90,<br>r. Hung Kim Fung, Measure a     | 50% by his wife,<br>Measure and Ms.<br>,000,000 shares of<br>nd Ms. Yeung Man      | 公<br>50<br>此<br>及<br>股          | 等股份由M2B Holding<br>司由洪劍峯博士橋<br>%則由其妻子楊敏(<br>,根據證券及期貨修<br>楊敏儀女士被視作於<br>股份中擁有權益。涉<br>女士之權益涉及相同<br>。       | <ul> <li>有50%,而餘下</li> <li>義女士擁有。因</li> <li>孫例,洪劍峯博士</li> <li>◇本公司90,000,000</li> <li>◇劍峯博士及楊敏</li> </ul> |
| (b) These shares are held by Bestr<br>to 50% by Mr. Yeung Kwok L<br>Ms. Wan Lam Keng. Accordin<br>Lam Keng were deemed to be<br>under the SFO. The interests<br>Lam Keng were in respect of th | eung, Allix and the remaining<br>gly, Mr. Yeung Kwok Leung, J<br>interested in 30,000,000 shar<br>of Mr. Yeung Kwok Leung, A | g 50% by his wife,<br>Allix and Ms. Wan<br>res of the Company<br>Allix and Ms. Wan | 持<br>而<br>有<br>國<br>30,<br>生    | 等股份由Bestmark M<br>有,該公司由楊國<br>修下50%則由其妻-<br>。因此,根據證券<br>樑先生及雲林瓊女<br>000,000股股份中擁有<br>及雲林瓊女士之權益<br>互相重複。 | 梁先生擁有50%,<br>子雲林瓊女士擁<br>及期貨條例,楊<br>士視作於本公司<br>種益。楊國樑先   |

# **Directors' and Chief Executive's Interests in Equity and Debt Securities** (continued)

(ii) Non-voting deferred shares of HK\$1.00 each in a subsidiary – Maxfair Distribution Limited ("Maxfair") As at 31st March 2012, each of Dr. Hung Kim Fung, Measure, Ms. Yeung Man Yi, Beryl, Mr. Hung Ying Fung and Mr. Yeung Kwok Leung, Allix has beneficial interests in his/her personal capacity in the following number of non-voting deferred shares in Maxfair:

# 董事及行政總裁於股本及債務證券 之權益(續)

(ii) 附屬公司萬豐來有限公司(「萬豐來」) 每股面值1.00港元之無投票權遞延股份 於二零一二年三月三十一日,洪劍峯博 士、楊敏儀女士、洪英峯先生及楊國樑先 生各自以個人身分實益擁有下列數目之萬 豐來無投票權遞延股份:

Number of

| Name of Director                     | Nature of interest | Long/short<br>position | non-voting<br>deferred shares | Percentage  |
|--------------------------------------|--------------------|------------------------|-------------------------------|-------------|
|                                      |                    | position               | 無投票權                          | reiceillaye |
| 董事姓名                                 | 權益性質               | 好倉/淡倉                  | 遞延股份數目                        | 百分比         |
| Dr. Hung Kim Fung, Measure<br>洪劍峯博士  | Personal<br>個人     | Long<br>好倉             | 300,000                       | 30%         |
| Ms. Yeung Man Yi, Beryl<br>楊敏儀女士     | Personal<br>個人     | Long<br>好倉             | 300,000                       | 30%         |
| Mr. Hung Ying Fung<br>洪英峯先生          | Personal<br>個人     | Long<br>好倉             | 200,000                       | 20%         |
| Mr. Yeung Kwok Leung, Allix<br>楊國樑先生 | Personal<br>個人     | Long<br>好倉             | 200,000                       | 20%         |

Save as disclosed above and other than certain non-beneficial ordinary shares of the subsidiaries held in bare trust for the Group, as at 31st March 2012, none of the directors or the chief executive of the Company had an interest or short position in any shares, underlying shares or debentures of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) as recorded in the register maintained by the Company under Section 352 of the SFO or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO or the Model Code.

Save as disclosed above and under the section headed "Share Option Scheme", at no time during the year, the directors and the chief executive of the Company (including their spouse and children under 18 years of age) had any interest in, or had been granted, or exercised, any rights to subscribe for shares (or warrants or debentures, if applicable) of the Company and/or its associated corporations (within the meaning of the SFO).

Save as disclosed above and under the section headed "Share Option Scheme", at no time during the year was the Company, its subsidiaries, its associated companies, its fellow subsidiaries or its holding company a party to any arrangements to enable the directors or the chief executive of the Company to hold any interests or short positions in the shares or underlying shares in, or debentures of, the Company or its associated corporations (within the meaning of the SFO). 除上文披露者及為本集團以被動信託形式持有附 屬公司之若干非實益普通股外,於二零一二年三 月三十一日,本公司董事或行政總裁概無於本公 司或其相聯法團(定義見證券及期貨條例第XV部) 之股份、相關股份或債券中,擁有已記錄於本公 司根據證券及期貨條例第352條規定存置之登記 冊,或根據證券及期貨條例第XV部第7及8分部或 標準守則已知會本公司及聯交所之任何權益或淡 倉。

除上文及「購股權計劃」一節披露者外,於年內任 何時間,概無本公司董事及行政總裁(包括彼等 之配偶及十八歲以下之子女)於可認購本公司及/ 或其相聯法團(定義見證券及期貨條例)股份(或認 股權證或債券,倘適用)之任何權利中擁有任何權 益,亦無獲授或行使該等權利。

除上文及「購股權計劃」一節披露者外,本公司、 其附屬公司、其聯營公司、其同系附屬公司或其 控股公司於年內任何時間概無訂立任何安排,致 使本公司董事或行政總裁於本公司或其相聯法團 (定義見證券及期貨條例)之股份、相關股份或債 券中持有任何權益或淡倉。

# **Model Code for Securities Transactions**

During the year ended 31st March 2012, the Company had adopted a Code of Conduct regarding directors' transactions in securities of the Company on terms no less exacting than the required standard set out in the Model Code under Appendix 10 to the Listing Rules. Having made all reasonable enquires with the directors of the Company, the Company was of view that the directors had complied with the said Code of Conduct throughout the year.

# **Directors' Interests in Contracts**

Saved as disclosed in the paragraph headed "Connected Transactions" in this report and Note 30 to the financial statements, no contract of significance in relation to the Group's business to which the Company or its subsidiaries was a party and in which a director of the Company had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

# **Interests of Substantial Shareholders and Other Persons in the Share Capital of the Company**

As at 31st March 2012, so far as is known to the directors of the Company, the following persons (other than a director or the chief executive of the Company) had an interest or short position in the shares and underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO:

# 證券交易之標準守則

於截至二零一二年三月三十一日止年度,本公司 已採納有關董事進行本公司證券交易之操守準 則,有關準則規定不會較上市規則附錄10標準守 則所載準則規定寬鬆。向本公司董事作出一切合 理查詢後,本公司認為,董事於年內一直遵守上 述操守準則。

# 董事於合約之權益

除本報告中「關連交易」一段及財務報表附註30披 露者外,本公司各董事概無在由本公司或其附屬 公司所訂立而於年結日或年內任何時間有效且對 本集團業務而言屬重大之合約中,直接或間接擁 有重大權益。

# 主要股東及其他人士於本公司股本 中擁有之權益

據本公司董事所知悉,於二零一二年三月三十一 日,於本公司股份及相關股份中擁有須根據證券 及期貨條例第XV部第2及3分部之條文向本公司披 露之權益或淡倉之人士(不包括本公司董事或行政 總裁)如下:

|                             |                                 | Number o<br>股份                      |                                     |                          |
|-----------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------|
| Name<br>名稱/姓名               | Long/short<br>position<br>好倉/淡倉 | <b>Beneficial owner</b><br>實益擁有人    | Family interest<br>家族權益             | <b>Percentage</b><br>百分比 |
| M2B Holding Limited         | Long<br>好倉                      | 90,000,000<br>(Note (a))<br>(附註(a)) | -                                   | 45%                      |
| Bestmark Management Limited | Long<br>好倉                      | 30,000,000<br>(Note (b))<br>(附註(b)) | -                                   | 15%                      |
| Ms. Wan Lam Keng<br>雲林瓊女士   | Long<br>好倉                      | -                                   | 30,000,000<br>(Note (b))<br>(附註(b)) | 15%                      |

Interests of Substantial Shareholders and Other Persons in the Share Capital of the Company (continued) Notes:

- (a) Please refer to Note (a) under the section headed "Directors' and Chief Executive's Interests in Equity and Debt Securities".
- (b) Please refer to Note (b) under the section headed "Directors' and Chief Executive's Interests in Equity and Debt Securities". The interests of Bestmark Management Limited and Ms. Wan Lam Keng were in respect of the same interest and duplicated each other.

Save as disclosed above, as at 31st March 2012, according to the register of interests required to be kept by the Company under Section 336 of the SFO, there was no person who had any interest or short position in the shares or underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO.

# **Management Contracts**

No contracts concerning the management and administration of the whole or any substantial part of the business of the Company were entered into or existed during the year.

# **Major Customers and Suppliers**

During the year, the Group sold less than 30% of its goods to its five largest customers.

The percentages of purchases for the year attributable to the Group's major suppliers are as follows:

| - the largest supplier                | 18% |
|---------------------------------------|-----|
| - five largest suppliers in aggregate | 34% |

None of the directors, their associates or any shareholder (which to the knowledge of the directors owns more than 5% of the Company's share capital) had an interest in these major suppliers or customers.

# **Sufficiency of Public Float**

Based on information that is publicly available to the Company and within the knowledge of the directors, at least 25% of the Company's total issued share capital was held by the public as at the date of this report.

主要股東及其他人士於本公司股本 中擁有之權益(續) <sup>附註:</sup>

(a) 請參閱「董事及行政總裁於股本及債務證券之權 益」一節附註(a)。

(b) 請參閱「董事及行政總裁於股本及債務證券之權 益」一節附註(b)。Bestmark Management Limited及雲 林瓊女士之權益涉及相同權益,為互相重複。

除上文披露者外,於二零一二年三月三十一日, 按本公司根據證券及期貨條例第336條存置之權益 登記冊所記錄,概無任何人士於本公司股份或相 關股份中擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3 分部之條文須向本公司披露之任何權益或淡倉。

# 管理合約

本公司於年內並無簽訂或訂有任何有關本公司全部業務或其中任何重大部分之管理及行政合約。

# 主要客戶及供應商

年內,本集團向其五大客戶出售少於30%之貨品。

年內,本集團主要供應商應佔採購百分比如下:

| _ | 最大供應商   | 18% |
|---|---------|-----|
| _ | 五大供應商合計 | 34% |

概無董事、彼等之聯繫人士或任何股東(據董事所 知擁有本公司股本逾5%)擁有該等主要供應商或 客戶之任何權益。

# 足夠公眾持股量

根據本公司可公開取得之資料並就董事所知,於 本報告日期,公眾人士持有本公司已發行股本總 數不少於25%。

# **Connected Transactions**

Certain related party transactions disclosed in Note 30 to the financial statements also constituted continuing connected transactions and connected transactions for the purpose of Chapter 14A of the Listing Rules. The Company confirmed that it has complied with the disclosure requirements in accordance with Chapter 14A of the Listing Rules. Details of such connected transactions are as follows:

#### Continuing connected transactions

- The Group occupies the following shops and premises leased from M-Bar Limited ("M-Bar"). M-Bar is a company beneficially owned as to 30% by Dr. Hung Kim Fung, Measure, 30% by Ms. Yeung Man Yi, Beryl, 20% by Mr. Hung Ying Fung and as to the remaining 20% by Mr. Yeung Kwok Leung, Allix, all of whom being the executive directors of the Company.
  - (a) On 28th January 2011, Mobicon Holdings Limited ("MHL"), a wholly-owned subsidiary of the Company, has entered into a new tenancy agreement with M-Bar to renew the lease agreements in respect of Private Car Parking Space Nos. 6, 7, 24 and 25 on 3rd Floor, Private Car Parking Space Nos. 6 and 13 on 4th Floor, Units 1-11 on 7th Floor, Units 1-4 on 8th Floor and Units 1-9 on 23rd Floor, New Trend Centre, 704 Prince Edward Road East, 104 King Fuk Street, San Po Kong, Kowloon (collectively, the "Properties") for a term of three years from 1st February 2011 to 31st January 2014 at an aggregate monthly rental of HK\$213,000.

The leased premises are used as the headquarters of the Group and ancillary use.

# 關連交易

財務報表附註30披露之若干關連人士交易根據上 市規則第14A章亦構成持續關連交易及關連交易。 本公司確認,其已遵守上市規則第14A章之披露規 定。該等關連交易之詳情如下:

#### 持續關連交易

- 本集團佔用以下向M-Bar Limited(「M-Bar」) 租用之商舖及物業。M-Bar由洪劍峯博士、 楊敏儀女士及洪英峯先生分別實益擁有 30%、30%及20%權益,並由楊國樑先生實 益擁有餘下20%權益,上述諸位均為本公 司執行董事。
  - (a) 於二零一一年一月二十八日,本公司全資附屬公司萬保剛電子集團有限公司(「MHL」)就九龍新蒲崗太子道東704號及景福街104號新時代工貿商業中心3樓第6、7、24及25號私人泊車位、4樓第6及13號私人泊車位、7樓1至11號單位、8樓1至4號單位及23樓1至9號單位(統稱「該等物業」)續約與M-Bar訂立一份新租賃協議,由二零一一年二月一日起至二零一四年一月三十一日止為期三年,月租合共213,000港元。

該等租用物業用作本集團總部及輔 助用途。

Continuing connected transactions (continued)

### 1. *(continued)*

(b) On 28th January 2011, Videocom Technology (HK) Limited ("Videocom"), an indirect wholly-owned subsidiary of the Company, entered into a new tenancy agreement with M-Bar to renew the lease agreements in respect of Unit No.69, 1st Floor, Golden Shopping Centre, Golden Building, 94A Yen Chow Street, Shamshuipo, Kowloon, Hong Kong and Shop Nos. 7, 8 and 32, 1st Floor, Wonder Building, Nos.161-175 Fuk Wa Street, Shamshuipo, Kowloon, Hong Kong for a term of three years from 1st February 2011 to 31st January 2014 at an aggregate monthly rental of HK\$38,000.

The leased premises are used for shop purpose.

(c) On 28th January 2011, MHL entered into a new tenancy agreement with M-Bar to renew the lease agreement in respect of 1st Floor and Portion of 3rd Floor, Efficiency House, 35 Tai Yau Street, San Po Kong, Kowloon, Hong Kong for a term of three years commencing from 1st February 2011 to 31st January 2014 at an aggregate monthly rental of HK\$105,000.

> The leased premises are used as storage with ancillary office (in respect of 1st Floor) and godown for storage (in respect of Portion of 3rd Floor).

During the year, the Group paid rental expenses amounting to HK\$4,188,000 (Note 30) to M-Bar.

# **關連交易**(續) 持續關連交易(續)

- 1. (續)
  - (b) 於二零一一年一月二十八日,本公司間接全資擁有之附屬公司腦博仕 (香港)有限公司(「腦博仕」)就香港 九龍深水埗欽州街94A號黃金大廈 高登電腦商場1樓69號單位及香港 九龍深水埗福華街161-175號福仁 大廈1樓7、8及32號舖續約與M-Bar 訂立一份新租賃協議,由二零一一 年二月一日起至二零一四年一月 三十一日止為期三年,月租合共 38,000港元。

該等租用物業用作商舖用途。

(c) 於二零一一年一月二十八日,MHL 就香港九龍新蒲崗大有街35號義發 工業大廈1樓及3樓其中部分續約與 M-Bar訂立一份新租賃協議,由二 零一一年二月一日起至二零一四年 一月三十一日止為期三年,月租合 共105,000港元。

> 該等租用物業用作存貨及輔助辦公 室(就1樓而言)以及貨倉(就3樓其 中部分而言)用途。

於本年度,本集團已向M-Bar支付租金開支 4,188,000港元(附註30)。

Continuing connected transactions (continued)

2. On 28th January 2011, Videocom as tenant entered into a new tenancy agreement with Mr. Yeung Kwok Leung, Allix ("Mr. Allix Yeung"), the executive director of the Company, to renew the lease agreement in respect of Shop Nos.13 and 14, Ground Floor, Wonder Building, Nos.161-175 Fuk Wa Street, Shamshuipo, Kowloon, Hong Kong for a term of 3 years commencing from 1st February 2011 to 31st January 2014 at an aggregate monthly rental of HK\$11,000.

The leased shops are used for retail shop purpose.

During the year, no rental expenses had been paid by the Group to Mr. Allix Yeung.

The lease agreement was terminated on 1st April 2011.

3. On 28th January 2011, Videocom as tenant entered into a new tenancy agreement with Madam Wan Lam Keng, the wife of Mr. Allix Yeung to renew the lease agreement in respect of Shop Nos.8 and 15, Ground Floor, Wonder Building, Nos.161-175 Fuk Wa Street, Shamshuipo, Kowloon, Hong Kong for a term of 3 years commencing from 1st February 2011 to 31st January 2014 at an aggregate monthly rental of HK\$8,500.

The leased shops are used for retail shop purpose.

During the year, no rental expenses had been paid to Madam Wan Lam Keng.

The lease agreement was terminated on 1st April 2011.

# **關連交易**(續) 持續關連交易(續)

2

3.

於二零一一年一月二十八日, 腦博仕作為 承租人, 就香港九龍深水埗福華街161-175號福仁大廈地下第13及14號舖續約與本 公司執行董事楊國樑先生(「楊國樑先生」) 訂立一份新租賃協議,由二零一一年二月 一日起至二零一四年一月三十一日止為期 三年,月租合共11,000港元。

該等租用商舖用作零售商店用途。

於本年度,本集團並無支付任何租金予楊 國樑先生。

於二零一一年四月一日,該租賃協議已終 止。

於二零一一年一月二十八日,腦博仕作為 承租人,就香港九龍深水埗福華街161-175號福仁大廈地下第8及15號舖續約與楊 國樑先生之妻子雲林瓊女士訂立一份新租 賃協議,由二零一一年二月一日起至二零 一四年一月三十一日止為期三年,月租合 共8,500港元。

該等租用商舖用作零售商店用途。

於本年度,本集團並無支付任何租金予雲 林瓊女士。

於二零一一年四月一日,該租賃協議已終 止。

Continuing connected transactions (continued)

4. On 27th September 2010, Mantech Electronics (Proprietary) Limited ("Mantech Electronics") as tenant, an indirect 51% owned subsidiary of the Company, entered into a lease agreement with UGD Property (Proprietary) Limited ("UGD Property"), in respect of Erf 45-47 and 49, New Centre Township, 32 Laub Street, New Centre in South Africa for a term of 3 years commencing from 1st October 2010 to 30th September 2013 at monthly rentals of (i) ZAR 75,750 (approximately HK\$84,840) per month for the period from 1st October 2010 to 30th September 2011; (ii) ZAR 83,325 (approximately HK\$93,324) per month for the period from 1st October 2011 to 30th September 2012; and (iii) ZAR 91,658 (approximately HK\$102,657) per month for the period from 1st October 2012 to 30th September 2013. UGD Property is a company wholly-owned by Mr. Moutinho, a director of Mantech Electronics, Langa Holdings (Proprietary) Limited and Mobicon-Mantech Holdings Limited (all are subsidiaries of the Company) and owns 49% interest in Mobicon-Mantech Holdings Limited.

The leased premises are used for office purpose for the Group's operations in South Africa.

During the year, the Group paid rental expenses amounting to HK\$1,001,000 (Note 30) to UGD Property.

5. On 27th September 2010, Mantech Electronics as tenant entered into a lease agreement with Tiger Moth Trading No.53 (Proprietary) Limited ("Tiger Moth"), in respect of 12 Lennox Road, Greyville, Durban in South Africa for a term of 3 years commencing from 1st October 2010 to 30th September 2013 at monthly rentals of (i) ZAR 24,290 (approximately HK\$27,205) per month for the period from 1st October 2010 to 30th September 2011; (ii) ZAR 26,719 (approximately HK\$29,925) per month for the period from 1st October 2011 to 30th September 2012; and (iii) ZAR 29,390 (approximately HK\$32,917) per month for the period from 1st October 2012 to 30th September 2013. Tiger Moth is a company wholly-owned by Mr. Moutinho, a director of Mantech Electronics, Langa Holdings (Proprietary) Limited and Mobicon-Mantech Holdings Limited (all are subsidiaries of the Company) and owns 49% interest in Mobicon-Mantech Holdings Limited.

# **關連交易**(續) 持續關連交易(續)

4

5.

於二零一零年九月二十七日,本公司間接 擁有51%權益之附屬公司Mantech Electronics (Proprietary) Limited(「Mantech Electronics」)作為 承租人,就南非New Centre Township 45-47 及49地段、New Centre 32 Laub Street與UGD Property (Proprietary) Limited ([UGD Property]) 訂立一份租賃協議,由二零一零年十月 一日起至二零一三年九月三十日止為期 三年,月租(i)自二零一零年十月一日起至 二零一一年九月三十日止期間每月75,750 蘭特(約84,840港元);(ii)自二零一一年十 月一日起至二零一二年九月三十日止期 間每月83,325蘭特(約93,324港元);及(iii)自 二零一二年十月一日起至二零一三年九 月三十日止期間每月91,658蘭特(約102,657 港元)。UGD Property由Moutinho先生全資擁 有。Moutinho先生為本公司附屬公司Mantech Electronics 、Langa Holdings (Proprietary) Limited及 Mobicon-Mantech Holdings Limited之董事, 並擁 有Mobicon-Mantech Holdings Limited 49%權益。

該等租用物業用作本集團南非業務之辦事 處用途。

於本年度,本集團已向UGD Property支付租 金開支1,001,000港元(附註30)。

於二零一零年九月二十七日, Mantech Electronics作為承租人,就南非德班Greyville Lennox Road 12號與Tiger Moth Trading No.53 (Proprietary) Limited(「Tiger Moth」)訂立一份 租賃協議,由二零一零年十月一日起至二 零一三年九月三十日止為期三年,月租(i) 自二零一零年十月一日起至二零一一年九 月三十日止期間每月24,290蘭特(約27,205 港元);(ii)自二零一一年十月一日起至二 零一二年九月三十日止期間每月26,719蘭 特(約29,925港元);及(iii)自二零一二年十 月一日起至二零一三年九月三十日止期間 每月29,390蘭特(約32,917港元)。Tiger Moth 由Moutinho先生全資擁有。Moutinho先生為 本公司附屬公司Mantech Electronics、Langa Holdings (Proprietary) Limited及Mobicon-Mantech Holdings Limited之董事,並擁有Mobicon-Mantech Holdings Limited 49%權益。

Continuing connected transactions (continued)

5. *(continued)* 

The leased premises are used for office purpose for the Group's operations in South Africa.

During the year, the Group paid rental expenses amounting to HK\$321,000 (Note 30) to Tiger Moth.

6. On 11st July 2011, the Group has entered into a Supply Agreement with Clover Display Limited ("Clover") for the supply of IC, passive components and equipment. The Supply Agreement with Clover was at a term of three years commencing from 11st July 2011 to 31st March 2014 at a maximum sales amount of (i) HK\$2,100,000 for the period from 11st July 2011 to 31st March 2012; (ii) HK\$3,500,000 for the period from 1st April 2012 to 31st March 2013; and (iii) HK\$4,900,000 for the period from 1st April 2013 to 31st March 2014. Clover is a company beneficially owned as to 60% of PC Supply Limited, which in turn owned as to 99.99% and 0.01% by A Plus Computer Shop Limited ("A Plus") and Ms. Yeung Man Yi, Beryl respectively. A Plus is owned as to 30% by Dr. Hung Kim Fung, Measure, 30% by Ms. Yeung Man Yi, Beryl, 20% by Mr. Hung Ying Fung and as to the remaining 20% by Mr. Yeung Kwok Leung, Allix, all of whom being the executive directors of the Company.

During the year, the Group sold goods amounting to HK\$1,224,000 (Note 30) to Clover.

# **關連交易**(續) 持續關連交易(續)

5

6.

(續) 該等租用物業用作本集團南非業務之辦事 處用途。

於本年度,本集團已向Tiger Moth支付租金 開支321,000港元(附註30)。

於二零一一年七月十一日,本集團與高發 液晶有限公司(「高發」)就供應集成電路、 無源元件及儀器訂立供應協議。與高發訂 立之供應協議為期三年,自二零--年 七月十一日起至二零一四年三月三十一日 止,最高銷售金額如下:(i)二零一一年七 月十一日至二零一二年三月三十一日期間 為2,100,000港元;(ii)二零一二年四月一日至 二零一三年三月三十一日期間為3,500,000 港元;及(iii)二零一三年四月一日至二零 一四年三月三十一日期間為4,900,000港 元。高發為資電網有限公司實益擁有60% 權益之公司,資電網有限公司則由香港電 腦店有限公司(「香港電腦店」)及楊敏儀女 士分別擁有99.99%及0.01%權益。香港電腦 店由洪劍峯博士、楊敏儀女士、洪英峯先 生及楊國樑先生分別擁有30%、30%、20% 及餘下20%權益,彼等均為本公司執行董 事。

於本年度,本集團銷售貨品1,224,000港元 予高發(附註30)。

Continuing connected transactions (continued)

The directors (including the independent non-executive directors) consider these continuing connected transactions have been conducted in the ordinary and usual course of business of the Group on normal commercial terms and continuation of these transactions in the future will be beneficial to the Group.

These continuing connected transactions have also been reviewed by the independent non-executive directors of the Company who have confirmed that such continuing connected transactions have been (a) entered into by the Group in the ordinary and usual course of business of the Group; (b) conducted on normal commercial terms; and (c) entered into in accordance with the terms of the lease agreements governing the transactions on terms that are fair and reasonable and in the interests of the shareholders of the Company as a whole. The independent non-executive directors of the Company have also confirmed that the aggregate value of the transactions were within the respective maximum amounts as agreed with the Stock Exchange.

The auditors of the Company have also confirmed to the Board that these continuing connected transactions have received the approval of the Board and have been entered into in accordance with the terms of the lease agreements governing the transactions. The auditors of the Company have also confirmed that the aggregate value of the transactions were within the respective maximum amounts as agreed with the Stock Exchange.

### **Distributable Reserves**

Under the Companies Act of Bermuda (as amended), retained profit and contributed surplus are distributable to shareholders, subject to the condition that the Company cannot declare or pay a dividend, or make a distribution out of retained profit and contributed surplus if (i) it is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due, or (ii) the realizable value of its assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium.

# **關連交易**(續) 持續關連交易(續)

董事(包括獨立非執行董事)認為,此等持續關連 交易乃於本集團日常及一般業務過程中按一般商 業條款進行,而日後持續進行此等交易將對本集 團有利。

此等持續關連交易亦已經由本公司獨立非執行董 事審閱,而彼等已確認此等持續關連交易乃(a)本 集團於其日常及一般業務過程中進行:(b)按一般 商業條款進行;及(c)按監管該等交易之租賃協議 內公平、合理及符合本公司股東整體利益的條款 訂立。本公司獨立非執行董事亦已經確認,該等 交易之總值低於與聯交所同意之各項上限金額。

本公司核數師亦已向董事會確認,此等持續關連 交易已獲董事會批准,且根據監管該等交易之租 賃協議條款訂立。本公司核數師亦已確認,該等 交易之總值分別低於與聯交所協定之各項上限金 額。

# 可供分派儲備

根據百慕達公司法(經修訂),留存溢利及繳入盈 餘可供分派予股東,惟倘本公司(i)於作出分派後 無法償還其到期負債,或(ii)其可變現資產值將因 此少於其負債以及其已發行股本及股份溢價之總 和,則本公司不可自留存溢利及繳入盈餘宣派或 派付股息或作出分派。

# Report of the Directors 董事會報告

Distributable reserves of the Company as at 31st March 2012 amounted to approximately HK\$70,219,000 (2011: HK\$71,420,000).

# **Five Year Financial Summary**

A summary of the results and of the assets and liabilities of the Group for each of the last five financial years is set out on pages 119 to 120.

# **Auditors**

The accounts for the year were audited by HLB Hodgson Impey Cheng whose term of office will expire upon the forthcoming annual general meeting. In March 2012, the practice of HLB Hodgson Impey Cheng was reorganized as HLB Hodgson Impey Cheng Limited. A resolution for the appointment of HLB Hodgson Impey Cheng Limited as the auditors of the Company for the subsequent year is to be proposed at the forthcoming annual general meeting.

On behalf of the board of directors,

Hung Kim Fung, Measure Chairman

Hong Kong, 22nd June 2012

Mobicon Group Limited - Annual Report 2011/2012

本公司於二零一二年三月三十一日之可供分派儲 備約為70,219,000港元(二零一一年:71,420,000港 元)。

# 五年財務概要

本集團過去五個財政年度各年之業績及資產與負 債概要載於第119頁至120頁。

# 核數師

本年度之賬目經由國衛會計師事務所審核,彼於 即將舉行之股東週年大會上任滿。國衛會計師事 務所於二零一二年三月重組為國衛會計師事務所 有限公司。本公司將於即將舉行之股東週年大會 上提呈一項決議案委任國衛會計師事務所有限公 司為本公司來年之核數師。

代表董事會

*主席* **洪劍峯** 

香港,二零一二年六月二十二日

# Independent Auditors' Report 獨立核數師報告



Chartered Accountants Certified Public Accountants

Independent Auditors' Report to the Shareholders of Mobicon Group Limited

(Incorporated in Bermuda with limited liability)

We have audited the consolidated financial statements of Mobicon Group Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 45 to 118, which comprise the consolidated and company statements of financial position as at 31st March 2012, and the consolidated statement of comprehensive income, the consolidated statement of changes in equity and the consolidated statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.

# **Directors' Responsibility for the Consolidated Financial Statements**

The directors of the Company are responsible for the preparation of consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

### **Auditors' Responsibility**

Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit and to report our opinion solely to you, as a body, in accordance with Section 90 of the Companies Act of Bermuda, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.

31/F, Gloucester Tower The Landmark 11 Pedder Street Central Hong Kong

## 致萬保剛集團有限公司 (於百慕達註冊成立之有限公司) 全體股東之 獨立核數師報告

本核數師行已完成審核第45頁至第118頁所載萬保 剛集團有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統稱 「貴集團」)之綜合財務報表,包括於二零一二年三 月三十一日之綜合及公司財務狀況表以及截至該 日止年度之綜合全面收益表、綜合權益變動表及 綜合現金流量表,連同主要會計政策概要及其他 解釋資料。

# 董事就綜合財務報表須承擔的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒佈的香 港財務報告準則及香港公司條例編製綜合財務報 表,以令綜合財務報表作出真實而公平的反映, 及落實其認為編製綜合財務報表所必要的內部控 制,以使綜合財務報表不存在由於欺詐或錯誤而 導致的重大錯誤陳述。

## 核數師之責任

本核數師行之責任乃根據審核工作之結果,對綜 合財務報表發表意見,並按照百慕達公司法第 90條,僅向全體股東報告本核數師行之意見,不 作其他用途。本核數師行概不就本報告內容向任 何其他人士承擔或負上任何責任。本核數師行乃 按照香港會計師公會頒佈之香港核數準則進行審 核工作。該等準則規定本核數師行須遵從道德操 守,並計劃及進行審核工作,以就綜合財務報表 是否存有重大錯誤陳述作出合理保證。

### Auditors' Responsibility (continued)

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditors' judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditors consider internal control relevant to the entity's preparation of consolidated financial statements that give a true and fair view in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by the directors, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

### Opinion

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the state of affairs of the Company and of the Group as at 31st March 2012, and of the Group's profit and cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards and have been properly prepared in accordance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

#### **HLB Hodgson Impey Cheng**

Chartered Accountants Certified Public Accountants

Hong Kong, 22nd June 2012

# 核數師之責任(續)

審核範圍包括執行程序以取得有關綜合財務報表 所載數額及披露事項之審核憑證。所選定程序倚 賴核數師之判斷,包括評估綜合財務報表存在重 大錯誤陳述(不論由於欺詐或失誤所致)之風險。 於作出該等風險評估時,核數師考慮與實體編製 及真實公平呈列綜合財務報表有關之內部監控制 度,以制訂適合相關情況之審核程序,但並非旨 在就實體內部監控制度是否有效發表意見。審核 範圍亦包括評估所採用會計政策是否恰當及董事 所作出會計估計是否合理,以及評估綜合財務報 表整體上之呈列方式。

本核數師行相信,就為審核意見提供基準而言, 本核數師行所取得審核憑證已屬充分及恰當。

# 意見

本核數師行認為,綜合財務報表已按照香港財務 報告準則真實公平反映 貴公司及 貴集團於二 零一二年三月三十一日之財務狀況及 貴集團截 至該日止年度之溢利及現金流量,並已按照香港 公司條例之披露規定適當編製。

**國衛會計師事務所** 英國特許會計師 香港執業會計師

香港,二零一二年六月二十二日

For the year ended 31st March 2012 截至二零一二年三月三十一日止年度

|   |                           |            | 2012                            | 2011                     |
|---|---------------------------|------------|---------------------------------|--------------------------|
|   |                           | Note<br>附註 | 二零一二年<br><b>HK\$'000</b><br>千港元 | 二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
| Revenue   | 收益                        | 5          | 588,628                         | 739,832                  |
| Cost of sales   | 銷售成本                      |            | (481,486)                       | (615,724)                |
| Gross profit  | 毛利                        |            | 107,142                         | 124,108                  |
| Other income  | 其他收入                      | 6          | 2,173                           | 2,434                    |
| Distribution and selling expenses   | 分銷及銷售費用                   |            | (38,472)                        | (42,555)                 |
| General and administrative expenses   | 一般及行政管理費用                 |            | (63,242)                        | (63,761)                 |
| Operating profit  | 經營溢利                      | 7          | 7,601                           | 20,226                   |
| Finance costs   | 融資成本                      | 8          | (991)                           | (1,200)                  |
| Share of losses of associates   | 應佔聯營公司虧損                  |            | (53)                            | (62)                     |
| Profit before income tax  | 除所得税前溢利                   |            | 6,557                           | 18,964                   |
| Income tax expense  | 所得税開支                     | 9          | (2,593)                         | (4,290)                  |
| Profit for the year   | 年內溢利                      |            | 3,964                           | 14,674                   |
| Other comprehensive income  | 其他全面收入                    |            |                                 |                          |
| Currency translation differences:<br>— Subsidiaries<br>— Associates                                   | 貨幣換算差額:<br>一附屬公司<br>一聯營公司 |            | (4,372)<br>(12)                 | 2,800<br>(2)             |
| Total comprehensive (loss)/income   | 全面(虧損)/收入總額               |            | (420)                           | 17,472                   |
| Profit attributable to:   | 應佔溢利:                     |            |                                 |                          |
| Equity holders of the Company<br>Non-controlling interests  | 本公司權益持有人<br>非控股權益         | 10         | 743<br>3,221                    | 11,591<br>3,083          |
|   |                           |            | 3,964                           | 14,674                   |
| Total comprehensive (loss)/income attributable to:  | 應佔全面(虧損)/收入總額:            |            |                                 |                          |
| Equity holders of the Company<br>Non-controlling interests  | 本公司權益持有人<br>非控股權益         | 10         | (1,839)<br>1,419                | 13,012<br>4,460          |
|   |                           |            | (420)                           | 17,472                   |
| Earnings per share for profit attributable<br>to the equity holders of the Company<br>during the year | 年內本公司權益持有人<br>應佔溢利之每股盈利   |            |                                 |                          |
| – Basic and diluted   | 一基本及攤薄                    | 11         | HK0.37 cent港仙                   | HK5.80 cents港仙           |

Details of dividends are disclosed in Note 12 to the consolidated financial 股息詳情於綜合 statements.

股息詳情於綜合財務報表附註12披露。

# Statements of Financial Position 財務狀況表

As at 31st March 2012 於二零一二年三月三十一日

|  |   |                      | Group<br>本集團   |                                      | Company<br>本公司                                 |                                  |  |
|--|---|----------------------|--|--------------------------------------|--|----------------------------------|--|
|  |   | Note                 | <b>2012</b><br>二零一二年<br>HK\$ <sup>*</sup> 000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元     | <b>2012</b><br>二零一二年<br><b>HK\$'000</b><br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |  |
| Non-current assets<br>Property, plant and equipment<br>Intangible assets<br>Investments in subsidiaries<br>Investments in associates   | 非流動資產<br>物業、廠房及設備<br>無形資產<br>於附屬公司之投資<br>於聯營公司之投資           | 14<br>15<br>16<br>17 | 12,829<br><br>1,079                                  | 13,400<br><br>1,013                  | <br><br>98,508<br>                             | _<br>_<br>101,742<br>_           |  |
|  |   |                      | 13,908   | 14,413                               | 98,508   | 101,742                          |  |
| <b>Current assets</b><br>Inventories<br>Trade receivables<br>Other receivables<br>Amount due from a subsidiary<br>Dividends receivable | <b>流動資產</b><br>存貨<br>應收貿易賬款<br>其他應收款項<br>應收一間附屬公司款項<br>應收股息 | 18<br>19<br>30(b)    | 173,230<br>67,074<br>7,361<br>–<br>–                 | 178,173<br>71,752<br>7,768<br>–<br>– | -<br>-<br>2,283<br>6,132                       | <br><br>6,382                    |  |
| Current income tax recoverable Cash and bank balances  | 可收回即期所得税<br>現金及銀行結餘   | 20                   | 1,771<br>39,249                                      | 1,848<br>42,413                      | -<br>111                                       | _<br>707                         |  |
|  |   |                      | 288,685  | 301,954                              | 9,192  | 7,089                            |  |
| Total assets   | 資產總值  |                      | 302,593  | 316,367                              | 107,700  | 108,831                          |  |
| <b>Current liabilities</b><br>Trade payables<br>Other payables<br>Short-term bank loans<br>Current income tax liabilities              | <b>流動負債</b><br>應付貿易賬款<br>其他應付款項<br>短期銀行貸款<br>即期所得税負債        | 21<br>30(c)<br>22    | 41,383<br>36,283<br>45,326<br>606                    | 43,920<br>25,596<br>53,382<br>2,168  | _<br>775<br>_<br>_                             | _<br>705<br>_                    |  |
|  |   |                      | 123,598  | 125,066                              | 775  | 705                              |  |
| Net current assets   | 流動資產淨值  |                      | 165,087  | 176,888                              | 8,417  | 6,384                            |  |
| Total assets less current<br>liabilities   | 資產總值減流動負債   |                      | 178,995  | 191,301                              | 106,925  | 108,126                          |  |
| <b>Non-current liabilities</b><br>Deferred income tax liabilities  | <b>非流動負債</b><br>遞延所得税負債                                     | 23                   | 48   | 246                                  | _  | _                                |  |
| Net assets   | 資產淨值  |                      | 178,947  | 191,055                              | 106,925  | 108,126                          |  |
| Capital and reserves<br>attributable to the equity<br>holders of the Company   | 本公司權益持有人<br>應佔股本及儲備   |                      |  |                                      |  |                                  |  |
| Share capital<br>Reserves  | 股本儲備  | 24<br>25             | 20,000<br>142,655                                    | 20,000<br>150,619                    | 20,000<br>86,925                               | 20,000<br>88,126                 |  |
| Non-controlling interests  | 非控股權益   |                      | 162,655<br>16,292                                    | 170,619<br>20,436                    | 106,925<br>_                                   | 108,126                          |  |
| Total equity   | 權益總額  |                      | 178,947  | 191,055                              | 106,925  | 108,126                          |  |

# HUNG KIM FUNG, MEASURE

<mark>洪劍峯</mark> Chairman 主席

# YEUNG MAN YI, BERYL 楊敏儀

Deputy Chairman and Chief Executive Director 副主席兼行政總裁

|  |  |  | Attributat                                  |   | <b>holders of the</b><br>益持有人應佔                          | Company  |  |  |  |
|--|--|--|---|---|--|--|--|--|--|
|  |  |  |   |   | Reserves<br>儲備   |  |  |  |  |
|  |  | Share<br>capital<br>股本<br>HK\$*000<br>千港元<br>(Note 24)<br>(附註24) | Share<br>premium<br>股份溢價<br>HK\$°000<br>千港元 | Capital<br>reserve<br>股本儲備<br>HK\$'000<br>千港元<br>(Note)<br>(附註) | <b>Translation</b><br>reserve<br>換算儲備<br>HK\$'000<br>千港元 | Retained<br>profits<br>留存溢利<br>HK\$'000<br>千港元 | Total<br>reserves<br>儲備合計<br>HK\$'000<br>千港元 | Non-<br>controlling<br>interests<br>非控股權益<br>HK\$'000<br>千港元 | Total<br>equity<br>權益總額<br>HK\$°000<br>千港元 |
| Balance at 1st April 2010  | 於二零一零年<br>四月一日之結餘                      | 20,000   | 16,706                                      | 800   | 2,438  | 123,101  | 143,045                                      | 18,537   | 181,582                                    |
| Total comprehensive income for the year  | 年內全面收入總額                               | _  | -   | _   | 1,421  | 11,591   | 13,012                                       | 4,460  | 17,472                                     |
| Dividends paid to<br>non-controlling interests<br>Acquisition of non-<br>controlling interests | 已派予非控股權益<br>之股息<br>收購非控股權益<br>(W###20) | -  | -   | -   | -  | -  | -  | (2,999)  | (2,999)                                    |
| (Note 28)<br>Dividends of the Company:   | (附註28)<br>本公司盼身:                       | -  | -   | -   | -  | (438)  | (438)  | 438  | -  |
| 2010 final dividend<br>2011 interim dividend   | 二零一零年末期股息<br>二零一一年中期股息                 | -  | -   | -   | -  | (2,000)<br>(3,000)                             | (2,000)<br>(3,000)                           |  | (2,000)<br>(3,000)                         |
|  |  |  | _   | _   | _  | (5,438)  | (5,438)                                      | (2,561)  | (7,999)                                    |
| Balance at<br>31st March 2011  | 於二零一一年<br>三月三十一日之結餘                    | 20,000   | 16,706                                      | 800   | 3,859  | 129,254  | 150,619                                      | 20,436   | 191,055                                    |
| Representing:<br>2011 final dividend<br>Others   | 相當於:<br>二零一一年末期股息<br>其他                |  |   |   |  | 4,000<br>125,254                               |  |  |  |
|  |  |  |   |   |  | 129,254  |  |  |  |

# Consolidated Statement of Changes in Equity 綜合權益變動表

For the year ended 31st March 2012 截至二零一二年三月三十一日止年度

|   |                            |  | Attributab                                  |   | <b>holders of the</b><br>益持有人應佔                   | Company  |  |  |  |
|---|----------------------------|--|---|---|---|--|--|--|--|
|   |                            |  |   |   | Reserves<br>儲備                                    |  |  |  |  |
|   |                            | <b>Share</b><br><b>capital</b><br>股本<br>HK\$'000<br>千港元<br>(Note 24)<br>(附註24) | Share<br>premium<br>股份溢價<br>HK\$'000<br>千港元 | Capital<br>reserve<br>股本儲備<br>HK\$'000<br>千港元<br>(Note)<br>(附註) | Translation<br>reserve<br>換算儲備<br>HK\$'000<br>千港元 | Retained<br>profits<br>留存溢利<br>HK\$°000<br>千港元 | Total<br>reserves<br>儲備合計<br>HK\$'000<br>千港元 | Non-<br>controlling<br>interests<br>非控股權益<br>HK\$'000<br>千港元 | Total<br>equity<br>權益總額<br>HK\$'000<br>千港元 |
| Balance at 1st April 2011   | 於二零一一年<br>四月一日之結餘          | 20,000   | 16,706                                      | 800   | 3,859   | 129,254  | 150,619                                      | 20,436   | 191,055                                    |
| Total comprehensive<br>loss for the year                              | 年內全面虧損總額                   | _  | -   | -   | (2,582)   | 743  | (1,839)                                      | 1,419  | (420)                                      |
| Dividends paid to<br>non-controlling interests<br>Acquisition of non- | 已派予非控股權益<br>之股息<br>收購非控股權益 | -  | -   | -   | -   | -  | -  | (540)  | (540)                                      |
| controlling interests<br>(Note 28)<br>Dividends of the Company:       | (附註28)<br>本公司50月 ·         | -  | -   | -   | (125)   | -  | (125)  | (5,023)  | (5,148)                                    |
| 2011 final dividend<br>2012 interim dividend                          | 二零一一年末期股息<br>二零一二年中期股息     | -  | -   | -   | -   | (4,000)<br>(2,000)                             | (4,000)<br>(2,000)                           | -  | (4,000)<br>(2,000)                         |
|   |                            |  | -   | -   | (125)   | (6,000)  | (6,125)                                      | (5,563)  | (11,688)                                   |
| Balance at<br>31st March 2012   | 於二零一二年<br>三月三十一日之結餘        | 20,000   | 16,706                                      | 800   | 1,152   | 123,997  | 142,655                                      | 16,292   | 178,947                                    |
| Representing:<br>2012 final dividend<br>Others                        | 相當於:<br>二零一二年末期股息<br>其他    |  |   |   |   | 2,000<br>121,997                               |  |  |  |
|   |                            |  |   |   |   | 123,997  |  |  |  |
| Note:   |                            |  |   |   | 附註:   |  |  |  |  |

Capital reserve represents the difference between the nominal value of the ordinary shares issued by the Company and the aggregate of the share capital and share premium of subsidiaries acquired through exchanges of shares pursuant to the reorganization which took place on 18th April 2001. 股本儲備乃指本公司已發行普通股之面值,與根據於二 零零一年四月十八日所進行重組交換股份獲得之附屬公 司股本加上股份溢價之總和兩者之間差額。

For the year ended 31st March 2012 截至二零一二年三月三十一日止年度

|  |                               |      | <b>2012</b><br>二零一二年 | 2011<br>二零一一年     |
|--|-------------------------------|------|----------------------|-------------------|
|  |                               | Note | HK\$'000             | HK\$'000          |
|  |                               | 附註   | 千港元                  | 千港元               |
| Cash flows from operating activities                                       | 經營業務產生之現金流量                   |      |                      |                   |
| Net cash generated from operations<br>Overseas income tax paid             | 經營業務產生之現金淨額<br>已付海外所得税        | 26   | 28,856<br>(2,371)    | 14,968<br>(2,801) |
| Hong Kong profits tax paid   | 已付香港利得税                       |      | (1,917)              | (2,801)<br>(572)  |
| Net cash generated from operating activitie                                | 88 經營業務產生之現金淨額                |      | 24,568               | 11,595            |
| Cash flows from investing activities                                       | 投資活動產生之現金流量                   |      |                      |                   |
| Interest received  | 20日期 度 エ と 現 並 加 単<br>已 收 利 息 |      | 232                  | 461               |
| Purchase of property, plant and equipment                                  | 購買物業、廠房及設備                    | 14   | (1,376)              | (1,428)           |
| Proceeds from disposal of property,  | 出售物業、廠房及設備                    |      | 120                  |                   |
| plant and equipment<br>Advance to associates                               | 所得款項<br>墊付聯營公司款項              |      | 130<br>(131)         | 77<br>(6)         |
|  |                               |      |                      |                   |
| Net cash used in investing activities                                      | 投資活動動用之現金淨額                   |      | (1,145)              | (896)             |
| Cash flows from financing activities                                       | 融資活動產生之現金流量                   |      |                      |                   |
| Acquisition of non-controlling interests                                   | 收購非控股權益                       |      | (5,148)              | -                 |
| Interest paid<br>Dividends paid to the Company's                           | 已付利息<br>已派予本公司股東之股息           |      | (991)                | (1,200)           |
| shareholders   | 已瓜丁平厶可放未之放忘                   |      | (6,000)              | (5,000)           |
| Dividends paid to non-controlling interests                                | 已派予非控股權益之股息                   |      | (2,093)              | (2,949)           |
| Repayments of short-term bank loans<br>Proceeds from short-term bank loans | 償還短期銀行貸款                      |      | (182,732)            | (242,343)         |
| Proceeds from short-term bank loans  | 短期銀行貸款所得款項                    |      | 174,676              | 229,620           |
| Net cash used in financing activities                                      | 融資活動動用之現金淨額                   |      | (22,288)             | (21,872)          |
| Net increase/(decrease) in cash and  | 現金及現金等值物增加/                   |      |                      |                   |
| cash equivalents   | (減少)淨額                        |      | 1,135                | (11,173)          |
| Cash and cash equivalents at beginning                                     | 年初之現金及現金等值物                   |      |                      |                   |
| of the year  |                               |      | 42,413               | 52,268            |
| Exchange (losses)/gains on cash and  | 現金及銀行結餘之匯兑(虧損)/               |      |                      |                   |
| bank balances  | 收益                            |      | (4,299)              | 1,318             |
| Cash and cash equivalents at end   | 年終之現金及現金等值物                   |      |                      |                   |
| of the year  |                               |      | 39,249               | 42,413            |
| Analysis of balances of cash and cash equivalents:                         | 現金及現金等值物結餘分析:                 |      |                      |                   |
| Cash at bank and in hand   | 銀行及手頭現金                       |      | 37,832               | 39,009            |
| Short-term bank deposits   | 短期銀行存款                        |      | 1,417                | 3,404             |
|  |                               |      | 39,249               | 42,413            |
|  |                               |      | 00,210               | 72,710            |

# **1. General Information**

Mobicon Group Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively, the "Group") are principally engaged in the trading and distribution of electronic parts, components and equipment and computer products and mobile accessories.

The Company is a limited liability company incorporated in Bermuda as an exempted company under the Companies Act of Bermuda. The addresses of its registered office and principal place of business are set out in the Company's annual report.

The Company's shares have been listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") since 7th May 2001.

These consolidated financial statements are presented in thousands of units of Hong Kong dollars (HK\$'000), unless otherwise stated.

These consolidated financial statements were approved and authorized for issue by the Company's Board of Directors (the "Board") on 22nd June 2012.

### 2. Summary of Significant Accounting Policies

The principal accounting policies applied in the preparation of these consolidated financial statements are set out below. These policies have been consistently applied to all the years presented, unless otherwise stated.

#### 2.1 Basis of preparation

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRS") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Hong Kong Companies Ordinance and the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules").

The consolidated financial statements have been prepared under the historical cost convention.

The preparation of consolidated financial statements in conformity with HKFRS requires the use of certain critical accounting estimates. It also requires management to exercise its judgment in the process of applying the Group's accounting policies. The areas involving a higher degree of judgment or complexity, or areas where assumptions and estimates are significant to the consolidated financial statements, are disclosed in Note 4.

#### 一般資料

1.

萬保剛集團有限公司(「本公司」)及其附屬 公司(統稱「本集團」)主要從事買賣及分銷 電子零件、元件及儀器與電腦產品及手機 配件之業務。

本公司根據百慕達公司法在百慕達註冊成 立為受豁免有限公司。其註冊辦事處及主 要營業地點之地址載於本公司年報。

本公司股份自二零零一年五月七日起在香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)上市。

除另有註明外,此等綜合財務報表以千港 元(千港元)列值。

此等綜合財務報表已於二零一二年六月 二十二日經本公司董事會(「董事會」)批准 及授權刊發。

### 2. 主要會計政策概要

編製此等綜合財務報表採納之主要會計政 策載列如下。除另有註明外,此等政策於 所有呈報年度貫徹應用。

#### 2.1 編製基準

綜合財務報表乃根據香港會計師公會頒佈 之香港財務報告準則(「香港財務報告準 則」)編製。此外,綜合財務報表亦根據香 港公司條例及聯交所證券上市規則(「上市 規則」)規定作出適用披露。

綜合財務報表乃根據歷史成本常規編製。

遵照香港財務報告準則編製綜合財務報表 須作出若干重要會計估計。此外,管理層 於應用本集團會計政策時亦需要作出判 斷。涉及較重大判斷或較為複雜,或對綜 合財務報表而言屬重大假設及估計之範圍 於財務報表附註4披露。

| 2.         | Summary of S<br>(continued) | ignificant Accounting Policies   | 2.  | 主要會計政策              | <b>眨概要</b> (續)          |
|------------|-----------------------------|--|-----|---------------------|-------------------------|
| 2.1        | Basis of preparatio         | n (continued)  | 2.1 | 編製基準(續)             |                         |
| 2.1        |                             | ing policy and disclosures   | 2.1 | 會計政策及披露之            | 緣動                      |
| <b>7</b> 1 |                             |  |     |                     |                         |
| (a)        |                             | ndards adopted by the Group:   | (a) | 本集團採納之新訂            |                         |
|            |                             | tandards and amendments to standards are   |     |                     | 則之修訂須於二零一一              |
|            | mandatory for the first     | t time for the financial year beginning 1st April  |     | 年四月一日開始             | 之財政年度首次強制採              |
|            | 2011 but do not have a      | material impact on the Group:  |     | 納,惟並未對本集            | 團產生重大影響:                |
|            | HKAS 24 (Revised)           | Related Party Disclosures  |     | 香港會計準則第24號          | 關連人士披露                  |
|            |                             |  |     | (經修訂)               |                         |
|            | HKFRS 1 (Amendment)         | Limited Exemption from Comparative HKFRS 7   |     | 香港財務報告準則            | 首次採納者有關香港財務             |
|            |                             | Disclosures for First-time Adopters  |     | 第1號(修訂本)            | 報告準則第7號比較資              |
|            |                             |  |     |                     | 料披露的有限豁免                |
|            | HK(IFRIC)-Int 14            | Prepayments of a Minimum Funding Requirement   |     | 香港(國際財務             | 預付最低資金要求                |
|            |                             | riepayments of a minimum running nequirement   |     |                     | 原门取邑員並女亦                |
|            | (Amendment)                 |  |     | 報告詮釋                |                         |
|            |                             |  |     | 委員會)                |                         |
|            |                             |  |     | -詮釋第14號             |                         |
|            |                             |  |     | (修訂本)               |                         |
|            | HK(IFRIC)-Int 19            | Extinguishing Financial Liabilities with Equity  |     | 香港(國際財務             | 以股本工具消除                 |
|            |                             | Instruments  |     | 報告詮釋                | 金融負債                    |
|            |                             | liistiuments   |     |                     | 並職其頂                    |
|            |                             |  |     | 委員會)                |                         |
|            |                             |  |     | 一詮釋第19號             |                         |
|            | Annual Improvements         | Third annual improvements projects (2010)  |     | 年度改進項目              | 於二零一零年五月                |
|            | Project                     | published in May 2010  |     |                     | 公佈之第三次年度                |
|            |                             | for the second sec |     |                     | 改進項目                    |
|            |                             |  |     |                     | (二零一零年)                 |
|            |                             |  |     |                     | (一令 令牛)                 |
| // 1       | <b>T</b> I ( 11 )           |  |     |                     |                         |
| (b)        |                             | d amended standards have been issued but are   | (b) |                     | 則已頒佈但於二零一一              |
|            |                             | nancial year beginning 1st April 2011 and have   |     |                     | <i>财政年度尚未生效,且</i>       |
|            | not been early adopted      | 1:   |     | 並無提早採納:             |                         |
|            |                             |  |     |                     |                         |
|            | HKAS 1 (Amendment)          | Presentation of Items of Other Comprehensive   |     | 香港會計準則第1號           | 其他全面收入項目呈列 <sup>3</sup> |
|            |                             | Income <sup>3</sup>  |     | (修訂本)               |                         |
|            | LIKAC 12 (Amondmont)        | Deferred Tax: Recovery of Underlying Assets <sup>2</sup>   |     |                     | 近7.10万,此口扣朋次家?          |
|            | HKAS 12 (Amendment)         | Deferred Tax: Recovery of Underlying Assets <sup>2</sup>   |     |                     | 遞延税項:收回相關資產2            |
|            |                             |  |     | (修訂本)               |                         |
|            | HKAS 19 (2011)              | Employee Benefits <sup>4</sup>   |     | 香港會計準則第19號          | 僱員福利4                   |
|            |                             |  |     | (二零一一年)             |                         |
|            | HKAS 27 (2011)              | Separate Financial Statements <sup>₄</sup>   |     | 香港會計準則第27號          | 獨立財務報表4                 |
|            |                             |  |     | (二零一一年)             |                         |
|            | LIV A C 20 (2011)           | Investments in Associates and Joint Ventured   |     |                     | 社戦火へヨロへ次へ世              |
|            | HKAS 28 (2011)              | Investments in Associates and Joint Ventures <sup>4</sup>  |     | 香港會計準則第28號          | 於聯營公司及合資企業              |
|            |                             |  |     | (二零一一年)             | 的投資⁴                    |
|            | HKAS 32 (Amendment)         | Financial Instruments: Presentation – Offsetting   |     | 香港會計準則第32號          | 金融工具:呈列一金融資             |
|            |                             | Financial Assets and Financial Liabilities   |     | (修訂本)               | 產與金融負債抵銷⁵               |
|            | HKFRS 1 (Amendment)         | Severe Hyperinflation and Removal of Fixed Dates for   |     | 香港財務報告準則            | 嚴重高通脹及剔除首次              |
|            |                             | First-time Adopters <sup>1</sup>   |     |                     |                         |
|            |                             |  |     | 第1號(修訂本)<br>新期政報告進即 | 採用者的固定日期 <sup>1</sup>   |
|            | HKFRS 1 (Amendment)         | Government Loans <sup>4</sup>  |     | 香港財務報告準則            | 政府貸款⁴                   |
|            |                             |  |     | 第1號(修訂本)            |                         |
|            | HKFRS 7 (Amendment)         | Disclosures – Transfers of Financial Assets <sup>1</sup>   |     | 香港財務報告準則            | 披露-轉讓金融資產1              |
|            |                             |  |     | 第7號(修訂本)            |                         |
|            | HKFRS 7 (Amendment)         | Disclosures – Offsetting Financial Assets and  |     | 香港財務報告準則            | 披露-金融資產與金融              |
|            |                             | Liabilities <sup>4</sup>   |     | 第7號(修訂本)            | 自信抵銷 <sup>4</sup>       |
|            |                             | EIGNIIILIUU  |     |                     |                         |

| 2.  | •  | ignificant Accounting Policies                            | 2.  | 主要會計政策                                   | 锭 <b>概要</b> (續)                        |  |  |  |
|-----|--|---|-----|--|--|--|--|--|
|     | (continued)  |   |     |  |  |  |  |  |
| 2.1 | Basis of preparatio  |   | 2.1 | <b>編製基準</b> (續)                          |  |  |  |  |
|     | •  | ing policy and disclosures (continued)                    |     | 會計政策及披露之變動(續)                            |  |  |  |  |
| (b) | •  | d amended standards have been issued but are              | (b) | 以下新訂及修訂準則已頒佈但於二零一一                       |  |  |  |  |
|     |  | nancial year beginning 1st April 2011 and have            |     | 年四月一日開始之財政年度尚未生效,且                       |  |  |  |  |
|     | not been early adopted   | t: (continued)  |     | 並無提早採納:(約                                | 續)                                     |  |  |  |
|     | HKFRS 9  | Financial Instruments <sup>6</sup>                        |     | 香港財務報告準則                                 | 金融工具6                                  |  |  |  |
|     |  |   |     | 第9號                                      |  |  |  |  |
|     | HKFRS 10   | Consolidated Financial Statements <sup>4</sup>            |     | 香港財務報告準則<br>第10號                         | 综合財務報表4                                |  |  |  |
|     | HKFRS 11   | Joint Arrangements <sup>4</sup>                           |     | 香港財務報告準則<br>第11號                         | 合營安排4                                  |  |  |  |
|     | HKFRS 12   | Disclosures of Interests in Other Entities <sup>4</sup>   |     | 香港財務報告準則<br>第12號                         | 披露於其他實體之權益4                            |  |  |  |
|     | HKFRS 13   | Fair Value Measurement <sup>4</sup>                       |     | 香港財務報告準則<br>第13號                         | 公平值計量⁴                                 |  |  |  |
|     | HK(IFRIC)-Int 20   | Stripping Costs in the Production Phase of a Surface      |     | 香港(國際財務報告                                | 露天礦場生產階段之                              |  |  |  |
|     |  | Mine <sup>4</sup>   |     | 設釋委員會)                                   | 剝採成本⁴                                  |  |  |  |
|     |  |   |     | 一詮釋第20號                                  |  |  |  |  |
|     | <sup>1</sup> Changes effective   | for annual periods beginning on or after 1st July 2011    |     | 1 變動於二零<br>之年度期間                         | ——年七月一日或之後開始<br>生效                     |  |  |  |
|     | <sup>2</sup> Changes effective   | for annual periods beginning on or after 1st January 2012 |     |  | —————————————————————————————————————— |  |  |  |
|     | <sup>3</sup> Changes effective   | for annual periods beginning on or after 1st July 2012    |     |  | 一二年七月一日或之後開始                           |  |  |  |
|     | <sup>4</sup> Changes effective for annual periods beginning on or after 1st January 2013 |   |     |  | 一三年一月一日或之後開始                           |  |  |  |
|     | 5 Changes effective for annual periods beginning on or after 1st January 2014            |   |     | 5 變動於二零 之年度期間                            | 一四年一月一日或之後開始<br>生效                     |  |  |  |
|     | 6 Changes effective  | for annual periods beginning on or after 1st January 2015 |     | <ul> <li>變動於二零</li> <li>之年度期間</li> </ul> | 一五年一月一日或之後開始<br>生效                     |  |  |  |
|     | The Group has already  | commenced an assessment of related impact                 |     | 本集團已開始評估                                 | 採納上述新訂、經修訂                             |  |  |  |
|     |  | ve new, revised or amended standards and                  |     |  | 全澤對本集團之相關影                             |  |  |  |
|     |  |   |     |  |  |  |  |  |

of adopting the above new, revised or amended standards and interpretations to the Group. The Group is not yet in a position to state whether substantial changes to the Group's accounting policies and presentation of the consolidated financial statements will be resulted. 本集團已開始評估採納上娅新訂、經修訂 或經修改準則及詮釋對本集團之相關影響,但未能確定有關修訂會否對本集團之 會計政策及所呈列綜合財務報表造成重大 變動。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies

(continued)

# 2.2 Subsidiaries

## 2.2.1 Consolidation

Subsidiaries are all entities (including special purpose entities) over which the Group has the power to govern the financial and operating policies generally accompanying a shareholding of more than one half of the voting rights. The existence and effect of potential voting rights that are currently exercisable or convertible are considered when assessing whether the Group controls another entity. The Group also assesses existence of control where it does not have more than 50% of the voting power but is able to govern the financial and operating policies by virtue of de-facto control. De-facto control may arise from circumstances such as enhanced minority rights or contractual terms between shareholders, etc.

Subsidiaries are fully consolidated from the date on which control is transferred to the Group. They are de-consolidated from the date that control ceases.

Inter-company transactions, balances, income and expenses on transactions between group companies are eliminated. Profits and losses resulting from inter-company transactions that are recognized in assets are also eliminated. Accounting policies of subsidiaries have been changed where necessary to ensure consistency with the policies adopted by the Group.

#### 2. 主要會計政策概要(續)

2.2 附屬公司

- 2.2.1 綜合基準
  - 附屬公司乃指本集團有權監管其財政及營 運政策以及一般控制其半數以上投票權之 所有實體(包括特殊目的實體)。於評估本 集團是否控制另一實體時,將會考慮現有 可予行使或可轉換潛在投票權是否存在及 其影響。當本集團持有一間實體不超過 50%之投票權,但因實際控制權而可管控 其財政及營運政策時,其亦會評估是否存 在控制權。實際控制權可在加強少數股東 權利或股東間合約條款等情況下產生。

附屬公司之賬目自控制權轉讓予本集團之 日起全數綜合計入,而有關賬目將於該控 制權終止之日終止綜合計入賬目。

集團內公司間之交易、集團內公司間交易 之結餘、收入及開支均予以對銷。於資產 確認的集團內公司間交易所產生溢利及虧 損亦予以對銷。附屬公司之會計政策於有 需要時已作出更改,以確保與本集團採納 之政策貫徹一致。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies

(continued) Subsidiaries (continued)

- 2.2 Subsidiaries (continued) 2.2.1 Consolidation (continued)
- (a) Business combinations

The Group applies the acquisition method to account for business combinations. The consideration transferred for the acquisition of a subsidiary is the fair values of the assets transferred, the liabilities incurred to the former owners of the acquiree and the equity interests issued by the Group. The consideration transferred includes the fair value of any asset or liability resulting from a contingent consideration arrangement. Identifiable assets acquired and liabilities and contingent liabilities assumed in a business combination are measured initially at their fair values at the acquisition date. The Group recognizes any non-controlling interest in the acquiree on an acquisition-by-acquisition basis, either at fair value or at the noncontrolling interest's proportionate share of the recognized amounts of acquiree's identifiable net assets.

Acquisition-related costs are expensed as incurred.

Goodwill is initially measured as the excess of the aggregate of the consideration transferred and the fair value of non-controlling interest over the net identifiable assets acquired and liabilities assumed. If this consideration is lower than the fair value of the net assets of the subsidiary acquired, the difference is recognized in profit or loss.

## 主要會計政策概要(續)

#### 2.2 附屬公司(續)

2.2.1 綜合基準(續)

2.

(a) 業務合併 本集團採用購買法將業務合併入賬。購買 一間附屬公司轉讓之代價為被購買方之前 擁有人所轉讓資產、所產生負債及集團發 行股本權益之公平值。所轉讓之代價包括 或有代價安排所產生任何資產及負債之公 平值。在業務合併中所購買可識別資產以 及所承擔負債及或然負債,初步以彼等於 購買日期之公平值計量。本集團因應個別 收購,按公平值或按非控制性權益應佔被 購買方可識別資產淨值已確認金額之比 例,確認被收購方之任何非控股權益。

收購相關成本於產生時支銷。

商譽初步按轉讓代價及非控股權益公平值 之總額超出所收購可識別資產淨值及所承 擔負債公平值之數額。倘此代價低於所收 購附屬公司資產淨值之公平值,則差額於 損益中確認。

2.2

(b)

# 2. Summary of Significant Accounting Policies

(continued)

- 2.2 Subsidiaries (continued)
- 2.2.1 Consolidation (continued)
- (b) Changes in ownership interests in subsidiaries without change of control

Transactions with non-controlling interests that do not result in loss of control are accounted for as equity transactions – that is, as transactions with the owners in their capacity as owners. The difference between fair value of any consideration paid and the relevant share acquired of the carrying value of net assets of the subsidiary is recorded in equity. Gains or losses on disposals to noncontrolling interests are also recorded in equity.

(c) Disposal of subsidiaries

When the Group ceases to have control, any retained interest in the entity is re-measured to its fair value at the date when control is lost, with the change in carrying amount recognized in profit or loss. The fair value is the initial carrying amount for the purposes of subsequently accounting for the retained interest as an associate, joint venture or financial asset. In addition, any amounts previously recognized in other comprehensive income in respect of that entity are accounted for as if the Group had directly disposed of the related assets or liabilities. This may mean that amounts previously recognized in other comprehensive income are reclassified to profit or loss.

#### 主要會計政策概要(續)

附屬公司(續)

- 2.2.1 綜合基準(續)
  - *不導致失去控制權之附屬公司擁有權權益 變動*

不導致失去控制權之與非控股權益之交易 入賬列作權益交易一即以彼等為擁有人之 身分與擁有人進行交易。所支付任何代價 與所收購附屬公司之資產淨值賬面值相關 部分之差額於權益記賬。對於向非控股權 益進行之出售所產生收益或虧損亦於權益 記賬。

#### (c) 出售附屬公司

本集團失去控制權時,於實體之任何保留 權益按失去控制權當日之公平值重新計 量,有關賬面值變動在損益確認。就其後 入賬列作聯營公司、合資企業或金融資產 之保留權益,其公平值為初始賬面值。此 外,先前於其他全面收入確認與該實體有 關之任何金額按猶如集團已直接出售有關 資產或負債的方式入賬。此可能意味先前 在其他全面收入確認的金額重新分類至損 益。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies

(continued)

2.2 Subsidiaries (continued)

# 2.2.2 Separate financial statements

Investments in subsidiaries are accounted for at cost less impairment. Cost is adjusted to reflect changes in consideration arising from contingent consideration amendments. Cost also includes direct attributable costs of investment. The results of subsidiaries are accounted for by the Company on the basis of dividend and receivable.

Impairment testing of the investments in subsidiaries is required upon receiving dividends from these investments if the dividend exceeds the total comprehensive income of the subsidiary in the period the dividend is declared or if the carrying amount of the investment in the separate financial statements exceeds the carrying amount in the consolidated financial statements of the investee's net assets including goodwill.

#### 2.3 Associates

Associates are all entities over which the Group has significant influence but not control, generally accompanying a shareholding of between 20% and 50% of the voting rights. Investments in associates are accounted for using the equity method of accounting. Under the equity method, the investment is initially recognized at cost, and the carrying amount is increased or decreased to recognize the investor's share of the profit or loss of the investee after the date of acquisition. The Group's investment in associates includes goodwill identified on acquisition.

If the ownership interest in an associate is reduced but significant influence is retained, only a proportionate share of the amounts previously recognized in other comprehensive income is reclassified to profit or loss where appropriate.

### 主要會計政策概要(續)

# 2.2 附屬公司(續)

2.

2.2.2 獨立財務報表

於附屬公司之投資乃按成本扣除減值列 賬。成本經調整以反映因或然代價修訂而 產生之代價改變。成本亦包括投資之直接 應佔成本。本公司按已收及應收股息將附 屬公司之業績入賬。

倘於附屬公司之投資收取之股息超過該附 屬公司於股息宣派期間之全面收入總額或 倘獨立財務報表中投資之賬面值超過被投 資者資產淨值(包括商譽)於綜合財務報表 之賬面值,則須於收取股息時就於附屬公 司之投資進行減值測試。

### 2.3 聯營公司

聯營公司為所有本集團擁有重大影響力但 無控制權之實體,通常持有該等公司20% 至50%之投票權。於聯營公司之投資以權 益會計法入賬。根據權益會計法,該等投 資初步按成本確認,而收購日期後賬面值 會有所增減,以確認投資方分佔被投資方 之損益。本集團於聯營公司之投資包括收 購時所確認商譽。

倘於聯營公司之擁有權權益減少但仍保留 重大影響力,則僅有先前於其他全面收入 確認之金額按應佔比例重新分類至損益 (如適用)。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### 2.3 Associates (continued)

The Group's share of post-acquisition profits or losses is recognized in the consolidated statement of comprehensive income, and its share of post-acquisition movements in other comprehensive income is recognized in other comprehensive income with a corresponding adjustment to the carrying amount of the investment. When the Group's share of losses in an associate equals or exceeds its interest in the associate, including any other unsecured receivables, the Group does not recognize further losses, unless it has incurred legal or constructive obligations or made payments on behalf of the associate.

The Group determines at each reporting period whether there is any objective evidence that the investment in the associate is impaired. If this is the case, the Group calculates the amount of impairment as the difference between the recoverable amount of the associate and its carrying value and recognizes the amount adjacent to "share of profit/(loss) of an associate" in the consolidated statement of comprehensive income.

Profits and losses resulting from upstream and downstream transactions between the Group and its associate are recognized in the Group's consolidated financial statements only to the extent of unrelated investor's interests in the associates. Unrealized losses are eliminated unless the transaction provides evidence of an impairment of the asset transferred. Accounting policies of associates have been changed where necessary to ensure consistency with the policies adopted by the Group.

Dilution gains and losses arising in investments in associates are recognized in the consolidated statement of comprehensive income.

#### 2.4 Segment reporting

Operating segments are reported in a manner consistent with the internal reporting provided to the chief operating decision-maker. The chief operating decision-maker, who is responsible for allocating resources and assessing performance of the operating segments, has been identified as the executive directors of the Company that makes strategic decisions.

# 主要會計政策概要(續)

### 2.3 聯營公司(續)

本集團應佔聯營公司之收購後損益於綜合 全面收益表確認,而應佔收購後儲備變動 於其他全面收入確認,並就投資賬面值作 出相應調整。當本集團應佔一間聯營公司 之虧損相等於或超過其於該聯營公司之權 益(包括任何其他無抵押應收款項),本集 團不會進一步確認虧損,惟本集團曾代表 該聯營公司承擔債務或支付款項則除外。

本集團於各個報告期間決定是否有任何客 觀證據顯示於聯營公司之投資已出現減 值。倘有該等證據,本集團將計算減值金 額(即聯營公司之可收回金額與其賬面值 之間之差額),並將該金額於綜合全面收 益表內確認為「應佔一間聯營公司之溢利 /(虧損)」。

本集團與其聯營公司進行上下游交易之溢 利及虧損於本集團之綜合財務報表內確 認,惟僅以非關連投資者於聯營公司之權 益為限。除非該交易提供所轉讓資產減值 之憑證,否則未變現虧損予以對銷。聯營 公司之會計政策已作必要變動,以確保與 本集團所採納之會計政策一致。

於聯營公司之投資產生之攤薄損益於綜合 全面收益表內確認。

#### 2.4 分類報告

經營分類按與向主要經營決策人內部呈報 者一致之方式呈報。主要經營決策人負責 分配資源及評核經營分類之表現,被認定 為負責作出策略決定之本公司執行董事。

- 2.5 Foreign currency translation
- (a) Functional and presentation currency

Items included in the financial statements of each of the Group's entities are measured using the currency of the primary economic environment in which the entity operates ("the functional currency"). The consolidated financial statements are presented in HK dollars (HK\$), which is the Company's functional and the Group's presentation currency.

### (b) Transactions and balances

Foreign currency transactions are translated into the functional currency using the exchange rates prevailing at the dates of the transactions or valuation where items are re-measured. Foreign exchange gains and losses resulting from the settlement of such transactions and from the translation at year-end exchange rates of monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are recognized in the consolidated statement of comprehensive income, except when deferred in equity as qualifying cash flow hedges and qualifying net investment hedges.

Foreign exchange gains and losses that related to borrowings and cash and cash equivalents are presented in the consolidated statement of comprehensive income within "finance costs". All other foreign exchange gains and losses are presented in the consolidated statement of comprehensive income within "general and administrative expenses".

Changes in the fair value of monetary securities denominated in foreign currency classified as available for sale are analyzed between translation differences resulting from changes in the amortized cost of the security and other changes in the carrying amount of the security. Translation differences related to changes in amortized cost are recognized in profit or loss, and other changes in carrying amount are recognized in other comprehensive income.

Translation differences on non-monetary financial assets and liabilities such as equities held at fair value through profit or loss are recognized in profit or loss as part of the fair value gain or loss. Translation differences on non-monetary financial assets, such as equities classified as available for sale, are included in other comprehensive income.

### 主要會計政策概要(續)

#### 2.5 外幣換算

2.

(a) 功能及呈報貨幣

本集團旗下各實體之財務報表所列項目均 採用有關實體營業所在的主要經濟環境通 用的貨幣(「功能貨幣」)為計算單位。綜合 財務報表以港元呈報,而港元為本公司之 功能貨幣及本集團之呈報貨幣。

#### (b) 交易及結餘

外幣交易按重新計量項目交易或估值當日 適用之匯率兑換為功能貨幣。因結算有關 交易及按年結日匯率換算以外幣列值貨幣 資產及負債產生之匯兑收益及虧損均於綜 合全面收益表確認,惟於權益遞延為合資 格現金流量對沖及合資格淨投資對沖者除 外。

與借貸以及現金及現金等值物有關之匯兑 收益及虧損乃於綜合全面收益表之「融資 成本」內呈列。所有其他匯兑收益及虧損 於綜合全面收益表之「一般及行政管理費 用」內呈列。

以外幣列值並分類為可供出售貨幣證券之 公平值變動,按照證券之攤銷成本變動與 該證券賬面值之其他變動所產生匯兑差額 分析。與攤銷成本變動有關之換算差額於 損益確認,賬面值之其他變動則於其他全 面收入確認。

非貨幣金融資產及負債(例如按公平值計 入損益之權益)之換算差額於損益確認為 公平值收益或虧損一部分。非貨幣金融資 產(例如分類為可供出售之權益)之換算差 額,計入其他全面收入。

(c)

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

2.5 Foreign currency translation (continued)

#### (c) Group companies

The results and financial position of all the group entities (none of which has the currency of a hyper-inflationary economy) that have a functional currency different from the presentation currency are translated into the presentation currency as follows:

- (a) assets and liabilities for each statement of financial position presented are translated at the closing rate at the end of the reporting period;
- (b) income and expenses for each statement of comprehensive income are translated at average exchange rates (unless this average is not a reasonable approximation of the cumulative effect of the rates prevailing on the transaction dates, in which case income and expenses are translated at the rate on the dates of the transactions); and
- (c) all resulting exchange differences are recognized in other comprehensive income.

Goodwill and fair value adjustments arising on the acquisition of a foreign entity are treated as assets and liabilities of the foreign entity and translated at the closing rate. Exchange differences arising are recognized in equity.

# 主要會計政策概要(續)

2.5 外幣換算(續)

集團旗下公司 集團旗下所有功能貨幣與呈報貨幣不同之 實體(概無使用嚴重通脹經濟貨幣之實體) 之業績及財務狀況,按以下方式換算為呈 報貨幣:

- (a) 各財務狀況表所呈列資產及負債, 按該報告期間結算日之收市匯率換算;
- (b) 各全面收益表之收入及支出,按平均匯率換算,惟此平均值並非該等交易日期通行匯率具累積效果之合理約數除外,在此情況下,收入及支出按於交易日期匯率換算;及
- (c) 所有據此產生之匯兑差額於其他全 面收入確認。

收購海外實體所產生商譽及公平值調整被 視作海外實體之資產及負債處理,並按收 市匯率換算。所產生之匯兑差額確認為權 益。

#### 2.6 Property, plant and equipment

Property, plant and equipment are stated at historical cost less depreciation and impairment losses. Historical cost includes expenditure that is directly attributable to the acquisition of the items.

Subsequent costs are included in the asset's carrying amount or recognized as a separate asset, as appropriate, only when it is probable that future economic benefits associated with the item will flow to the Group and the cost of the item can be measured reliably. The carrying amount of the replaced part is derecognized. All other repairs and maintenance are charged to the consolidated statement of comprehensive income during the financial period in which they are incurred.

Depreciation of property, plant and equipment is calculated using the straight-line method to allocate their costs to their residual values over their estimated useful lives as follows:

| Leasehold properties   | 60 years |
|------------------------|----------|
| Furniture and fixtures | 4 years  |
| Office equipment       | 4 years  |
| Motor vehicles         | 4 years  |

The assets' residual values and useful lives are reviewed, and adjusted if appropriate, at the end of each reporting period.

An asset's carrying amount is written down immediately to its recoverable amount if the asset's carrying amount is greater than its estimated recoverable amount.

Gains and losses on disposals are determined by comparing the proceeds with the carrying amount and are recognized in the consolidated statement of comprehensive income.

# 主要會計政策概要(續)

#### 2.6 物業、廠房及設備

2.

物業、廠房及設備按歷史成本減折舊及減 值虧損列賬。歷史成本包括收購有關項目 直接應佔開支。

當與項目有關之未來經濟利益可能流入本 集團,以及項目成本能可靠計量時,其後 成本方計入資產之賬面值或確認為獨立資 產(視適用情況而定)。置換部分之賬面值 將終止確認。所有其他維修及保養費於產 生之財政期間於綜合全面收益表扣除。

物業、廠房及設備折舊以直線法按其估計 可用年期分配其成本至剩餘價值計算如 下:

| 租賃物業  | 60年 |
|-------|-----|
| 傢俬及裝置 | 4年  |
| 辦公室設備 | 4年  |
| 汽車    | 4年  |
|       |     |

資產之剩餘價值及可用年期會於各報告期 間結算日審閱及調整(如適用)。

倘資產之賬面值超過其估計可收回金額, 則其賬面值將即時撇減至其可收回金額。

出售之收益及虧損按比較所得款項與賬面 值釐定,並於綜合全面收益表確認。

(a)

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### 2.7 Intangible assets

#### (a) Goodwill

Goodwill represents the excess of the cost of an acquisition over the fair value of the Group's share of the net identifiable assets of the acquired subsidiary at the date of acquisition. Goodwill on acquisitions of subsidiaries is included in "intangible assets". Goodwill is tested annually for impairment and carried at cost less accumulated impairment losses. Impairment losses on goodwill are not reversed. Gains and losses on the disposal of an entity include the carrying amount of goodwill relating to the entity sold.

Goodwill is allocated to cash-generating units for the purpose of impairment testing. The allocation is made to those cash-generating units or groups of cash-generating units that are expected to benefit from the business combination in which the goodwill arose identified according to operating segment.

#### (b) Distribution rights

Expenditures on rights acquired for manufacturing and distribution of certain integrated circuit ("IC") products are recognized as an asset and amortized on a straight-line basis over 4 years to reflect the pattern in which the related economic benefits are recognized.

#### 2.8 Impairment of non-financial assets

Assets that have an indefinite useful life – for example, goodwill or intangible assets not ready to use – are not subject to amortization and are tested annually for impairment. Assets are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate that the carrying amount may not be recoverable. An impairment loss is recognized for the amount by which the asset's carrying amount exceeds its recoverable amount. The recoverable amount is the higher of an asset's fair value less costs to sell and value in use. For the purposes of assessing impairment, assets are grouped at the lowest levels for which there are separately identifiable cash flows (cash-generating units). Non-financial assets other than goodwill that suffered an impairment are reviewed for possible reversal of the impairment at the end of each reporting period.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 2.7 無形資產

商譽

商譽指收購成本超出於收購日期本集團應 佔所收購附屬公司可識別資產淨值公平值 之差額。收購附屬公司所產生商譽計入 「無形資產」。商譽每年測試減值,並按成 本減累計減值虧損入賬。商譽減值虧損不 會回撥。出售實體產生之收益及虧損包括 售出實體有關商譽之賬面值。

測試減值時, 商譽分配至各現金產生單 位。商譽分配至預期可自根據經營分類所 識別產生商譽之業務合併獲益之現金產生 單位或現金產生單位組別。

### (b) 分銷權

收購若干集成電路(「集成電路」)產品製造 及分銷權之開支確認為資產,並按四年期 以直線法攤銷,以反映確認相關經濟利益 之模式。

#### 2.8 非金融資產減值

並無限定可用年期(如商譽或尚未可以使 用的資產)毋須攤銷,惟須每年測試減 值。倘發生任何可能導致未能收回賬面值 之事項或情況變化,本集團將審閱資產減 值情況。倘資產賬面值超過其可收回金 額,則會確認減值虧損。可收回金額為資 產公平值減出售成本與其使用價值之間的 較高者。為評估資產減值,本集團按個別 可識別現金流量的最低水平(現金產生單 位)劃分資產類別。出現減值之非金融資 產(商譽除外)將於各報告期間結算日檢討 撥回減值之可能性。

#### 2.9 Financial assets

#### Classification

The Group classifies its financial assets in the following categories: at fair value through profit or loss, loans and receivables, and availablefor-sale. The classification depends on the purpose for which the financial assets were acquired. Management determines the classification of its financial assets at initial recognition.

#### (a) Financial assets at fair value through profit or loss

Financial assets at fair value through profit or loss are financial assets held for trading. A financial asset is classified in this category if acquired principally for the purpose of selling in the short term. Derivatives are also categorized as held for trading unless they are designated as hedges. Assets in this category are classified as current assets if expected to be settled within 12 months; otherwise, they are classified as non-current.

#### (b) Loans and receivables

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. They are included in current assets, except for the amounts that are settled or expected to be settled more than 12 months after the end of the reporting period. These are classified as non-current assets. The Group's loans and receivables comprise "trade receivables", "other receivables", "amounts due from associates" and "cash and bank balances" in the consolidated statement of financial position.

#### (c) Available-for-sale financial assets

Available-for-sale financial assets are non-derivatives that are either designated in this category or not classified in any of the other categories. They are included in non-current assets unless the investment matures or management intends to dispose of it within 12 months of the end of the reporting period.

## 主要會計政策概要(續)

# 2.9 金融資產 分類

2.

本集團將其金融資產分為以下類別:按公 平值計入損益、貸款及應收款項以及可供 出售。分類視乎所購入金融資產之目的而 定。管理層於初始確認時釐定其金融資產 分類。

(a) 按公平值計入損益之金融資產 按公平值計入損益之金融資產為持作買賣 之金融資產。倘購入之主要目的為於短期 內出售,金融資產會列為此類別。除非衍 生工具指定作對沖用途,否則衍生工具亦 列入持作買賣用途。此類別之資產倘預期 會於十二個月內結算,則分類為流動資 產,否則,分類為非流動。

### (b) 貸款及應收款項

(c)

貸款及應收款項指於活躍市場並無報價及 具備固定或有待釐定付款金額之非衍生金 融資產。此等項目計入流動資產,惟不包 括超過報告期間結算日起計超過十二個月 償還或預計將償還者,有關項目會分類為 非流動資產。本集團之貸款及應收款項包 括綜合財務狀況表內之「應收貿易賬款」、 「其他應收款項」、「應收聯營公司款項」及 「現金及銀行結餘」。

可供出售金融資產 可供出售金融資產為指定於此類別或不列 入任何其他類別之非衍生工具。除非投資 於報告期間結算日起計十二個月內到期或 管理層有意於報告期間結算日起計十二個 月內將有關投資出售,否則列入非流動資 產。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### 2.9 Financial assets (continued)

#### Recognition and measurement

Regular way purchases and sales of financial assets are recognized on the trade-date (the date on which the Group commits to purchase or sell the asset). Investments are initially recognized at fair value plus transaction costs for all financial assets not carried at fair value through profit or loss. Financial assets carried at fair value through profit or loss are initially recognized at fair value, and transaction costs are expensed in the consolidated statement of comprehensive income. Financial assets are derecognized when the rights to receive cash flows from the investments have expired or have been transferred and the Group has transferred substantially all risks and rewards of ownership. Available-for-sale financial assets and financial assets at fair value through profit or loss are subsequently carried at fair value. Loans and receivables are subsequently carried at amortized cost using the effective interest method.

Gains or losses arising from changes in the fair value of the "financial assets at fair value through profit or loss" category are presented in the consolidated statement of comprehensive income within "other gains and losses" in the period in which they arise. Dividend income from financial assets at fair value through profit or loss is recognized in the consolidated statement of comprehensive income as part of other income when the Group's right to receive payments is established.

Changes in the fair value of monetary and non-monetary securities classified as available-for-sale are recognized in other comprehensive income.

When securities classified as available-for-sale are sold or impaired, the accumulated fair value adjustments recognized in equity are included in the consolidated statement of comprehensive income as "net gains and losses from equity on disposal/impairment of available-for-sale financial assets".

Interest on available-for-sale securities calculated using the effective interest method is recognized in the consolidated statement of comprehensive income as part of other income. Dividends on available-for-sale equity instruments are recognized in the consolidated statement of comprehensive income as part of other income when the Group's right to receive payments is established.

### 主要會計政策概要(續)

# 2.9 金融資產(續) 確認及計量

常規買賣金融資產在交易日確認,交易日 指本集團承諾購入或出售該資產之日。就 並非按公平值計入損益之所有金融資產而 言,投資初步按公平值加交易成本確認。 按公平值計入損益之金融資產初步按公平 值確認,而交易成本則於綜合全面收益表 支銷。當自投資獲取現金流量之權利已屆 滿或轉讓,而本集團已將擁有權之絕大部 分風險及回報轉讓時,則終止確認金融資 產。可供出售金融資產及按公平值計入損 益之金融資產其後按公平值列賬。貸款及 應收款項以實際利率法按攤銷成本列賬。

「按公平值計入損益之金融資產」類別之公 平值變動所產生收益或虧損,於產生期 間計入綜合全面收益表之「其他收益及虧 損」。當本集團收取款項之權利確立時, 來自按公平值計入損益之金融資產之股息 收入,於綜合全面收益表確認為其他收入 一部分。

歸類為可供出售之貨幣及非貨幣證券之公 平值變動於其他全面收入確認。

歸類為可供出售之證券出售或減值時,已 於權益確認之累計公平值調整計入綜合全 面收益表,作為「可供出售金融資產出售 /減值時之權益收益及虧損淨額」。

以實際利率法計算之可供出售證券利息於 綜合全面收益表內確認為其他收入一部 分。當本集團收取款項之權利確立時,可 供出售股本工具之股息於綜合全面收益表 內確認為其他收入一部分。

### 2.10 Offsetting financial instruments

Financial assets and liabilities are offset and the net amount reported in the consolidated statement of financial position when there is a legally enforceable right to offset the recognized amounts and there is an intention to settle on a net basis or realize the asset and settle the liability simultaneously.

#### 2.11 Impairment of financial assets

#### (a) Assets carried at amortized cost

The Group assesses at the end of each reporting period whether there is objective evidence that a financial asset or group of financial assets is impaired. A financial asset or a group of financial assets is impaired and impairment losses are incurred only if there is objective evidence of impairment as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the asset (a "loss event") and that loss event (or events) has an impact on the estimated future cash flows of the financial asset or group of financial assets that can be reliably estimated.

For loans and receivables category, the amount of the loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows (excluding future credit losses that have not been incurred) discounted at the financial asset's original effective interest rate. The carrying amount of the asset is reduced and the amount of the loss is recognized in the consolidated statement of comprehensive income. If a loan or held-tomaturity investment has a variable interest rate, the discount rate for measuring any impairment loss is the current effective interest rate determined under the contract. As a practical expedient, the Group may measure impairment on the basis of an instrument's fair value using an observable market price.

If, in a subsequent period, the amount of the impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment was recognized (such as an improvement in the debtor's credit rating), the reversal of the previously recognized impairment loss is recognized in the consolidated statement of comprehensive income.

## 主要會計政策概要(續)

#### 2.10 金融工具之抵銷

2.

(a)

當本集團具有抵銷已確認金額之合法執行 權利且計劃以淨額結算,或同時變現該資 產和清償該負債時,金融資產和負債可相 互抵銷,而有關淨額在綜合財務狀況表中 呈報。

#### 2.11 金融資產減值

#### 按攤銷成本列賬之資產

本集團於各報告期間結算日評估是否存在 客觀證據顯示金融資產或某組金融資產出 現減值。只有於首次確認一項資產後發生 一宗或多宗事件導致出現減值(「虧損事 件」)之客觀證據,而該宗或該等虧損事件 對金融資產或該組金融資產之估計未來現 金流量已構成可合理估計之影響,該金融 資產或該組金融資產方會出現減值及產生 減值虧損。

就貸款及應收款項類別而言,虧損金額乃 按資產賬面值與按金融資產原實際利率貼 現的估計未來現金流量現值(不包括尚未 產生的未來信貸虧損)間的差額計量。資 產賬面值會予以削減,而虧損金額會於綜 合全面收益表中確認。如貸款或持至到期 之投資存在浮動利率,則計量任何減值虧 損的貼現率乃根據合約釐定的現行實際利 率。在實際運作上,本集團可能採用可觀 察的市場價格根據工具的公平值計量減 值。

若在較後期間,減值虧損的金額減少,而 該減幅是可客觀地與確認減值後發生的事 件有關連(例如債務人信貸評級改善),則 之前確認的減值虧損的撥回會於綜合全面 收益表中確認。

#### 2.11 Impairment of financial assets (continued)

#### (b) Assets classified as available-for-sale

The Group assesses at the end of each reporting period whether there is objective evidence that a financial asset or a group of financial assets is impaired. For debt securities, the Group uses the criteria refer to (a) above. In the case of equity investments classified as available-for-sale, a significant or prolonged decline in the fair value of the security below its cost is also evidence that the assets are impaired. If any such evidence exists for available-for-sale financial assets, the cumulative loss - measured as the difference between the acquisition cost and the current fair value, less any impairment loss on that financial asset previously recognized in profit or loss - is removed from equity and recognized in the profit and loss. Impairment losses recognized in the consolidated statement of comprehensive income on equity instruments are not reversed through the consolidated statement of comprehensive income. If, in a subsequent period, the fair value of a debt instrument classified as available-forsale increases and the increase can be objectively related to an event occurring after the impairment loss was recognized in profit or loss, the impairment loss is reversed through the consolidated statement of comprehensive income.

#### 2.12 Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realizable value. Cost is determined using the first-in, first-out (FIFO) method. The cost of finished goods and work in progress comprises design costs, raw materials, direct labour, other direct costs and related production overheads (based on normal operating capacity). It excludes borrowing costs. Net realizable value is the estimated selling price in the ordinary course of business, less applicable variable selling expenses. Costs of inventories include the transfer from equity of any gains/ losses on qualifying cash flow hedges purchases of raw materials.

#### 2. 主要會計政策概要(續)

#### 2.11 金融資產減值(續)

#### (b) 分類為可供出售之資產

本集團於各報告期間結算日評估財務資產 或一組財務資產有否出現客觀之減值證 據。就債務證券而言,本集團使用上文(a) 項所亦之準則。就分類為可供出售之股本 投資而言,證券公平值大幅或持續下跌至 低於其成本亦為資產出現減值之證據。倘 可供出售金融資產出現該等證據,其累計 虧損(收購成本與當前公平值兩者之間之 差額減該金融資產以往於損益內確認之任 何減值虧損)則於權益中撤銷,並於損益 內確認。於綜合全面收益表內確認之股本 工具減值虧損不會透過綜合全面收益表撥 回。倘於較後期間,分類為可供出售之債 務工具之公平值增加,而且能夠客觀地與 於損益確認減值虧損後發生之事件相關, 則減值虧損透過綜合全面收益表撥回。

#### 2.12 存貨

存貨按成本值與可變現淨值之較低者列 賬。成本按先入先出方法計算。製成品及 在製品之成本包括設計成本、原材料、直 接勞工、其他直接成本和相關生產經常開 支(以正常營運能力為基準),惟不包括借 貸成本。可變現淨值則按日常業務過程中 估計售價減適用不固定銷售開支釐定。存 貨成本包括自權益轉撥關於購買原材料之 合資格現金流量對沖之任何收益/虧損。

#### 2.13 Trade and other receivables

Trade receivables are amounts due from customers for merchandise sold or services performed in the ordinary course of business. If collection of trade and other receivables is expected in one year or less (or in the normal operating cycle of the business if longer), they are classified as current assets. If not, they are presented as noncurrent assets.

Trade and other receivables are recognized initially at fair value and subsequently measured at amortized cost using the effective interest method, less provision for impairment.

#### 2.14 Cash and cash equivalents

In the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents includes cash in hand, deposits held at call with banks, other short-term highly liquid investments with original maturities of three months or less.

#### 2.15 Share capital

Ordinary shares are classified as equity.

Incremental costs directly attributable to the issue of new shares or options are shown in equity as a deduction, net of tax, from the proceeds.

#### 2.16 Trade payables

Trade payables are obligations to pay for goods or services that have been acquired in the ordinary course of business from suppliers. Accounts payable are classified as current liabilities if payment is due within one year or less (or in the normal operating cycle of the business if longer). If not, they are presented as non-current liabilities.

Trade payables are recognized initially at fair value and subsequently measured at amortized cost using the effective interest method.

# 主要會計政策概要(續)

#### 2.13 應收貿易賬款及其他應收款項

應收貿易賬款為在日常業務過程中就已售 商品或已提供服務應收客戶的款項。倘貿 易及其他應收款項預期可於一年或之內收 回(倘時間更長,則在業務之一般經營週 期),則分類為流動資產。否則在非流動 資產中呈列。

貿易及其他應收款項初步以公平值確認, 其後以實際利率法按攤銷成本(扣除減值 撥備)計量。

#### 2.14 現金及現金等值物

在综合現金流量表中,現金及現金等值物 包括手頭現金、銀行活期存款及原定到期 日為三個月或以下的其他短期高流通量投 資。

#### 2.15 股本

2.

普通股分類為權益。

發行新股或購股權直接應佔成本增幅於權 益列作所得款項之扣減(扣除税項)。

#### 2.16 應付貿易賬款

應付貿易賬款為在日常業務過程中向供應 商購買商品或服務之付款責任。倘應付賬 款於一年或更短時間內到期(倘更長,則 在業務一般經營週期內),則分類為流動 負債。否則在非流動負債中呈列。

應付貿易賬款初步按公平值確認,其後以 實際利率法按攤銷成本計量。

#### 2.17 Borrowings

Borrowings are recognized initially at fair value, net of transaction costs incurred. Borrowings are subsequently carried at amortized cost; any difference between the proceeds (net of transaction costs) and the redemption value is recognized in the consolidated statement of comprehensive income over the period of the borrowings using the effective interest method.

Fees paid on the establishment of loan facilities are recognized as transaction costs of the loan to the extent that it is probable that some or all of the facility will be drawn down. In this case, the fee is deferred until the draw-down occurs. To the extent there is no evidence that it is probable that some or all of the facility will be drawn down, the fee is capitalized as a pre-payment for liquidity services and amortized over the period of the facility to which it relates.

Borrowings are classified as current liabilities unless the Group has an unconditional right to defer settlement of the liability for at least 12 months after the end of the reporting period.

### 2.18 Financial guarantee contracts

A financial guarantee contract is a contract that requires the issuer to make specified payments to reimburse the holder for a loss it incurs because a specified debtor fails to make payment when due, in accordance with the original or modified terms of a debt instrument. A financial guarantee contract issued by the Group and not designed as at fair value through profit or loss is recognized initially at its fair value less transaction costs that are directly attributable to the issue of the financial guarantee contract. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contract at the higher of: (i) the amount determined in accordance with HKAS 37 Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets; and (ii) the amount initially recognized less, when appropriate, cumulative amortization recognized in accordance with HKAS 18 Revenue.

# 主要會計政策概要(續)

2.17 借貸

2.

借貸初步以公平值確認,並扣減所產生交 易成本。借貸其後以攤銷成本列賬。所得 款項(扣除交易成本)與贖回價值間之任何 差額,乃以實際利率法於借貸期間在綜合 全面收益表確認。

設立貸款融資時支付之費用,於有可能提 取部分或所有融資時確認為貸款之交易成 本。在此情況下,該費用會遞延至提取融 資為止。倘並無證據顯示有可能提取部分 或所有融資,則有關費用將資本化作流動 資金服務之預付款項,並在融資相關期間 攤銷。

借貸歸類為流動負債,除非本集團有權無 條件將債項延長至報告期間結算日後最少 12個月後清償則作別論。

#### 2.18 財務擔保合約

財務擔保合約乃當指定債務人無法根據債 務工具原有或經修訂條款償還到期應付款 項時要求發行人向持有人支付特定金額以 補償其所受損失之合約。由本集團發出而 非指定為按公平值計入損益之財務擔保合約 直接應佔交易成本確認。於初始確認後, 本集團以下列較高者計量財務擔保合約: (i)根據香港會計準則第37號撥備、或然負 債及或然資產釐定之款額;及(ii)初步確認 之款額減(如適用)根據香港會計準則第18 號收益確認之累計攤銷。

#### 2.19 Current and deferred income tax

The tax expense for the period comprises current and deferred tax. Tax is recognized in the consolidated statement of comprehensive income, except to the extent that it relates to items recognized in other comprehensive income or directly in equity. In this case the tax is also recognized in other comprehensive income or directly in equity, respectively.

The current income tax charge is calculated on the basis of the tax laws enacted or substantively enacted at the end of the reporting period in the countries where the Company's subsidiaries and associates operate and generate taxable income. Management periodically evaluates positions taken in tax returns with respect to situations in which applicable tax regulation is subject to interpretation. It establishes provisions where appropriate on the basis of amounts expected to be paid to the tax authorities.

Deferred income tax is recognized, using the liability method, on temporary differences arising between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts in the consolidated financial statements. However, the deferred income tax is not accounted for if it arises from initial recognition of an asset or liability in a transaction other than a business combination that at the time of the transaction affects neither accounting nor taxable profit or loss. Deferred income tax is determined using tax rates (and laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period and are expected to apply when the related deferred income tax asset is realized or the deferred income tax liability is settled.

Deferred income tax assets are recognized only to the extent that it is probable that future taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilized.

Deferred income tax is provided on temporary differences arising on investments in subsidiaries and associates, except for deferred income tax liability where the timing of the reversal of the temporary difference is controlled by the Group and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future.

Deferred income tax assets and liabilities are offset when there is a legally enforceable right to offset current tax assets against current tax liabilities and when the deferred income taxes assets and liabilities relate to income taxes levied by the same taxation authority on either the taxable entity or different taxable entities where there is an intention to settle the balances on a net basis.

## 主要會計政策概要(續)

#### 2.19 即期及遞延所得税

2.

期內税項開支包括即期及遞延税項。除於 其他全面收入或直接於權益確認之相關項 目外,税項於綜合全面收益表確認。於此 情況下,税項亦分別於其他全面收入或直 接於權益確認。

即期所得税支出根據本公司附屬公司及聯 營公司營運及產生應課税收入之國家於報 告期間結算日已頒佈或實際頒佈之税務法 例計算。管理層就適用税務法例詮釋所規 限之情況,定期評估報税表狀況,並在適 用情況下根據預期須向税務機關支付之税 款設立撥備。

遞延所得税乃就資產與負債之税基及有關 資產與負債於綜合財務報表之賬面值兩者 之暫時差額,以負債法確認。然而,倘遞 延所得税乃產生自於交易(業務合併除外) 初步確認資產或負債,而當時之交易並無 影響會計或應課税溢利或虧損,則遞延所 得税不會列賬。遞延所得税乃以於報告期 間結算日前已頒佈或實際頒佈,並預期於 變現相關遞延所得税資產或償還遞延所得 税負債時適用之税率(及法律)釐定。

遞延所得税資產僅按將來可能錄得應課税 溢利以抵銷可動用暫時差額為限確認。

本集團就於附屬公司及聯營公司之投資所 產生暫時差額作出遞延所得税撥備,惟本 集團可控制撥回該暫時差額之時間且該暫 時差額不大可能於可預見將來撥回時之遞 延所得税責任則屬例外。

倘有合法執行權利將即期税項資產抵銷即 期税項負債且遞延所得税資產及負債與同 一税務機關對擬按淨額結算結餘之同一應 課税實體或不同應課税實體所徵收所得税 有關,則遞延所得税資產與負債會抵銷。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### 2.20 Employee benefits

#### (a) Pension obligations

The Group operates a number of defined contribution plans, the assets of which are generally held in independently administered funds. The Group's contributions to the defined contribution retirement schemes are expensed as incurred and are reduced by contributions forfeited by those employees who leave the scheme prior to vesting fully in the contributions.

#### (b) Employee leave entitlements

Employee entitlements to annual leave and long service leave are recognized when they accrue to employees. A provision is made for the estimated liability for annual leave and long service leave as a result of services rendered by employees up to the reporting date.

Employee entitlements to sick leave and maternity leave are not recognized until the time of leave.

#### (c) Share-based compensation

The Group operates an equity-settled, share-based compensation plan. The fair value of the employee services received in exchange for the grant of the options is recognized as an expense. The total amount to be expensed over the vesting period is determined by reference to the fair value of the options granted, excluding the impact of any nonmarket vesting conditions (for example, profitability and sales growth targets). Non-market vesting conditions are included in assumptions about the number of options that are expected to become exercisable. At the end of each reporting period, the entity revises its estimates of the number of options that are expected to become exercisable. It recognizes the impact of the revision of original estimates, if any, in the consolidated statement of comprehensive income, with a corresponding adjustment to equity. The proceeds received net of any directly attributable transaction costs are credited to share capital (nominal value) and share premium when the options are exercised.

No share-based compensation were paid for both years.

## 主要會計政策概要(續)

#### 2.20 僱員福利

(a) 退休金承擔

本集團設有多項定額供款計劃,計劃之資 產一般由獨立管理基金持有。本集團向定 額供款退休計劃作出之供款於產生時支 銷,並扣除該等僱員在全數獲得供款前退 出計劃所沒收之供款。

(b) 僱員享有之假期 僱員可享有之年假及長期服務假期於僱員 應享有時確認,並就僱員於截至報告日期 為止提供服務而可享有之年假及長期服務 假期之估計負債作出撥備。

> 僱員可享有之病假及產假於休假時方予確 認。

## (c) 股份付款補償

本集團設有一項以股本結算並以股份付款 之補償計劃。換取授出購股權之僱員所提 供服務之公平值乃確認為開支。歸屬期內 支銷總額乃參考所授出購股權之公平值釐 定,惟不包括任何非市場性質歸屬條件 (例如盈利能力及銷售額增長目標)所產生 之影響。預計可予行使之購股權數目時, 非市場性質歸屬條件納入假設中。於各報 告期間結算日,實體修訂預計可予行使購 股權之估計數目,並於綜合全面收益表確 認修訂原有估計之影響(如有),並對權益 作出相應調整。已收所得款項扣除任何直 接應計交易成本後,於購股權獲行使時撥 入股本(面值)及股份溢價。

兩個年度內均無支付股份付款補償。

#### 2.20 Employee benefits (continued)

#### (d) Profit-sharing and bonus plans

The expected cost of profit sharing and bonus payments are recognized as a liability when the Group has a present legal or constructive obligation as a result of services rendered by employees and a reliable estimate of the obligation can be made.

Liabilities for profit sharing and bonus plans are expected to be settled within 12 months and are measured at the amounts expected to be paid when they are settled.

#### 2.21 Provisions

Provisions for legal claims are recognized when: the Group has a present legal or constructive obligation as a result of past events; it is probable that an outflow of resources will be required to settle the obligation; and the amount has been reliably estimated. Restructuring provisions comprise lease termination penalties and employee termination payments. Provisions are not recognized for future operating losses.

Where there are a number of similar obligations, the likelihood that an outflow will be required in settlement is determined by considering the class of obligations as a whole. A provision is recognized even if the likelihood of an outflow with respect to any one item included in the same class of obligations may be small.

Provisions are measured at the present value of the expenditures expected to be required to settle the obligation using a pre-tax rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the obligation. The increase in the provision due to passage of time is recognized as interest expense.

### 主要會計政策概要(續)

# 2.20 僱員福利(續)

為負債。

2.

(d)

溢利分享及花紅計劃 溢利分享及派付花紅之預計成本,於本集 團因僱員所提供服務而產生現有法定或推 定責任,且該等責任能夠可靠估計時確認

溢利分享及花紅計劃之負債預期於12個月 內清付,按清付時預期支付之金額計量。

### 2.21 撥備

當本集團因過往事件承擔現有法律或推定 責任,而解除責任有可能導致資源流出, 且金額能可靠估計,會就法律索償確認撥 備。重組撥備包括租賃終止罰款及僱傭終 止款項。本公司概不就未來經營虧損確認 撥備。

倘本集團承擔多項類似責任,於確定解除 責任有可能需要流出資源時,其可能性則 考慮以責任類別為整體釐定。即使同類責 任當中任何一個項目導致資源流出之可能 性甚低,亦會確認撥備。

撥備按預期履行責任所需開支現值計量, 現值採用可反映現行市場對貨幣時間價值 及責任指定風險之評估之税前比率貼現。 因時間流逝而增加之撥備確認為利息開 支。

# 2. Summary of Significant Accounting Policies (continued)

#### 2.22 Revenue recognition

Revenue comprises the fair value of the consideration received or receivable for the sales of goods and services in the ordinary course of the Group's activities. Revenue is shown, net of returns, rebates and discounts and after eliminating sales with the Group.

The Group recognized revenue when the amount of revenue can be reliably measured, it is probable that future economic benefits will flow to the entity and when specific criteria have been met each of the Group's activities on the following basis:

- (a) Revenue from the sales of goods is recognized on the transfer of risks and rewards of ownership, which generally coincides with the time when the goods are delivered to customers and title has passed.
- (b) Interest income is recognized on a time-proportion basis using the effective interest method. When a receivable is impaired, the Group reduces the carrying amount to its recoverable amount, being the estimated future cash flow discounted at the original effective interest rate of the instrument, and continues unwinding the discount as interest income. Interest income on impaired loans is recognized using the original effective interest rate.
- (c) Service income, management fee and commission income are recognized when the services are rendered.

#### 2.23 Operating leases (as the lessee)

Leases in which a significant portion of the risks and rewards of ownership are retained by the lessor are classified as operating leases. Payments made under operating leases (net of any incentives received from the lessor) are charged to the consolidated statement of comprehensive income on a straight-line basis over the period of the lease.

# 主要會計政策概要(續)

#### 2.22 收益確認

收益包括本集團日常業務中銷售貨品及提 供服務已收或應收之代價公平值。收益按 扣除退貨、回扣及折扣以及對銷本集團銷 售後列賬。

收益金額能可靠計量,及未來經濟利益可 能流入實體且已達到本集團各活動之特定 要求時,本集團按以下基準確認收益:

- (a) 銷售貨品所得收益乃於擁有權之風險及回報轉移時確認,通常與交付貨品予客戶及擁有權轉移之時間相同。
  - (b) 利息收入以時間比例基準採用實際 利率法確認。當應收款項出現減 值,本集團會將賬面值減至其可收 回金額,可收回金額為按工具原本 實際利率貼現之估計日後現金流 量,而貼現額持續撥作利息收入。 減值貸款之利息收入按原本實際利 率確認。
- (c) 服務收入、管理費及佣金收入於提供服務時確認。

#### 2.23 經營租約(作為承租人)

凡擁有權之絕大部分風險及回報由出租人 保留之租約,均分類為經營租約。根據經 營租約支付之租金(在扣除自出租人收取 之任何優惠後),按直線法於租賃期內在 綜合全面收益表扣除。

| 2.   |                     |   | of Significant Accounting Policies  | 2.   | 主要                      | 會計正   | 政策概要(續)   |
|------|---------------------|---|---|------|-------------------------|-------|---|
| 2.24 | Divider<br>as a lia | end dis<br>nd distrib<br>bility in<br>period in | <b>tribution</b><br>bution to the Company's shareholders is recognized<br>the Group's and the Company's financial statements<br>which the dividends are approved by the Company's | 2.24 | 東批准                     | :司股東  | 作出的股息分派於本公司股<br>間在本集團及本公司財務報<br>。                         |
| 2.25 | Relate<br>(a)       |   | ies<br>n, or a close member of that person's family, is related<br>froup if that person:  | 2.25 | <mark>關連ノ</mark><br>(a) | 個人或   | 該個人之近親家庭成員,如<br>在以下情況下視為與本集團<br>:                         |
|      |                     | (i)   | has control or joint control over the Group;  |      |                         | (i)   | 控制或共同控制本集團;   |
|      |                     | (ii)  | has significant influence over the Group; or  |      |                         | (ii)  | 對本集團有重大影響;或   |
|      |                     | (iii)   | is a member of the key management personnel of the Group or the Group's parent.   |      |                         | (iii) | 為本集團或本集團之母公<br>司的主要管理層人員之成<br>員。                          |
|      | (b)                 |   | ity is related to the Group if any of the following ons apply:  |      | (b)                     |       | 任何情況下一實體會視為與<br> 有連繫:                                     |
|      |                     | (i)   | The entity and the Group are members of the same<br>group (which means that each parent, subsidiary and<br>fellow subsidiary is related to the others).                           |      |                         | (i)   | 該實體與本集團屬同一集<br>團之成員(即各母公司、附<br>屬公司及同系附屬公司彼<br>此間有連繫)。     |
|      |                     | (ii)  | One entity is an associate or joint venture of the other<br>entity (or an associate or joint venture of a member of<br>a group of which the other entity is a member).            |      |                         | (ii)  | 一間實體為另一實體的聯<br>營公司或合資企業(或該聯<br>營公司或合資企業與該另<br>一實體均屬同一集團)。 |
|      |                     | (iii)   | Both entities are joint ventures of the same third party.   |      |                         | (iii) | 兩間實體均為同一第三方<br>的合資企業。                                     |
|      |                     | (iv)  | One entity is a joint venture of a third entity and the other entity is an associate of the third entity.   |      |                         | (iv)  | 一間實體為第三方實體的<br>合資企業,而另一實體為<br>該第三方實體的聯營公司。                |
|      |                     | (v)   | The entity is a post-employment benefit plan for the benefit of employees of either the Group or an entity related to the Group.  |      |                         | (v)   | 該實體因為本集團或與本<br>集團有連繫之實體就僱員<br>利益設立的離職福利計劃。                |
|      |                     | (vi)  | The entity is controlled or jointly controlled by a person identified in (a).   |      |                         | (vi)  | 該實體受於(a)所述的人士<br>控制或受共同控制。                                |
|      |                     | (vii)   | A person identified in (a)(i) has significant influence<br>over the entity or is a member of the key management<br>personnel of the entity (or of a parent of the entity).        |      |                         | (vii) | 於(a)(i)所述的人士對該實體<br>有重大影響力或屬該實體<br>(或該實體的母公司)主要<br>管理層成員。 |
|      |                     |   | nembers of the family of a person are those family<br>rs who may be expected to influence, or be influenced   |      |                         |       | 士之近親家屬成員為預期在<br>程可能會影響該個別人士或                              |

Mobicon Group Limited - Annual Report 2011/2012

受到該個別人士影響之實屬成員。

by, that person in their dealings with the entity.

### 3. Financial Risk Management

### 3.1 Financial risk factors

The Group's activities expose it to a variety of financial risks: market risk (including currency risk, fair value interest rate risk, cash flow interest rate risk and price risk), credit risk and liquidity risk. The Group's overall risk management programme focuses on the unpredictability of financial markets and seeks to minimize potential adverse effects on the Group's financial performance.

Risk management is carried out by a central treasury department (group treasury) under policies approved by the Board. Group treasury identifies, evaluates and hedges financial risks in close co-operation with the Group's operating units. The Board provides written principles for overall risk management, as well as written policies covering specific areas, such as foreign exchange risk, interest rate risk, credit risk, use of derivative financial instruments and nonderivative financial instruments, and investment of excess liquidity.

### (a) Market risk

### (i) Foreign exchange risk

The Group operates mainly in Hong Kong, Mainland China, South Africa, Malaysia, Singapore and Thailand and is exposed to foreign exchange risk arising from various currency exposures, primarily with respect to United States dollars ("USD"). Foreign exchange risk arises from future commercial transactions, recognized assets and liabilities and net investments in foreign operations.

The directors of the Company consider that the foreign exchange risk is not significant and the Group currently does not have a foreign currency hedging policy. However, the management monitors foreign exchange risk exposure and will consider hedging significant foreign exchange risk exposure should the need arise.

### 3. 財務風險管理

### 3.1 財務風險因素

本集團業務面對各種財務風險:市場風險 (包括外匯風險、公平值利率風險、現金 流量利率風險及價格風險)、信貸風險及 流動資金風險。本集團整體風險管理計劃 集中於金融市場之不能預測特質及致力減 低對本集團財務表現之潛在不利影響。

風險管理由中央庫務部(集團庫務部)根據 董事會批准之政策進行。本集團庫務部與 本集團營運單位緊密合作,以識別、評估 及對沖財務風險。董事會提供整體風險管 理之書面原則以及涵蓋特定範疇之書面政 策,例如外匯風險、利率風險、信貸風 險、使用衍生金融工具及非衍生金融工具 以及將剩餘流動資金作投資。

### (a) 市場風險

(i)

### 外匯風險

本集團主要於香港、中國內地、南非、馬 來西亞、新加坡及泰國經營業務,因而面 對來自不同貨幣之外匯風險,主要為美元 (「美元」)。外匯風險因日後進行之商業交 易、已確認資產與負債以及海外業務投資 淨額而產生。

本公司董事認為外匯風險並不重大,故本 集團目前並無外幣對沖政策。然而,管理 層一直監察外匯風險,並將於有需要時考 慮對沖重大外匯風險。

# Notes to the Consolidated Financial Statements 綜合財務報表附註

### 3. Financial Risk Management (continued)

- 3.1 Financial risk factors (continued)
- (a) Market risk (continued)
- (i) Foreign exchange risk (continued)

The following table demonstrates the sensitivity at the reporting date to a reasonably possible change in the USD exchange rates, with all other variables held constant, of the Group's profit before income tax (due to changes in the fair value of monetary assets and liabilities).

- 3. 財務風險管理(續)
- 3.1 財務風險因素(續)
- (a) 市場風險(續)
- (i) 外匯風險(續)

險

下表顯示於報告日期因貨幣資產及負債公 平值變動,而所有其他變數維持不變之情 況下,本集團除所得税前溢利對美元匯率 可能合理變動之敏感度。

|  |                            | currency rate   | (decrease)<br>in profit before<br>income tax<br>除所得税前 | Increase/<br>(decrease)<br>in equity* |
|--|----------------------------|-----------------|---|---------------------------------------|
|  |                            | 外幣匯率<br>上升/(下跌) | 溢利增加/<br>(減少)   | 權益增加/<br>(減少)*                        |
|  |                            | %               | HK\$'000  | HK\$'000                              |
|  |                            | %               | 千港元   | 千港元                                   |
| 2012   | 二零一二年                      |                 |   |                                       |
| If Singapore dollar weakens against USD  | 倘新加坡元兑美元貶值                 | 5%              | 140   | -                                     |
| If Singapore dollar strengthens against USD  | 倘新加坡元兑美元升值                 | -5%             | (140)   | -                                     |
| If South African Rand weakens against USD  | 倘南非蘭特兑美元貶值                 | 5%              | (6)   | -                                     |
| If South African Rand strengthens against USD  | 倘南非蘭特兑美元升值                 | -5%             | 6   | -                                     |
| 2011   | 二零一一年                      |                 |   |                                       |
| If Singapore dollar weakens against USD  | 倘新加坡元兑美元貶值                 | 5%              | 146   | _                                     |
| If Singapore dollar strengthens against USD  | 倘新加坡元兑美元升值                 | -5%             | (146)   | _                                     |
| * Excluding retained profits   |                            | * 7             | 下包括留存溢利   |                                       |
| <i>Price risk</i><br>The Group is not exposed to significant pr<br>ended 31st March 2012 and 2011. | rice risks during the year |                 | 零一二年及二零一<br>夏,本集團並無承                                  |                                       |

(ii)

### 3. Financial Risk Management (continued)

- 3.1 Financial risk factors (continued)
- (a) Market risk (continued)
- *(iii)* Cash flow and fair value interest-rate risk

The Group's exposure to changes in interest rates is mainly attributable to its interest-bearing bank borrowings. Borrowings issued at variable rates expose the Group to cash flow interest-rate risk. Details of the Group's interest-bearing borrowings have been disclosed in Note 22 to the consolidated financial statements. The Group currently does not have any interest rate hedging policies. However, management monitors interest rate exposure and will consider hedging significant interest rate exposure should the need arise.

The following table demonstrates the sensitivity to a reasonably possible change in interest rates, with all other variables held constant, of the Group's profit before income tax (through the impact on floating rate borrowings) and the Group's equity.

- 3. 財務風險管理(續)
- 3.1 財務風險因素(續)
- (a) 市場風險(續)
- (iii) 現金流量及公平值利率風險 本集團之利率變動風險主要源自其計息銀 行借貸。按不同利率授出之借貸導致本集 團須面對現金流量利率風險。本集團計息 借貸之詳情於綜合財務報表附註22披露。 本集團現時並無任何利率對沖政策。然 而,管理層一直監察利率風險,並於有需 要時考慮對沖重大利率風險。

下表顯示倘所有其他變數維持不變,本集 團除所得税前溢利(透過浮息借貸之影響) 及本集團股本對利率可能出現合理變動的 敏感度。

|                  |       |                 | Increase/     |            |  |
|------------------|-------|-----------------|---------------|------------|--|
|                  |       | Increase/       | (decrease) in | Increase/  |  |
|                  |       | (decrease)      | profit before | (decrease) |  |
|                  |       | in basis points | income tax    | in equity* |  |
|                  |       |                 | 除所得税前         |            |  |
|                  |       | 基點增加/           | 溢利增加/         | 權益增加/      |  |
|                  |       | (減少)            | (減少)          | (減少)*      |  |
|                  |       |                 | HK\$'000      | HK\$'000   |  |
|                  |       |                 | 千港元           | 千港元        |  |
| 2012             | 二零一二年 |                 |               |            |  |
| Hong Kong dollar | 港元    | 50              | (247)         |            |  |
| Hong Kong dollar | 港元    | (50)            | 247           | -          |  |
| 2011             | 二零一一年 |                 |               |            |  |
| Hong Kong dollar | 港元    | 50              | (299)         | _          |  |
| Hong Kong dollar | 港元    | (50)            | 299           | -          |  |

Excluding retained profits

\* 不包括留存溢利

### 3. Financial Risk Management (continued)

3.1 Financial risk factors (continued)

### (b) Credit risk

The Group reviews the recoverability of its financial assets periodically to ensure that potential credit risk of the counterparty is managed at an early stage and sufficient provision is made for possible defaults. In addition, receivable balances are monitored on an ongoing basis and the Group's exposure to bad debts is not significant.

The Group has no significant concentrations of credit risk. The credit risk of the Group's other financial assets, which comprise amounts due from associates, cash and bank balances, and other receivables, arises from default of the counterparty, with a maximum exposure equal to the carrying amounts of these instruments.

Further quantitative data in respect of the Group's exposure to credit risk arising from trade receivables are disclosed in Note 19 to the consolidated financial statements.

### (c) Liquidity risk

Ultimate responsibility for liquidity risk management rests with the board, which has built an appropriate liquidity risk management framework for the management of the Group's short, medium and long-term funding and liquidity management requirements. The Group manages liquidity risk by maintaining adequate reserves and reserve borrowing facilities, by continuously monitoring forecast and actual cash flows and matching the maturity profiles of financial assets and liabilities.

At 31st March 2012, the Group had several short-term bank loans with carrying amounts of approximately HK\$45,326,000 (2011: HK\$53,382,000).

- 3. 財務風險管理(續)
- 3.1 財務風險因素(續)
- (b) 信貸風險

本集團定期檢討其金融資產之可收回程 度,以確保可於較早階段管理訂約對手之 潛在信貸風險,並就可能欠款作出充足撥 備。此外,本集團持續監察應收款項結 餘,故其壞賬風險並不重大。

本集團並無重大信貸集中風險。本集團其 他金融資產(包括應收聯營公司款項、現 金及銀行結餘以及其他應收款項)之信貸 風險源自訂約對手欠款,其最大風險相等 於該等工具之賬面值。

有關本集團所面對應收貿易賬款產生之信 貸風險的進一步量化數據於綜合財務報表 附註19披露。

### (c) 流動資金風險

董事會須承擔流動資金風險管理之最終責 任,並已制定適當流動資金風險管理結 構,以管理本集團之短期、中期及長期資 金及流動資金管理需要。本集團透過保持 充足儲備及預留借貸融資、持續監察預測 及實際現金流量以及因應金融資產及負債 的到期狀況,管理流動資金風險。

於二零一二年三月三十一日,本集團若干 項短期銀行貸款之賬面值約為45,326,000港 元(二零一一年:53,382,000港元)。

### 3. Financial Risk Management (continued)

- 3.1 Financial risk factors (continued)
- (c) Liquidity risk (continued)

The maturity profile of the Group's financial liabilities as at the reporting date, based on the contractual undiscounted payments, was as follows:

- 財務風險管理(續) 3.
- 財務風險因素(續) 3.1
- (c) 流動資金風險(續) 本集團金融負債於報告日期按合約未貼現 款額之到期狀況如下:

|                       |        |               | More than  |          |
|-----------------------|--------|---------------|------------|----------|
|                       |        |               | 1 year but |          |
|                       |        | On demand or  | less than  |          |
|                       |        | within 1 year | 5 years    | Total    |
|                       |        | 須按要求或         | 超過一年       |          |
|                       |        | 於一年內償還        | 但少於五年      | 合計       |
|                       |        | HK\$'000      | HK\$'000   | HK\$'000 |
|                       |        | 千港元           | 千港元        | 千港元      |
| 2012                  | 二零一二年  |               |            |          |
| Trade payables        | 應付貿易賬款 | 41,383        |            | 41,383   |
| Other payables        | 其他應付款項 | 34,179        |            | 34,179   |
| Short-term bank loans | 短期銀行貸款 | 45,596        | -          | 45,596   |
| 2011                  | 二零一一年  |               |            |          |
| Trade payables        | 應付貿易賬款 | 43,920        | _          | 43,920   |
| Other payables        | 其他應付款項 | 24,865        | _          | 24,865   |
| Short-term bank loans | 短期銀行貸款 | 53,640        |            | 53,640   |

### 3.2 Capital risk management

The Group's objectives when managing capital are to safeguard the Group's ability to continue as a going concern in order to provide returns for shareholders and benefits for other stakeholders and to maintain an optimal capital structure to reduce the cost of capital.

In order to maintain or adjust the capital structure, the Group may adjust the amount of dividends paid to shareholders, return capital to shareholders or issue new shares.

The Group monitors capital on the basis of the gearing ratio. This ratio is calculated as net borrowings divided by total equity. Net borrowings is calculated as total borrowings less cash and cash equivalents.

### 3.2 資本風險管理

本集團管理資本之目標為保障本集團可持 續經營之能力,以為股東提供回報及為其 他權益持有人締造利益,以及保持最佳資 本結構以減低資金成本。

為維持或調整資本結構,本集團可調整向 股東派付之股息金額、股東資本回報或發 行新股。

本集團按資產負債比率監察資本。此比率 乃按借貸淨額除權益總額計算。借貸淨額 乃按借貸總額減現金及現金等值物計算。

# Notes to the Consolidated Financial Statements 綜合財務報表附註

### 3. Financial Risk Management (continued)

3. 財務風險管理(續)

3.2

**3.2** Capital risk management (continued) The gearing ratios at 31st March 2012 and 2011 were as follows: 資本風險管理(續) 於二零一二年及二零一一年三月三十一日 之資產負債比率如下:

|   |                    | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|--------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Total borrowings<br>Less: Cash and cash equivalents | 借貸總額<br>減:現金及現金等值物 | 45,326<br>(39,249)               | 53,382<br>(42,413)               |
| Net borrowings                                      | 借貸淨額               | 6,077                            | 10,969                           |
| Total equity  | 權益總額               | 178,947                          | 191,055                          |
| Gearing ratio                                       | 資產負債比率             | 3%                               | 6%                               |

### 3.3 Fair value estimation

The table below analyzes financial instruments carried at fair value, by valuation method. The different levels have been defined as follows:

- Quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities (level 1).
- Inputs other than quoted prices included within level 1 that are observable for the asset or liability, either directly (that is, as prices) or indirectly (that is, derived from prices) (level 2).
- Inputs for the asset or liability that are not based on observable market data (that is, unobservable input) (level 3).

As at 31st March 2012, the Group did not have any assets and liabilities that are measured at the above fair value measurements hierarchy.

### 3.3 公平值估計

•

•

下表按估值方法分析以公平值列賬之金融 工具。各等級界定如下:

- 相同資產或負債在活躍市場之報價 (未經調整)(第一級)。
  - 除第一級包括之報價外,可直接 (即按價格)或間接(即由價格衍生) 觀察所得之資產或負債輸入值(第 二級)。
  - 並非依據觀察所得市場數據之資產 或負債輸入值(即非觀察所得輸入 值)(第三級)。

於二零一二年三月三十一日,本集團並無 任何資產及負債按上述公平值計量級別計 量。

## 3. Financial Risk Management (continued)

3. 財務風險管理(續)

3.4 金融工具類別

3.4 Financial instruments by category The carrying amounts of each of the categories of financial instruments at the reporting date are as follows:

各金融工具類別於報告日期之賬面值如 下:

|   |           | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|-----------|----------------------------------|----------------------------------|
| Financial assets                                | 金融資產      |                                  |                                  |
| Loans and receivables:                          | 貸款及應收款項:  |                                  |                                  |
| <ul> <li>Amounts due from associates</li> </ul> | 一應收聯營公司款項 | 940                              | 80                               |
| <ul> <li>Trade receivables</li> </ul>           | 一應收貿易賬款   | 67,093                           | 71,75                            |
| – Other receivables                             | 一其他應收款項   | 6,338                            | 6,63                             |
| - Cash and bank balances                        | 一現金及銀行結餘  | 39,249                           | 42,41                            |
| Financial liabilities                           | 金融負債      |                                  |                                  |
| Amortized costs:                                | 攤銷成本:     |                                  |                                  |
| – Trade payables                                | 一應付貿易賬款   | 41,383                           | 43,92                            |
| – Other payables                                | 一其他應付款項   | 34,179                           | 34,17                            |
| – Short-term bank loans                         | 一短期銀行貸款   | 45,326                           | 53,38                            |

4. Critical Accounting Estimates and Judgments Estimates and judgments are continually evaluated and are based on historical experience and other factors, including expectations of future events that are believed to be reasonable under the circumstances.

> The Group makes estimates and assumptions concerning the future. The resulting accounting estimates will, by definition, seldom equal the related actual results. The estimates and assumptions that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year are addressed below.

### (a) Net realizable value of inventories

Net realizable value of inventories is the estimated selling price in the ordinary course of business, less variable selling expenses. These estimates are based on the current market condition and the historical experience of selling products of similar nature. It could change significantly as a result of changes in customer demand and competitor actions. Management reassesses these estimates at the end of each reporting period.

### (b) Estimated recoverability of trade and other receivables

The Group's management determines the provision for impairment of trade and other receivables based on ongoing assessment of the recoverability of the receivables. This assessment is based on the credit history of its customers and other debtors and current market conditions, and requires the use of judgments and estimates. Management reassesses the provision for impairment of trade and other receivables at the end of each reporting period.

### (c) Income tax

The Group is subject to income taxes in a number of jurisdictions including Hong Kong, Mainland China, South Africa, Malaysia, Singapore and Thailand. Significant judgment is required in determining the amount of the provision for income taxes. There are certain transactions and calculations for which the ultimate tax determination is uncertain during the ordinary course of business. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, such differences will impact the current income tax and deferred income tax provisions in the period in which such determination is made.

# 關鍵會計估計及判斷

本集團持續按過往經驗及其他因素評核估 計及判斷,包括於有關情況下相信屬合理 的日後事項期望。

本集團就日後作出估計及假設。顧名思 義,因此而作出之會計估計大多有別於相 關實際結果。下文討論導致下一個財政年 度之資產及負債賬面值須作出重大調整之 重大風險估計及假設。

### (a) 存貨之可變現淨值

4.

存貨之可變現淨值為日常業務中估計售價 減不固定銷售開支之款額。該等估計乃根 據現行市況及類似性質產品之過往銷售經 驗作出。客戶需求變動及競爭對手之行動 均會對有關估計造成重大變動。管理層於 各報告期間結算日重新評估該等估計。

### (b) 應收貿易賬款及其他應收款項之估計 可收回程度

本集團管理層持續評估應收款項之可收回 程度,以就應收貿易賬款及其他應收款項 釐定減值撥備。此項評估乃根據客戶及其 他債務人之信貸記錄及現行市況釐定,並 須使用判斷及估計。管理層於各報告期間 結算日重新評估應收貿易賬款及其他應收 款項之減值撥備。

### (c) 所得税

本集團須繳納多個司法權區之所得税,包 括香港、中國內地、南非、馬來西亞、新 加坡及泰國。於釐定所得税撥備金額時, 須作出重大判斷。於日常業務過程中,若 干交易及所計算最終税項無法肯定。倘該 等事項之最終税項結果與初步記錄之款額 不同,該等差額將對作出有關決定期間之 即期所得税及遞延所得税撥備造成影響。

# 5. Revenue and Segment Information

Revenue recognized during the year is as follows:

### 5. 收益及分類資料 年內確認之收益如下:

|   |                                  | Gra      | oup      |
|---|----------------------------------|----------|----------|
|   |                                  | 本集       | 画        |
|   |                                  | 2012     | 2011     |
|   |                                  | 二零一二年    | 二零一一年    |
|   |                                  | HK\$'000 | HK\$'000 |
|   |                                  | 千港元      | 千港元      |
| <b>Revenue</b><br>Sales of electronic components, automation parts<br>and equipment | <b>收益</b><br>銷售電子元件、自動化組件<br>及儀器 | 454,685  | 574,858  |
| Sales of computer products and mobile   | 銷售電腦產品及手機配件以                     | 101,000  | 07 1,000 |
| accessories and service income  | 及服務收入                            | 133,943  | 164,974  |
|   |                                  | 588,628  | 739,832  |

The chief operating decision-maker has been identified as the executive directors of the Company (the "Executive Directors"). The Executive Directors have reviewed the Group's internal reports in order to assess the performance and allocate resources; they have also determined the operating segments based on these reports. The Executive Directors have further considered the business from product perspective and have assessed the performance of two main business segments: (i) Electronic Trading Business – Distribution of electronic components, automation parts and equipment; and (ii) Computer Business – Retail sales of computer products and mobile accessories, distribution of computer products and provision of IT outsourcing and solution services.

The Executive Directors have assessed the performance of the operating segments based on segment results before corporate expenses, finance costs and share of losses of associates. 主要經營決策者確定為本公司執行董事 (「執行董事」)。執行董事已審閱本集團之 內部報告,以評估表現及分配資源;彼等 亦已根據該等報告釐定經營分類。執行董 事按產品前景進一步考慮業務及評估兩個 主要業務分類之表現:(i)電子買賣業務一 分銷電子元件、自動化組件及儀器;及 (ii)電腦業務一電腦產品及手機配件零售業 務、分銷電腦產品及提供資訊科技產品及 解決方案服務。

執行董事已根據扣除企業開支、融資成本 及應佔聯營公司虧損前之分類業績評估經 營分類之表現。

- 5. Revenue and Segment Information (continued) The segment results for the year ended 31st March 2012 are as follows:
- 收益及分類資料(續) 截至二零一二年三月三十一日止年度分類 業績如下:

|   |                              | Electronic<br>Trading<br>Business<br>電子買賣業務<br>HK\$'000<br>千港元 | Computer<br>Business<br>電腦業務<br>HK\$'000<br>千港元 | Unallocated<br>未分類<br>HK\$'000<br>千港元 | <b>Group</b><br>本集團<br><b>HK\$'000</b><br>千港元 |
|---|------------------------------|--|---|---------------------------------------|---|
| Revenue   | 收益                           | 454,685  | 133,943   | -                                     | 588,628                                       |
| Segment results<br>Interest expenses<br>Share of losses of associates                                       | 分類業績<br>利息開支<br>應佔聯營公司虧損     | 7,410<br>(90)  | (158)<br>                                       | 349<br>(991)<br>—                     | 7,601<br>(991)<br>(53)                        |
| <b>Profit before income tax</b><br>Income tax expense (Note 9)  | <b>除所得税前溢利</b><br>所得税開支(附註9) |  |   | _                                     | 6,557<br>(2,593)                              |
| Profit for the year   | 年內溢利                         |  |   |                                       | 3,964   |
| Other segment items included in<br>the consolidated statement of<br>comprehensive income are as<br>follows: | 其他列入綜合全面收益表之<br>分類項目如下:      |  |   |                                       |   |
| Depreciation  | 折舊                           | 1,568  | 250   | -                                     | 1,818   |
| Provision for impairment of trade receivables   | 應收貿易賬款減值撥備                   | 140  | (6)   | _                                     | 134   |
| Reversal of provision for slow-moving inventories   | 滯銷存貨撥備撥回                     | (3,046)  | (79)  | _                                     | (3,125)                                       |

5.

5.

- 5. **Revenue and Segment Information** (continued) The segment results for the year ended 31st March 2011 are as follows:
- 收益及分類資料(續) 截至二零一一年三月三十一日止年度分類 業績如下:

|   |                              | Electronic<br>Trading<br>Business<br>電子買賣業務<br>HK\$*000<br>千港元 | Computer<br>Business<br>電腦業務<br>HK\$'000<br>千港元 | Unallocated<br>未分類<br>HK\$'000<br>千港元        | Group<br>本集團<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|------------------------------|--|---|--|---------------------------------|
| Revenue   | 收益                           | 574,858  | 164,974   | _  | 739,832                         |
| Segment results<br>Interest expenses<br>Share of losses of associates   | 分類業績<br>利息開支<br>應佔聯營公司虧損     | 20,433<br>-<br>(6)   | (1,008)<br><br>(56)                             | 801<br>(1,200)<br>—                          | 20,226<br>(1,200)<br>(62)       |
| Profit before income tax<br>Income tax expense (Note 9)   | <b>除所得税前溢利</b><br>所得税開支(附註9) |  |   | _  | 18,964<br>(4,290)               |
| Profit for the year   | 年內溢利                         |  |   |  | 14,674                          |
| Other segment items included in<br>the consolidated statement of<br>comprehensive income are as<br>follows:                                 | 其他列入綜合全面收益表之<br>分類項目如下:      |  |   |  |                                 |
| Depreciation  | 折舊                           | 1,636  | 352   | -  | 1,988                           |
| Provision for impairment of trade receivables   | 應收貿易賬款減值撥備                   | 2,742  | 197   | -  | 2,939                           |
| Provision for slow-moving inventories   | 滯銷存貨撥備                       | 3,068  | 84  | -  | 3,152                           |
| Segment assets consist primarily<br>intangible assets, inventories, trac<br>and bank balances. Unallocated a<br>and cash and bank balances. | le and other receivables, an | d cash   | 形資產、存貨<br>款項以及現金                                | 包括物業、廠房,<br>、應收貿易賬款,<br>及銀行結餘。未;<br>以及現金及銀行約 | 及其他應收<br>分類資產包                  |

Segment liabilities comprise operating liabilities. Unallocated liabilities comprise items such as other payables, taxation and short-term bank loans.

Additions non-current assets comprise additions to property, plant and equipment (Note 14) and intangible assets (Note 15).

「侍悦真厓以及呪」

分類負債包括經營負債。未分類負債包括 其他應付款項、税項及短期銀行貸款等項 目。

添置非流動資產包括添置物業、廠房及設 備(附註14)以及無形資產(附註15)。

5. Revenue and Segment Information (continued) The segment assets and liabilities as at 31st March 2012 and additions to non-current assets for the year then ended are as follows:

## 收益及分類資料(續) 於二零一二年三月三十一日之分類資產及 負債以及截至該日止年度之添置非流動資

|                                 |            | Electronic<br>Trading<br>Business<br>電子買賣業務<br>HK\$'000<br>千港元 | Computer<br>Business<br>電腦業務<br>HK\$'000<br>千港元 | Unallocated<br>未分類<br>HK\$'000<br>千港元 | <b>Group</b><br>本集團<br><b>HK\$'000</b><br>千港元 |
|---------------------------------|------------|--|---|---------------------------------------|---|
| Assets<br>Associates            | 資產<br>聯營公司 | 276,700<br>534   | 22,265<br>545                                   | 2,549<br>—                            | 301,514<br>1,079                              |
| Total assets                    | 資產總值       | 277,234  | 22,810  | 2,549                                 | 302,593                                       |
| Liabilities                     | 負債         | 69,725   | 7,215   | 46,706                                | 123,646                                       |
| Additions to non-current assets | 添置非流動資產    | 1,182  | 194   | -                                     | 1,376   |

5.

產如下:

The segment assets and liabilities as at 31st March 2011 and additions to non-current assets for the year then ended are as follows:

於二零一一年三月三十一日之分類資產及 負債以及截至該日止年度之添置非流動資 產如下:

|                                 |         | Electronic<br>Trading | Computer |             |          |
|---------------------------------|---------|-----------------------|----------|-------------|----------|
|                                 |         | Business              | Business | Unallocated | Group    |
|                                 |         | 電子買賣業務                | 電腦業務     | 未分類         | 本集團      |
|                                 |         | HK\$'000              | HK\$'000 | HK\$'000    | HK\$'000 |
|                                 |         | 千港元                   | 千港元      | 千港元         | 千港元      |
| Assets                          | 資產      | 284,584               | 28,215   | 2,555       | 315,354  |
| Associate                       | 聯營公司    | 622                   | 391      | -           | 1,013    |
| Total assets                    | 資產總值    | 285,206               | 28,606   | 2,555       | 316,367  |
| Liabilities                     | 負債      | 61,212                | 7,845    | 56,255      | 125,312  |
| Additions to non-current assets | 添置非流動資產 | 1,044                 | 384      | -           | 1,428    |

5. **Revenue and Segment Information** *(continued)* The Group's revenue is generated mainly within Hong Kong, Asia Pacific, South Africa and Europe.

### 5. 收益及分類資料(續) 本集團之收益主要於香港、亞太區、南非 及歐洲產生。

|                               |          | 2012              | 2011              |
|-------------------------------|----------|-------------------|-------------------|
|                               |          | 二零一二年<br>HK\$′000 | 二零一一年<br>HK\$'000 |
|                               |          | 千港元               | 千港元               |
|                               |          |                   |                   |
| Revenue (country of domicile) | 收益(註冊國家) |                   |                   |
| Hong Kong                     | 香港       | 326,256           | 427,478           |
| Asia Pacific                  | 亞太區      | 179,054           | 225,469           |
| South Africa                  | 南非       | 70,818            | 61,098            |
| Europe                        | 歐洲       | 3,222             | 10,059            |
| Other countries               | 其他國家     | 9,278             | 15,728            |
|                               |          |                   |                   |
|                               |          | 588,628           | 739,832           |

Revenue is allocated based on the country in which the customer is located.

收益按客戶所在國家分配。

|                      |            | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|----------------------|------------|----------------------------------|----------------------------------|
|                      |            |                                  |                                  |
| Total assets         | 資產總值       |                                  |                                  |
| Hong Kong            | 香港         | 211,012                          | 212,492                          |
| Asia Pacific         | 亞太區        | 44,985                           | 58,732                           |
| South Africa         | 南非         | 42,968                           | 41,575                           |
|                      |            | 298,965                          | 312,799                          |
| Associates (Note 17) | 聯營公司(附註17) | 1,079                            | 1,013                            |
| Unallocated assets   | 未分類資產      | 2,549                            | 2,555                            |
|                      |            | 302,593                          | 316,367                          |

Total assets are allocated based on where the assets are located.

資產總值按資產所在地分配。

### 5. **Revenue and Segment Information** (continued) 5.

收益及分類資料(續)

|                                 |         | 2012     | 2011     |
|---------------------------------|---------|----------|----------|
|                                 |         | 二零一二年    | 二零一一年    |
|                                 |         | HK\$'000 | HK\$'000 |
|                                 |         | 千港元      | 千港元      |
| Additions to non-current assets | 添置非流動資產 |          |          |
| Hong Kong                       | 香港      | 1,133    | 1,001    |
| Asia Pacific                    | 亞太區     | 92       | 284      |
| South Africa                    | 南非      | 151      | 143      |
|                                 |         |          |          |
|                                 |         | 1,376    | 1,428    |

Additions to non-current assets is allocated based on where the assets are located.

The total of non-current assets other than financial instruments located in Hong Kong, Asia Pacific and South Africa are approximately HK\$1,306,000, HK\$11,040,000, and HK\$622,000 respectively. (2011: approximately HK\$1,100,000, HK\$11,741,000 and HK\$763,000 respectively).

### Information about major customers

No customer accounted for 10% or more of the total revenue for the years ended 31 st March 2012 and 2011.

添置非流動資產按資產所在地分配。

位於香港、亞太區及南非之非流動資產 總值(金融工具除外)分別約為1,306,000 港元、11,040,000港元及622,000港元。 (二零一一年:分別約為1,100,000港元、 11,741,000港元及763,000港元)。

### 有關主要客戶之資料

截至二零一二年及二零一一年三月三十一 日止年度,概無客戶佔收益總額10%或以 上。

# 6. Other Income

# 6. 其他收入

|  |               | Group    |          |  |
|--|---------------|----------|----------|--|
|  |               | 本集團      |          |  |
|  |               | 2012     | 2011     |  |
|  |               | 二零一二年    | 二零一一年    |  |
|  |               | HK\$'000 | HK\$'000 |  |
|  |               | 千港元      | 千港元      |  |
| Management fee from an associate (Note 30(a))  | 來自一間聯營公司之管理費  |          |          |  |
|  | (附註30(a))     | 96       | 96       |  |
| Management fee from third parties              | 來自第三方之管理費     | 1,373    | 1,374    |  |
| Service fee from an associate (Note 30(a))     | 來自一間聯營公司之服務費  |          |          |  |
|  | (附註30(a))     | 12       | 12       |  |
| Commission income                              | 佣金收入          | 102      | 35       |  |
| Interest income from bank deposits             | 銀行存款利息收入      | 165      | 412      |  |
| Interest income from an associate (Note 30(a)) | 來自一間聯營公司之利息收入 |          |          |  |
|  | (附註30(a))     | 67       | 49       |  |
| Other income                                   | 其他收入          | 358      | 456      |  |
|  |               | 2,173    | 2,434    |  |

# 7. Expenses by Nature

# 7. 分類費用

|  |                            | <b>2012</b><br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|----------------------------|---|----------------------------------|
| Costs of inventories expensed  | 存貨成本開支                     | 481,486                                 | 615,724                          |
| Employee benefit expense (Note 13)   | 僱員福利開支(附註13)               | 61,045                                  | 62,976                           |
| Depreciation of owned property,<br>plant and equipment   | 自置物業、廠房及設備折舊               | 1,818                                   | 1,988                            |
| Provision for impairment of trade receivables<br>(included in general and administrative expenses) |                            | 134                                     | 2,939                            |
| (Reversal of provision)/provision for slow-moving<br>inventories (included in cost of sales)       | 滞銷存貨(撥備撥回)/撥備<br>(已計入銷售成本) | (3,125)                                 | 3,152                            |
| Operating lease rentals in respect of<br>rented premises   | 租用物業之經營租賃租金                | 11,789                                  | 12,378                           |
| Auditors' remuneration   | 核數師酬金                      | 1,050                                   | 950                              |
| Gain on disposal of property,  | 出售物業、廠房及                   |   |                                  |
| plant and equipment  | 設備收益                       | (62)                                    | (63)                             |
| Net foreign exchange losses/(gains)  | 匯兑虧損/(收益)淨額                | 42                                      | (1,883)                          |

## 8. Finance Costs

### 8. 融資成本

|   |                          | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 201<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|--------------------------|----------------------------------|---------------------------------|
| Interest expense on short-term bank loans, wholly repayable within one year | 須於一年內全數償還<br>短期銀行貸款之利息開支 | 991                              | 1,20                            |

## 9. Income Tax Expense

## 9. 所得税開支

Hong Kong profits tax has been provided at the rate of 16.5% (2011: 16.5%) on the estimated assessable profit arising in or derived from Hong Kong for the year. Taxation on overseas profits has been calculated on the estimated assessable profit for the year at the rates of taxation prevailing in the countries in which the Group operates.

香港利得税根據年內於香港產生或源自香 港之估計應課税溢利,按16.5%(二零一一 年:16.5%)之税率撥備。海外溢利之税項 按年內估計應課税溢利,以本集團經營業 務國家當時之税率計算。

|   |             | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|-------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Current income tax                                | 即期所得税       |                                  |                                  |
| – Hong Kong profits tax                           | 一香港利得税      | 110                              | 1,643                            |
| - Overseas taxation                               | 一海外税項       | 2,792                            | 2,721                            |
| <ul> <li>Over provision in prior years</li> </ul> | 一過往年度超額撥備   | (114)                            | (143)                            |
| Deferred income tax (Note 23)                     | 遞延所得税(附註23) | (195)                            | 69                               |
| Income tax expense                                | 所得税開支       | 2,593                            | 4,290                            |

9.

### 9. Income Tax Expense (continued) The tax on the Group's profit before income tax differs from the theoretical amount that would arise using the Hong Kong profits tax rate as follows:

### 所得税開支(續)

本集團除所得税前溢利之税項與採用 香港利得税税率計算之理論數額不 同,載列如下:

|  |   | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|---|----------------------------------|----------------------------------|
| Profit before income tax   | 除所得税前溢利                                 | 6,557                            | 18,964                           |
| Tax calculated at Hong Kong profits tax rate of 16.5% (2011: 16.5%)        | 按香港利得税税率16.5%<br>(二零一一年:16.5%)計算之<br>税項 | 1,082                            | 3,129                            |
| Effect of different tax rates of subsidiaries operating in other countries | 於其他國家營業之附屬公司<br>不同税率之影響                 | 998                              | 979                              |
| Tax losses of subsidiaries not recognized                                  | 尚未確認之附屬公司税項虧損                           | 216                              | 189                              |
| Utilization of previously unrecognized tax losses                          | 動用先前尚未確認之税項虧損                           | (138)                            | (221)                            |
| Over provision in prior years  | 過往年度超額撥備                                | (114)                            | (143)                            |
| Others   | 其他                                      | 549                              | 357                              |
| Income tax expense   | 所得税開支                                   | 2,593                            | 4,290                            |

As the Company is an exempted company incorporated in Bermuda, it is exempted from taxation in Bermuda until 2016.

Mobicon Electronic Trading (Shenzhen) Limited ("MET"), being a foreign investment enterprise established in the free trade zone of Futian, Shenzhen, the People's Republic of China (the "PRC"), and with a financial year end date falling on 31st December, is subject to PRC enterprise income tax at the rate of 25%. No provision for PRC enterprise income tax has been made as MET is still in a tax loss position. MET is entitled to exemption from PRC enterprise income tax for the first two profitable years commencing from the year ended 31st December 2008 and a 50% reduction from normal PRC enterprise income tax for the following three years.

由於本公司為於百慕達註冊成立之獲 豁免公司,故於二零一六年前獲豁免 繳納百慕達税項。

萬保剛電子貿易(深圳)有限公司 (「MET」)為於中華人民共和國(「中 國」)深圳福田保税區成立之外資企 業,其財政年度年結日為十二月 三十一日,須按25%税率繳納中國企 業所得税。由於MET仍錄得税務虧 損,故並無就中國企業所得税作出 撥備。MET自截至二零零八年十二月 三十一日止年度起計首兩個獲利年度 獲豁免繳納中國企業所得税,並可於 其後三個年度獲減免50%一般中國企 業所得税。

# 10. Profit Attributable to Equity Holders of the Company

The profit attributable to equity holders of the Company is dealt with in the financial statements of the Company to the extent of approximately HK\$4,799,000 (2011: HK\$5,588,000).

### 11. Earnings Per Share

The calculation of basic earnings per share for the year ended 31st March 2012 is based on the Group's profit attributable to equity holders of the Company of approximately HK\$743,000 (2011: HK\$11,591,000) and on the weighted average number of 200,000,000 (2011: 200,000,000) ordinary shares in issue during the year.

There is no diluted earnings per share since the Company has no dilutive potential ordinary shares in issue during the years ended 31st March 2012 and 2011.

### 12. Dividends

## 10. 本公司權益持有人應佔溢利

本公司權益持有人應佔溢利約4,799,000港 元(二零一一年:5,588,000港元)已於本公 司財務報表處理。

### 11. 每股盈利

截至二零一二年三月三十一日止年度之每 股基本盈利乃按本公司權益持有人應佔 本集團溢利約743,000港元(二零一一年: 11,591,000港元)及年內已發行普通股之 加權平均數200,000,000股(二零一一年: 200,000,000股)計算。

由於本公司於截至二零一二年及二零一一 年三月三十一日止年度並無任何具潛在攤 薄影響之已發行普通股,故並無每股攤薄 盈利。

### 12. 股息

|  |   | <b>2012</b><br>二零一二年<br><b>HK\$'000</b><br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|---|--|----------------------------------|
| Interim dividend paid of HK1 cent<br>(2011: HK1.5 cents) per ordinary share<br>Proposed final dividend of HK1 cent | 已派中期股息每股普通股1港仙<br>(二零一一年:1.5港仙)<br>擬派末期股息每股普通股1港仙 | 2,000  | 3,000                            |
| (2011: HK2 cents) per ordinary share   | (二零一一年:2港仙)                                       | 2,000  | 4,000                            |
|  |   | 4,000  | 7,000                            |

At a meeting held on 24th June 2011, the directors of the Company proposed a final dividend of HK2 cents per ordinary share in respect of the year ended 31st March 2011.

At a meeting held on 22nd June 2012, the directors of the Company proposed a final dividend of HK1 cent per ordinary share in respect of the year ended 31st March 2012. This proposed dividend is not reflected as a dividend payable in these financial statements, but will be reflected as an appropriation of retained profits for the year ended 31st March 2012. 於二零一一年六月二十四日舉行之會議 上,本公司董事建議派付截至二零一一年 三月三十一日止年度之末期股息每股普通 股2港仙。

於二零一二年六月二十二日舉行之會議 上,本公司董事建議派付截至二零一二年 三月三十一日止年度之末期股息每股普通 股1港仙。此項擬派股息不會於此等財務 報表列作應付股息,惟會列為截至二零 一二年三月三十一日止年度之留存溢利撥 款。

### 13. Employee Benefit Expense

## 13. 僱員福利開支

|  |                       | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|-----------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Salaries, wages and other benefits                               | 薪金、工資及其他福利            | 58,614                           | 59,783                           |
| Pension costs – defined contribution plans (Note a)              | 退休金成本一定額供款計劃<br>(附註a) | 3,031                            | 3,137                            |
|  | 長期服務金(撥備撥回)/撥備        | (600)                            | 56                               |
| payments   |                       |                                  | (600)                            |
| tal employee benefit expense (including directors' remuneration) | 僱員福利開支總額(包括<br>董事酬金)  | 61,045                           |                                  |

### (a) Pensions – defined contribution plans

The Group has arranged for its Hong Kong employees to join the Mandatory Provident Fund Scheme ("the MPF Scheme"). The MPF Scheme is a defined contribution scheme managed by an independent trustee. Under the MPF Scheme, each of the Group and its employees makes monthly contribution to the scheme at 5% of the employees' earnings as defined under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance. The employer's and employees' contribution is subject to a cap of monthly earnings of HK\$20,000.

Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd., a 90% owned subsidiary of the Group, has arranged for its employees in Malaysia to join the Employee Provident Fund Scheme ("the EPF Scheme"). The EPF Scheme is a defined contribution scheme managed by the government of Malaysia. Under the EPF Scheme, the employer and its employees make monthly contribution to the scheme at 12% and 8%, respectively, of the employees' earnings as defined under the Employee Provident Fund Act 1991, and the Group has no further obligations for the actual pension payments or post-retirement benefits beyond its contributions. The relevant government agency is responsible for the pension obligation payable to the retired employees.

### (a) 退休金-定額供款計劃

本集團已為其香港僱員安排參與強制性公 積金計劃(「強積金計劃」)。強積金計劃乃 定額供款計劃,由獨立信託人管理。根據 強積金計劃,本集團及其僱員須各自根據 強制性公積金計劃條例按僱員收入5%每月 向該計劃供款。僱主及僱員供款之每月收 入上限為20,000港元。

Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd.為本集團 擁有90%權益之附屬公司,其已為馬來西 亞僱員安排參與僱員公積金計劃(「公積金 計劃」)。公積金計劃乃定額供款計劃,由 馬來西亞政府管理。根據公積金計劃,僱 主及僱員須根據一九九一年僱員公積金法 令,分別按僱員收入之12%及8%每月向該 計劃供款。除供款以外,本集團並無任何 有關實際退休金付款或退休後福利之進一 步責任。有關政府機關須負責向退休僱員 支付退休金。

### 13. **Employee Benefit Expense** (continued)

Pensions – defined contribution plans (continued) (a) Mobicon-Remote Electronic Pte Ltd., a wholly-owned subsidiary of the Group, has arranged for its employees in Singapore to join the Central Provident Fund Scheme ("the CPF Scheme"). The CPF Scheme is a defined contribution scheme managed by the government of Singapore. Under the CPF Scheme, the employer and its employees make monthly contribution to the scheme at 16% and 20%. respectively, of the employees' earnings as defined under the Central Provident Fund Act, and the Group has no further obligations for the actual pension payments or post-retirement benefits beyond its contributions. The relevant government agency is responsible for the pension obligation payable to the retired employees.

> As stipulated by rules and regulations in the PRC, the Group contributes to state-sponsored retirement plans for its employees in Mainland China as determined by the relevant local governments, which are defined contribution plans. The Group contributes approximately 8% to 17% of the basic salaries of its employees in Mainland China and has no further obligations for the actual payment of pensions or post-retirement benefits beyond the annual contributions. The state-sponsored retirement plans are responsible for the pension obligations payable to the retired employees.

> Pursuant to the Labor Pension Act of Republic of China, the Group contributes its employees in Taiwan of no less than 6% of its employees monthly wages to the employee's individual pension account. The Group's contributions are expensed as incurred.

### 僱員福利開支(續) 13. (a)

退休金- 定額供款計劃(續)

Mobicon-Remote Electronic Pte Ltd. 為本集團 全資附屬公司,其已為新加坡僱員安 排參與Central Provident Fund Scheme(「CPF Scheme )。CPF Scheme乃定額供款計劃, 由新加坡政府管理。根據CPF Scheme, 僱 主及僱員須根據Central Provident Fund Act分 別按僱員收入之16%及20%每月向該計劃 供款。除供款以外,本集團並無任何有關 實際退休金付款或退休後福利之進一步責 任。有關政府機關須負責向退休僱員支付 退休金。

根據中國規則及規例所訂明,本集團就中 國內地僱員向國家資助退休計劃作出之供 款乃由有關當地政府釐定,該等計劃為定 額供款計劃。本集團就中國內地僱員基 本薪金作出約8%至17%供款。除每年供款 外,本集團並無任何有關實際退休金付款 或退休後福利之進一步責任。國家資助退 休計劃須負責向退休僱員支付退休金。

根據中華民國之勞工退休金條例,本集團 為其於台灣之僱員向其個人退休金賬戶作 出不少於該名僱員每月工資6%之供款。本 集團之供款乃於產生時支銷。

| <b>13.</b> (b) | <b>Employee Benefit Exp</b><br><b>Directors' and senior mana</b><br>The remuneration of every director<br>31st March 2012 is set out below | tor of the Company for the year ended |   | <b>13.</b> (b)      |  | 管理層酬金   | 日止年度本公                  |
|----------------|--|---------------------------------------|---|---------------------|--|---|-------------------------|
|                | Name of director   | 董事姓名                                  | Ż | Fees<br>泡金<br>S'000 | Salaries,<br>allowances<br>and other<br>benefits<br>薪金、津貼<br>及其他福利<br>HK\$'000 | Employer's<br>contributions<br>to defined<br>contribution<br>scheme<br>向定額供款<br>計劃作出之<br>僱主供款<br>HK\$'000 | Total<br>合計<br>HK\$'000 |
|                |  |                                       | Ŧ | 港元                  | 千港元  | 千港元   | 千港元                     |
|                | Executive directors  | 執行董事                                  |   |                     |  |   |                         |
|                | Dr. Hung Kim Fung, Measure (Note (ii))   | ₩1 <b>」 単</b><br>洪劍峯博士(附註(ii))        |   |                     | 660  | 12  | 672                     |
|                | Ms. Yeung Man Yi, Beryl  | 楊敏儀女士                                 |   |                     | 1,200  | 12  | 1,212                   |
|                | Mr. Hung Ying Fung   | 洪英峯先生                                 |   |                     | 780  | 12  | 792                     |
|                | Mr. Yeung Kwok Leung, Allix  | 楊國樑先生                                 |   |                     | 780  | 12  | 792                     |
|                | Independent non-executive<br>directors   | 獨立非執行董事                               |   |                     |  |   |                         |
|                | Mr. Charles E. Chapman   | Charles E. Chapman先生                  |   | 80                  |  |   | 80                      |
|                | Dr. Leung Wai Cheung   | 梁偉祥博士                                 |   | 120                 |  |   | 120                     |
|                | Mr. Ku Wing Hong, Eric (Note (i))  | 古永康先生(附註(i))                          |   | 68                  |  |   | 68                      |
|                | Mr. Chow Shek Fai (Note (iii))   | 周錫輝先生(附註(iii))                        |   | 10                  |  |   | 10                      |
|                |  |                                       |   | 278                 | 3,420  | 48  | 3,746                   |

| Directors' and                            | Employee Benefit Expense (continued)<br>Directors' and senior management's emoluments<br>(continued)<br>The remuneration of every director of the Company for the year ended<br>31st March 2011 is set out below: |                               | <b>13.</b> (b)                | <b>僱員福利</b><br>董事及高級   | 開 <i>支(續)</i><br>管理層酬金( <i>續)</i>                   | )                              |
|---|---|-------------------------------|-------------------------------|--|---|--------------------------------|
| The remuneration of                       |   |                               | ded                           | 截至二零一一年三月三十一日止年度本公<br>司各董事之酬金載列如下:                                       |   |                                |
| Name of director                          |   |                               |                               | Employ<br>Salaries, contribut<br>allowances to def<br>and other contribu |   | ions<br>ined<br>tion           |
|   |   | 董事姓名                          | Fees<br>袍金<br>HK\$'000<br>千港元 | benefits<br>薪金、津貼<br>及其他福利<br>HK\$'000<br>千港元                            | scheme<br>向定額供款<br>計劃作出之<br>僱主供款<br>HK\$'000<br>千港元 | Total<br>合計<br>HK\$'000<br>千港元 |
| Executive directors                       |   | 執行董事                          |                               |  |   |                                |
|   |   | 洪劍峯博士(附註(ii))                 | -                             | -  | -   | -                              |
| Ms. Yeung Man Yi, Be                      | eryl  | 楊敏儀女士                         | -                             | 1,300  | 12  | 1,312                          |
| Mr. Hung Ying Fung<br>Mr. Yeung Kwok Leun | g, Allix  | 洪英峯先生<br>楊國樑先生                | _                             | 845<br>845   | 12<br>12  | 857<br>857                     |
| Independent non-ex<br>directors           | ecutive   | 獨立非執行董事                       |                               |  |   |                                |
| Mr. Charles E. Chapma                     | an  | Charles E. Chapman先生          | 80                            | -  | -   | 80                             |
| Dr. Leung Wai Cheung                      | J   | 梁偉祥博士                         | 120                           | -  | -   | 120                            |
| Mr. Chow Shek Fai (N                      | ote (iii))  | 周錫輝先生(附註(iii))                | 80                            | _  | _   | 80                             |
|   |   |                               | 280                           | 2,990  | 36  | 3,306                          |
| Notes:                                    |   |                               |                               | 附註:  |   |                                |
| (i) Appointed on 2                        | 25th May 2011.  |                               |                               | (i) 於二零  | ——年五月二十五  | 日獲委任。                          |
| (ii) Appointed on 1                       | st April 2011.  |                               |                               | (ii) 於二零   | ——年四月一日獲  | 委任。                            |
| (iii) Passed away o                       | n 14th May 2011.  |                               |                               | (iii) 於二零  | ——年五月十四日  | 辭世。                            |
| None of the direct                        | ors waived o  | r agreed to waive any emolume | ents                          | 年內・概無董   | 事放棄或同意放   | <b>x</b> 棄任何酬金                 |

None of the directors waived or agreed to waive any emoluments during the year (2011: Nil). No incentive payment for joining the Group or compensation for loss of office was paid or payable to any director during the year (2011: Nil). 年內,概無董事放棄或同意放棄任何酬金 (二零一一年:無)。年內,概無已付或應 付予任何董事款項作為彼加入本集團時之 獎勵或離職補償(二零一一年:無)。

### **13.** Employee Benefit Expense (continued)

### 13. 僱員福利開支(續) 五名最高薪人士 (c)

Five highest paid individuals The five individuals whose emoluments were the highest in the Group for the year include four (2011: three) executive directors whose emoluments are set out in Note 13(b) to the financial statements. The emoluments payable to the remaining individuals during the year are as follows:

年內,本集團五名最高薪人士之中包括四 名(二零一一年:三名)執行董事,彼等之 酬金載於財務報表附註13(b)。年內應付予 餘下該等人士之酬金如下:

|   |                     | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|---------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Basic salaries and allowances<br>Contributions to defined contribution scheme | 基本薪金及津貼<br>定額供款計劃供款 | 1,588<br>—                       | 2,205<br>12                      |
|   |                     | 1,588                            | 2,217                            |

The emoluments fell within the following band:

酬金介乎以下範圍:

|  |  | Number of e<br>僱員人   |               |
|--|--|----------------------|---------------|
|  |  | <b>2012</b><br>二零一二年 | 2011<br>二零一一年 |
| Nil to HK\$1,000,000<br>HK\$1,000,000 to HK\$1,500,000 | 零至1,000,000港元<br>1,000,000港元至1,500,000港元 | -<br>1               | 1             |
|  |  | 1                    | 2             |

During the year, no emoluments were paid to the above individual as inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office (2011: Nil).

年內,並無向上述人士支付酬金作為吸引 彼等加入或於加入本集團時之獎勵或離職 補償(二零一一年:無)。

(c)

# 14. Property, Plant and Equipment

# 14. 物業、廠房及設備

|                            | Group<br>本集團        |   |  |  |                                     |                         |
|----------------------------|---------------------|---|--|--|-------------------------------------|-------------------------|
|                            |                     | Leasehold<br>properties<br>租賃物業<br>HK\$'000 | Furniture<br>and fixtures<br>傢俬及裝置<br>HK\$'000 | Office<br>equipment<br>辦公室設備<br>HK\$'000 | Motor<br>vehicles<br>汽車<br>HK\$'000 | Total<br>合計<br>HK\$'000 |
|                            |                     | 千港元   | 千港元  | 千港元                                      | 千港元                                 | 千港元                     |
| At 1st April 2010          | 於二零一零年四月一日          |   |  |  |                                     |                         |
| Cost                       | 成本                  | 9,910                                       | 11,831   | 16,225                                   | 3,099                               | 41,065                  |
| Accumulated depreciation   | 累計折舊                | (412)                                       | (10,847)                                       | (14,499)                                 | (2,503)                             | (28,261)                |
| Net book amount            | 賬面淨值                | 9,498                                       | 984  | 1,726                                    | 596                                 | 12,804                  |
| Year ended 31st March 2011 | 截至二零一一年             |   |  |  |                                     |                         |
|                            | 三月三十一日止年度           | 0.400                                       | 00.4   | 4 700                                    | 500                                 | 40.004                  |
| Opening net book amount    | 年初賬面淨值              | 9,498                                       | 984  | 1,726                                    | 596                                 | 12,804                  |
| Exchange differences       | 匯兑差額<br>· · · · ·   | 1,053                                       | 56   | 33                                       | 28                                  | 1,170                   |
| Additions                  | 添置                  | -   | 577  | 781                                      | 70                                  | 1,428                   |
| Disposals                  | 出售                  | (174)                                       | -  | (13)                                     | (1)                                 | (14)                    |
| Depreciation               | 折舊                  | (174)                                       | (661)  | (940)                                    | (213)                               | (1,988)                 |
| Closing net book amount    | 年終賬面淨值              | 10,377                                      | 956  | 1,587                                    | 480                                 | 13,400                  |
| At 31st March 2011         | 於二零一一年              |   |  |  |                                     |                         |
| Cost                       | 三月三十一日              | 11,019                                      | 12,454   | 16,865                                   | 3,280                               | 43,618                  |
| Accumulated depreciation   | 成本<br>累計折舊          | (642)                                       | (11,498)                                       | (15,278)                                 | (2,800)                             | (30,218)                |
|                            | 余可2/1酉<br>·         | (0+2)                                       | (11,+30)                                       | (10,270)                                 | (2,000)                             | (50,210)                |
| Net book amount            | 賬面淨值                | 10,377                                      | 956  | 1,587                                    | 480                                 | 13,400                  |
| Year ended 31st March 2012 | 截至二零一二年             |   |  |  |                                     |                         |
|                            | 三月三十一日止年度           | 10.077                                      |  |  |                                     |                         |
| Opening net book amount    | 年初賬面淨值              | 10,377                                      | 956  | 1,587                                    | 480                                 | 13,400                  |
| Exchange differences       | 匯兑差額                | 9   | (8)  | (28)                                     | (34)                                | (61)                    |
| Additions                  | 添置                  | -   | 549  | 827                                      | -                                   | 1,376                   |
| Disposals                  | 出售                  | -   | (8)  | (41)                                     | (19)                                | (68)                    |
| Depreciation               | 折舊                  | (185)                                       | (602)  | (854)                                    | (177)                               | (1,818)                 |
| Closing net book amount    | 年終賬面淨值              | 10,201                                      | 887  | 1,491                                    | 250                                 | 12,829                  |
| At 31st March 2012         | 於二零一二年              |   |  |  |                                     |                         |
| Cost                       | <b>三月三十一日</b><br>成本 | 11 007                                      | 10.040   | 17 400                                   | 2 0 0 0                             | 11 005                  |
| Cost                       |                     | 11,027                                      | 12,842   | 17,426                                   | 2,930                               | 44,225                  |
| Accumulated depreciation   |                     | (826)                                       | (11 055)                                       |  | (2 680)                             | (31 206)                |
| Accumulated depreciation   | 累計折舊                | (826)                                       | (11,955)                                       | (15,935)                                 | (2,680)                             | (31,396)                |

14. Property, Plant and Equipment (continued) The leasehold properties are located outside Hong Kong and held under a long-term lease.

> At 31st March 2012, leasehold properties with an aggregate net book amount of approximately HK\$10,201,000 (2011: HK\$10,377,000) have been pledged to secure certain banking facilities granted by a bank to a subsidiary amounting to approximately HK\$4,153,000 (2011: HK\$3,063,000) (Note 22).

14. 物業、廠房及設備(續) 租賃物業位於香港境外並按長期租約持 有。

> 於二零一二年三月三十一日,賬面淨值總 額約10,201,000港元(二零一一年:10,377,000 港元)之租賃物業已用作一間銀行授予一 間附屬公司為數約4,153,000港元(二零一-年:3,063,000港元)之若干銀行融資之抵押 (附註22)。

15. 無形資產

|   |  |  | <b>Group</b><br>本集團                              |                                       |
|---|--|--|--|---------------------------------------|
|   |  | <b>Goodwill</b><br>商譽<br>HK\$'000<br>千港元 | Distribution<br>rights<br>分銷權<br>HK\$'000<br>千港元 | <b>Total</b><br>合計<br>HK\$'000<br>千港元 |
| At 31st March 2011, 1st April 2011<br>and 31st March 2012 | 於二零一一年三月三十一日、<br>二零一一年四月一日及<br>二零一二年三月三十一日 |  |  |                                       |
| Cost  | 成本   | 732                                      | 4,836  | 5,568                                 |
| Accumulated amortization and<br>impairment                | 累計攤銷及減值                                    | (732)                                    | (4,836)  | (5,568)                               |
| Net book amount   | 賬面淨值                                       |  | -  | _                                     |

### **Investments in Subsidiaries 16**. Investments in subsidiaries

(a)

### 16. 於附屬公司之投資 於附屬公司之投資 (a)

|  |                   | Comp     |          |
|--|-------------------|----------|----------|
|  |                   | 本公       | :司       |
|  |                   | 2012     | 2011     |
|  |                   | 二零一二年    | 二零一一年    |
|  |                   | HK\$'000 | HK\$'000 |
|  |                   | 千港元      | 千港元      |
| Unlisted investments, et east              | 北上主机次,拉武大店        | 67 207   | 67 207   |
| Unlisted investments, at cost              | 非上市投資,按成本值        | 67,297   | 67,297   |
| Amounts due from subsidiaries (Note 16(b)) | 應收附屬公司款項(附註16(b)) | 31,211   | 34,445   |
|  |                   | 98,508   | 101,742  |

### 15. **Intangible Assets**

**16.** 於附屬公司之投資(續) (a) 於附屬公司之投資(續)

(a) Investments in subsidiaries (continued) Details of the subsidiaries as at 31st March 2012, all of which are held indirectly by the Company (except for Mobicon (BVI) Limited which is held directly by the Company), are as follows: 於附屬公司之投資(續) 於二零一二年三月三十一日,本公司間 接持有之所有附屬公司(除Mobicon (BVI) Limited由本公司直接持有外)詳情如下:

| Name<br>名稱                             | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及<br>法定實體類別 | Principal<br>activities and<br>place of<br>operations<br>主要業務及<br>營運地點   | Particulars of<br>issued<br>share capital/<br>registered capital<br>已發行股本/<br>註冊資本詳情 | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本<br>權益百分比 |
|--|--|--|--|---|
| A Plus Computer Holdings Limited       | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島,有限公司        | Investment holding in<br>Hong Kong<br>於香港進行投資控股  | 800,000 ordinary<br>shares of US\$1 each<br>800,000股每股面值<br>1美元之普通股                  | 100%  |
| A Plus 2 Computer Limited<br>毅進易電腦有限公司 | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Trading and distribution of<br>computer products and mobile<br>accessories in Hong Kong<br>於香港進行電腦產品<br>及手機配件買賣與分銷 | 1,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>1,000股每股面值<br>1港元之普通股                      | 51%   |
| A Power Limited<br>電博士工程有限公司           | Hong Kong,<br>limited liability Company<br>香港・有限公司                         | Trading and distribution of<br>computer products and mobile<br>accessories in Hong Kong<br>於香港進行電腦產品<br>及手機配件買賣與分銷 | 500,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>500,000股每股面值<br>1港元之普通股                  | 100%  |
| APower Holdings Limited<br>毅創來集團有限公司   | Hong Kong,<br>limited liability Company<br>香港,有限公司                         | Trading and distribution of<br>computer products and mobile<br>accessories in Hong Kong<br>於香港進行電腦產品<br>及手機配件買賣與分銷 | 500,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>500,000股每股面值<br>1港元之普通股                  | 60%   |
| AESI (HK) Limited<br>光一系統(香港)有限公司      | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Provision of information technology<br>services in Hong Kong<br>於香港提供資訊科技服務  | 1,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>1,000股每股面值<br>1港元之普通股                      | 100%  |

(a) Investments in subsidiaries (continued)

**16.** 於附屬公司之投資(續) (a) 於附屬公司之投資(續)

> 面值1港元之 無投票權遞延股 (附註(i))

| Name<br>名稱                                | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及<br>法定實體類別 | Principal<br>activities and<br>place of<br>operations<br>主要業務及<br>營運地點   | Particulars of<br>issued<br>share capital/<br>registered capital<br>已發行股本/<br>註冊資本詳情   | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本<br>權益百分比 |
|---|--|--|--|---|
| DV Power Limited<br>盈佳來工業有限公司             | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong<br>於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷    | 10,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>10,000股每股面值<br>1港元之普通股  | 50%<br>(Note (ii))<br>(附註(ii))                            |
| Langa Holdings (Proprietary) Limited      | Republic of South Africa,<br>limited liability company<br>南非共和國,有限公司       | Investment holding in<br>South Africa<br>於南非進行投資控股   | 100 ordinary<br>shares of ZAR1 each<br>100股每股面值<br>1南非蘭特之普通股   | 51%   |
| Mantech Electronics (Proprietary) Limited | Republic of South Africa,<br>limited liability company<br>南非共和國,有限公司       | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in South Africa<br>於南非進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷 | 100 ordinary<br>shares of ZAR1 each<br>100股每股面值<br>1南非蘭特之普通股   | 51%   |
| Maxfair Distribution Limited<br>萬豐來有限公司   | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Trading and distribution of<br>computer products and mobile<br>accessories in Hong Kong<br>於香港進行電腦產品<br>及手機配件買賣與分銷       | 100 ordinary<br>shares of HK\$1 each;<br>1,000,000 non-voting<br>deferred shares of<br>HK\$1 each (Note (i))<br>100股每股面值1港元<br>之普通股:<br>1,000,000股每股 | 100%  |

**16.** 於附屬公司之投資(續) (a) 於附屬公司之投資(續)

(a) Investments in subsidiaries (continued)

| Name<br>名稱<br>MCU Power Limited<br>來思動有限公司 | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及<br>法定實體類別<br>Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司 | Principal<br>activities and<br>place of<br>operations<br>主要業務及<br>營運地點<br>Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong | Particulars of<br>issued<br>share capital/<br>registered capital<br>已發行股本/<br>註冊資本詳情<br>1,000,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>1,000,000股每股面值 | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本<br>權益百分比<br>100% |
|--|--|---|--|---|
| Milliard Devices Limited<br>美創來元件有限公司      | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司   | 於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷<br>Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong<br>於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷                   | 1港元之普通股<br>1,000,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>1,000,000股每股面值<br>1港元之普通股   | 70%   |
| Mobicon (BVI) Limited                      | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島,有限公司  | Investment holding<br>in Hong Kong<br>於香港進行投資控股   | 10,000 ordinary<br>shares of US\$1 each<br>10,000股每股面值<br>1美元之普通股  | 100%  |
| Mobicon (Taiwan) Limited<br>台灣萬保剛股份有限公司    | Republic of China,<br>limited liability company<br>中華民國 · 有限公司   | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Taiwan<br>於台灣進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷  | 500,000 ordinary<br>shares of NT\$10 each<br>500,000股每股面值<br>新台幣10元之普通股  | 100%  |
| Mobicon Agent Limited<br>萬保剛代理有限公司         | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司   | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong<br>於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷   | 10,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>10,000股每股面值<br>1港元之普通股  | 100%  |

(a) Investments in subsidiaries (continued)

10. (a)

## **16.** 於附屬公司之投資(續) (a) 於附屬公司之投資(續)

| Name<br>名稱  | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及<br>法定實體類別 | Principal<br>activities and<br>place of<br>operations<br>主要業務及<br>營運地點   | Particulars of<br>issued<br>share capital/<br>registered capital<br>已發行股本/<br>註冊資本詳情 | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本<br>權益百分比 |
|---|--|--|--|---|
| Mobicon Electronic Trading<br>(Shenzhen) Limited (Note (iii))<br>萬保剛電子貿易<br>(深圳)有限公司(附註(iii)) | PRC, wholly-owned foreign<br>enterprise<br>中國,外商獨資企業                       | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in the PRC<br>於中國進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷    | Registered capital<br>HK\$2,000,000<br>註冊資本<br>2,000,000港元                           | 100%  |
| Mobicon Holdings Limited<br>萬保剛電子集團有限公司   | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong<br>於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷  | 10 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>10股每股面值<br>1港元之普通股                            | 100%  |
| Mobicon International Limited   | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島,有限公司        | Investment holding<br>in Hong Kong<br>於香港進行投資控股  | 100 ordinary<br>shares of US\$1 each<br>100股每股面值<br>1美元之普通股                          | 100%  |
| Mobicon Malaysia Limited  | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島,有限公司        | Investment holding<br>in Hong Kong<br>於香港進行投資控股  | 1 ordinary<br>share of US\$1 each<br>1股面值1美元之<br>普通股                                 | 100%  |
| Mobicon-Mantech Holdings Limited  | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島,有限公司        | Investment holding<br>in Hong Kong<br>於香港進行投資控股  | 1,000 ordinary<br>shares of US\$1 each<br>1,000股每股面值<br>1美元之普通股                      | 51%   |
| Mobicon-Remote Electronic Pte Ltd.  | Republic of Singapore,<br>limited liability company<br>新加坡共和國・有限公司         | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Singapore<br>於新加坡進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷 | 300,000 ordinary<br>shares of S\$1 each<br>300,000股每股面值<br>1新加坡元之普通股                 | 100%  |

**16.** 於附屬公司之投資(續) (a) 於附屬公司之投資(續)

(a) Investments in subsidiaries (continued)

| Name   | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及    | Principal<br>activities and<br>place of<br>operations<br>主要業務及   | Particulars of<br>issued<br>share capital/<br>registered capital<br>已發行股本/ | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本 |
|--|---|--|--|--|
| 名稱   | 法定實體類別  | 營運地點   | 註冊資本詳情   | 權益百分比  |
| Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd.                | Malaysia,<br>limited liability company<br>馬來西亞,有限公司                 | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Malaysia<br>於馬來西亞進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷 | 1,000,000 ordinary<br>shares of RM1 each<br>1,000,000股每股面值<br>1馬幣之普通股      | 90%<br>(2011: 50.1%)<br>(二零一一年:<br>50.1%)        |
| Mobicon-Remote Electronics<br>(Thailand) Co., Ltd. | Thailand,<br>limited liability company<br>泰國,有限公司                   | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Thailand<br>於泰國進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷   | 30,000 ordinary<br>shares of THB100 each<br>30,000股每股面值<br>100泰銖之普通股       | 99.99%   |
| M-Tec Electronic Limited<br>樂浩電子有限公司               | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                  | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Hong Kong<br>於香港進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷  | 100,000 ordinary of<br>HK\$1 each<br>100,000股每股面值<br>1港元之普通股               | 100%<br>(Note iv)<br>(附註 iv)                     |
| Partners 2 Limited                                 | British Virgin Islands,<br>limited liability company<br>英屬處女群島・有限公司 | Investment holding<br>in Hong Kong<br>於香港進行投資控股  | 100 ordinary<br>shares of US\$1 each<br>100股每股面值<br>1美元之普通股                | 100%   |
| Videocom Technology (HK) Limited<br>腦博仕(香港)有限公司    | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                  | Trading and distribution of<br>computer products and mobile<br>accessories in Hong Kong<br>於香港進行電腦產品<br>及手機配件買賣與分銷     | 2 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>2股每股面值<br>1港元之普通股                    | 100%   |

(a) Investments in subsidiaries (continued) Notes:

- (i) The non-voting deferred shares are not owned by the Group. The shares have no voting rights, are not entitled to dividend, and are not entitled to any distributions upon winding up unless a sum of HK\$10 billion had been distributed to the holders of ordinary shares.
- (ii) The directors are of the view that the Group has control over the financial and operating policies of DV Power Limited and accordingly it is accounted for as a subsidiary.
- (iii) The subsidiary has a financial year-end date falling on 31st December in accordance with the local statutory requirements, which is not coterminous with the Group. The consolidated financial statements of the Group were prepared based on the financial statements of the subsidiary for the twelve months ended 31st March 2012.
- (iv) Deregistered on 27th April 2012.

None of the subsidiaries had any loan capital in issue at any time during the year ended 31st March 2012 (2011: Nil).

### (b) Amounts due from subsidiaries

The amounts due from subsidiaries are unsecured, non-interest bearing and not repayable within one year.

# 16. 於附屬公司之投資(續)

- (a) 於附屬公司之投資(續) 附註:
  - (i) 無投票權遞延股份並非由本集團擁有。 該等股份並無投票權,亦無權享有股息,且於清盤時無權享有任何分派,除 非10,000,000港元已分派予普通股持 有人。
  - (ii) 董事認為,本集團可控制盈佳來工業有限公司之財政及營運政策,因此,該公司被列作附屬公司。
  - (iii) 根據當地法定規定,該附屬公司之財 政年度結算日為十二月三十一日,與 本集團並不一致。本集團之綜合財務報 表乃根據附屬公司截至二零一二年三月 三十一日止十二個月之財務報表編製。
  - (iv) 於二零一二年四月二十七日撤銷註冊。

於截至二零一二年三月三十一日止年度內 任何時間,各附屬公司概無任何已發行之 借貸資本(二零一一年:無)。

### (b) 應收附屬公司款項

應收附屬公司款項為無抵押、免息且毋須 於一年內償還。

**Investments in Associates** 17. Investments in associates

(a)

- 17. 於聯營公司之投資
- 於聯營公司之投資 (a)

|  |                   | Grou     | Group    |  |
|--|-------------------|----------|----------|--|
|  |                   | 本集團      | <b>J</b> |  |
|  |                   | 2012     | 2011     |  |
|  |                   | 二零一二年    | 二零一一年    |  |
|  |                   | HK\$'000 | HK\$'000 |  |
|  |                   | 千港元      | 千港元      |  |
| Beginning of the year                    | 年初                | 204      | (362)    |  |
| Additions                                | 添置                | -        | 630      |  |
| Exchange differences                     | 匯兑差額              | (12)     | (2)      |  |
| Share of losses                          | 應佔虧損              | (53)     | (62)     |  |
| End of the year                          | 年終                | 139      | 204      |  |
| Amounts due from associates (Note 17(b)) | 應收聯營公司款項(附註17(b)) | 940      | 809      |  |
|  |                   | 1,079    | 1,013    |  |

Details of the associates of the Group as at 31st March 2012, which are unlisted, are as follows:

本集團於二零一二年三月三十一日之非上 市聯營公司詳情如下:

| Name<br>名稱   | Place of<br>incorporation and<br>kind of legal entity<br>註冊成立地點及<br>法定實體類別 | Principal<br>activities and<br>place of operations<br>主要業務及<br>營運地點  | Particulars of<br>issued shares held<br>所持已發行<br>股份詳情                | Percentage of<br>equity<br>interest held<br>所持股本<br>權益百分比 |
|--|--|--|--|---|
| Create Tech Software Systems<br>Limited ("Creat Tech")<br>新創科軟件有限公司(「新創科」) | Hong Kong,<br>limited liability company<br>香港,有限公司                         | Design of computer software in<br>Hong Kong<br>於香港進行電腦軟件設計   | 150,000 ordinary<br>shares of HK\$1 each<br>150,000股每股面值<br>1港元之普通股  | 30%   |
| Mobicon Electronic Supplies Co., Ltd.                                      | Thailand,<br>limited liability company<br>泰國,有限公司                          | Trading and distribution of<br>electronic parts, components and<br>equipment in Thailand<br>於泰國進行電子零件、<br>元件及儀器買賣與分銷 | 24,500 ordinary<br>shares of THB100 each<br>24,500股每股面值<br>100泰銖之普通股 | 49%   |

### 17. Investments in Associates (continued)

17. (a)

(a) Investments in associates (continued) The following table illustrates the summarized financial information of the associates of the Group as extracted from their financial statements: 於聯營公司之投資(續) 下表載列摘錄自本集團聯營公司本身之財 務報表之財務資料概要:

於聯營公司之投資(續)

|                   |      | 2012     | 2011     |
|-------------------|------|----------|----------|
|                   |      | 二零一二年    | 二零一一年    |
|                   |      | HK\$'000 | HK\$'000 |
|                   |      | 千港元      | 千港元      |
|                   |      |          |          |
| Total assets      | 資產總值 | 2,390    | 2,190    |
| Total liabilities | 負債總額 | 1,334    | 1,050    |
| Revenue           | 收益   | 5,999    | 2,850    |
| Loss              | 虧損   | (62)     | (198)    |

### (b) Amounts due from associates

The amount due from Create Tech is unsecured, with interest charged based on the best lending rates of certain banks in Hong Kong and not repayable within one year. Except for the amount due from Create Tech, the other balance with an associate is unsecured, interest-free and not repayable within one year.

### **18.** Inventories

Inventories consist of electronic parts, components and equipment and computer products and mobile accessories.

### (b) 應收聯營公司款項

應收新創科之款項乃無抵押、按香港若干 銀行之最優惠借貸利率計息,且毋須於一 年內償還。除應收新創科之款項外,其他 與一間附屬公司之結餘為無抵押、免息且 毋須於一年內償還。

### 18. 存貨

存貨包括電子零件、元件及儀器與電腦產 品及手機配件。

### **19. Trade Receivables**

The Group normally grants to its customers credit periods for sales of goods ranging from 7 to 90 days. The aging analysis of the trade receivables is as follows:

### 19. 應收貿易賬款

本集團一般給予其客戶之售貨信貸期由7 日至90日不等。應收貿易賬款之賬齡分析 如下:

|  |              | Group<br>本集團 |          |  |
|--|--------------|--------------|----------|--|
|  |              | 2012         | 2011     |  |
|  |              | 二零一二年        | 二零一一年    |  |
|  |              | HK\$'000     | HK\$'000 |  |
|  |              | 千港元          | 千港元      |  |
| 0 to 60 days   | 零至60日        | 61,284       | 64,377   |  |
| 61 to 120 days   | 61至120日      | 4,108        | 5,130    |  |
| 121 to 180 days  | 121至180日     | 1,109        | 851      |  |
| 181 to 365 days  | 181至365日     | 1,593        | 2,937    |  |
| Trade receivables                                      | 應收貿易賬款       | 68,094       | 73,295   |  |
| Less: provision for impairment of<br>trade receivables | 減:應收貿易賬款減值撥備 | (1,020)      | (1,543)  |  |
|  |              | 67,074       | 71,752   |  |

The maximum exposure to credit risk at the reporting date is the carrying amount of trade receivables. The Group does not hold any collateral as security in respect of its trade receivables.

As at 31st March 2012, trade receivables of approximately HK\$33,184,000 (2011: HK\$32,382,000) were past due but not impaired. These relate to a number of independent customers for whom there is no recent history of default. The aging analysis of these trade receivables is as follows:

於報告日期所承受之最高信貸風險為應收 貿易賬款之賬面值。本集團並無就其應收 貿易賬款持有任何抵押品作為抵押。

於二零一二年三月三十一日,約33,184,000 港元(二零一一年:32,382,000港元)之應收 貿易賬款已逾期但並無減值。該等應收貿 易賬款與近期並無拖欠還款記錄的多名獨 立客戶有關。該等應收貿易賬款之賬齡分 析如下:

|                 |          |          | Group<br>本集團 |  |  |
|-----------------|----------|----------|--------------|--|--|
|                 |          | 2012     | 2011         |  |  |
|                 |          | 二零一二年    | 二零一一年        |  |  |
|                 |          | HK\$'000 | HK\$'000     |  |  |
|                 |          | 千港元      | 千港元          |  |  |
|                 |          |          |              |  |  |
| 0 to 60 days    | 零至60日    | 29,232   | 26,538       |  |  |
| 61 to 120 days  | 61至120日  | 2,536    | 3,553        |  |  |
| 121 to 180 days | 121至180日 | 910      | 624          |  |  |
| 181 to 365 days | 181至365日 | 506      | 1,667        |  |  |
|                 |          |          |              |  |  |
|                 |          | 33,184   | 32,382       |  |  |

| 9. | <b>Trade Receivables</b> <i>(continued)</i><br>As at 31st March 2012, trade receivables of approxim<br>(2011: HK\$1,030,000) have been assigned to a ban<br>collateral under a factoring arrangement (Note 22).   |   | 19.  | 於二零-<br>款約567<br>元)已根   | <b>集收貿易賬款(續)</b><br>二零一二年三月三十一日,應收貿易賬<br>約567,000港元(二零一一年:1,030,000港<br>.)已根據代付安排轉讓予一間銀行作為<br>押品,並附有追索權(附註22)。 |           |                             |
|----|---|---|------|---|--|-----------|-----------------------------|
|    | As at 31st March 2012, trade receivables of approxim<br>(2011: HK\$1,543,000) were impaired. The amount o<br>approximately HK\$1,020,000 as at 31st March 2012 (2<br>The individually impaired receivables mainly relate t<br>which are in unexpected financial difficulty. | f the provision was<br>011: HK\$1,543,000). |      | 於二零一二年三月三十一日,應收貿易賬<br>款約1,020,000港元(二零一一年:1,543,000<br>港元)已減值。於二零一二年三月三十一<br>日之撥備金額約為1,020,000港元(二零一一<br>年:1,543,000港元)。個別減值應收賬款主<br>要與少數面對無法預料財政因難之客戶有<br>關。 |  |           | 43,000<br>王十一<br>零一一<br>最款主 |
|    | Movements on the provision for impairment of trade receivables are as   |   |      | 2變動如下:  |  |           |                             |
|    | follows:  |   |      |   |  |           |                             |
|    |   |   |      |   | Group  |           |                             |
|    |   |   |      | 本集團   |  |           |                             |
|    |   |   |      |   | 2012   | -         | 2011                        |
|    |   |   |      |   | 二零一二年<br>HK\$′000  | 二零-<br>HK | -一年<br>(\$'000              |
|    |   |   |      |   | 千港元  |           | -港元                         |
|    |   |   |      |   |  |           | , , , , , ,                 |
|    | At beginning of the year  | 年初  |      |   | 1,543  |           | 4,524                       |
|    | Receivables written off as uncollectible  | 撇銷為不可收回款 <sup>」</sup>                       | 頁之應收 | <b>女</b> 賬款   | (624)  | (         | (5,796)                     |
|    | Provision for impairment of trade receivables   | 應收貿易賬款減值                                    | 發備   |   | 134  |           | 2,939                       |
|    | Exchange differences  | 匯兑差額  |      |   | (33)   |           | (124)                       |
|    | At end of the year  | 年終  |      |   | 1,020  |           | 1,543                       |

# 19 Trade Receivables /con

# 20. Cash and Bank Balances

# 20. 現金及銀行結餘

|                          |         |          | Group<br>本集團 |          | Company<br>本公司 |  |  |
|--------------------------|---------|----------|--------------|----------|----------------|--|--|
|                          |         | 2012     | 2011         | 2012     | 2011           |  |  |
|                          |         | 二零一二年    | 二零一一年        | 二零一二年    | 二零一一年          |  |  |
|                          |         | HK\$'000 | HK\$'000     | HK\$'000 | HK\$'000       |  |  |
|                          |         | 千港元      | 千港元          | 千港元      | 千港元            |  |  |
| Cash at bank and in hand | 銀行及手頭現金 | 37,832   | 39,009       | 777      | 707            |  |  |
| Short-term bank deposits | 短期銀行存款  | 1,417    | 3,404        | -        | -              |  |  |
|                          |         |          |              |          |                |  |  |
|                          |         | 39,249   | 42,413       | 777      | 707            |  |  |

#### 20. Cash and Bank Balances (continued)

Cash and bank balances of the Group include an amount of approximately HK\$2,385,000 (2011: HK\$2,954,000) denominated in Renminbi and kept in Mainland China. The conversion of these Renminbi denominated balances into foreign currencies and the remittance of these funds out of Mainland China is subject to the rules and regulations of foreign exchange control promulgated by the PRC government.

#### 21. Trade Payables

The aging analysis of trade payables is as follows:

#### 20. 現金及銀行結餘(續)

本集團之現金及銀行結餘包括約2,385,000 港元(二零一一年:2,954,000港元)以人民 幣列值及存放於中國內地之款額。兑換該 等人民幣結餘為外幣及該等資金如欲從中 國內地匯出,均須受中國政府頒佈的外匯 管制規則及法規所規限。

#### 21. 應付貿易賬款

應付貿易賬款之賬齡分析如下:

|                 |          | Group<br>本集團 |          |
|-----------------|----------|--------------|----------|
|                 |          | 2012         | 2011     |
|                 |          | 二零一二年        | 二零一一年    |
|                 |          | HK\$'000     | HK\$'000 |
|                 |          | 千港元          | 千港元      |
|                 |          |              |          |
| 0 to 60 days    | 零至60日    | 39,857       | 41,389   |
| 61 to 120 days  | 61至120日  | 633          | 1,230    |
| 121 to 180 days | 121至180日 | 86           | (169)    |
| 181 to 365 days | 181至365日 | 807          | 1,470    |
|                 |          |              |          |
|                 |          | 41,383       | 43,920   |

#### 22. Short-Term Bank Loans

All short-term bank loans are due within one year and denominated in the following currencies:

#### 22. 短期銀行貸款

所有短期銀行貸款均於一年內到期及以下 列貨幣列值:

### Group 本集團 2012 --二年 二零

|                  |      | 2012     | 2011     |
|------------------|------|----------|----------|
|                  |      | 二零一二年    | 二零一一年    |
|                  |      | HK\$'000 | HK\$'000 |
|                  |      | 千港元      | 千港元      |
|                  |      |          |          |
| Hong Kong dollar | 港元   | 41,173   | 50,319   |
| US dollar        | 美元   | 3,844    | 2,138    |
| Singapore dollar | 新加坡元 | 309      | 925      |
|                  |      |          |          |
|                  |      | 45,326   | 53,382   |

22. Short-Term Bank Loans (continued) The effective interest rates of the short-term bank loans at the reporting date range from approximately 1.69% to 2.90% (2011: 1.58% to 2.31%).

The Group's banking facilities are secured by corporate guarantees issued by the Company (Note 29) and the leasehold properties of the Group (Note 14).

The Group obtained trade receivables factoring facility of HK\$5,000,000 (2011: HK\$7,000,000). Under the facility, the Group will receive with recourse from the bank advances representing 70% of the Group's trade receivables due from selected customers within the factoring limit of HK\$5,000,000 (2011: HK\$7,000,000) (less service and monthly discounting charges). As at 31st March 2012, the Group utilized the factoring facility amounted to approximately HK\$398,000 (2011: HK\$722,000).

### 23. Deferred Income Tax Liabilities

Deferred income tax is calculated in full on temporary differences under the liability method using a principal taxation rate of 16.5% (2011: 16.5%).

The movement on the deferred income tax liabilities account is as follows:

22. 短期銀行貸款(續) 於報告日期,短期銀行貸款之實際利率介 乎約1.69厘至2.90厘(二零一一年:1.58厘至 2.31厘)。

> 本集團之銀行信貸額以本公司發出的公司 擔保(附註29)及本集團之租賃物業(附註 14)作抵押。

> 本集團取得應收貿易賬款代付融資 5,000,000港元(二零一一年:7,000,000港 元)。根據該融資,本集團將獲取附有追 索權之銀行墊款,相當於應收指定客戶 之本集團應收貿易賬款70%,代付限額為 5,000,000港元(二零一一年:7,000,000港元) (減服務及每月折讓費用)。於二零一二年 三月三十一日,本集團已動用代付融資約 398,000港元(二零一一年:722,000港元)。

 23. 遞延所得税負債
 遞延所得税按負債法就暫時差額以主要税 率16.5%(二零一一年:16.5%)悉數計算。

遞延所得税負債賬目變動如下:

|   |             | Group<br>本集團 |          |  |
|---|-------------|--------------|----------|--|
|   |             | 2012         | 2011     |  |
|   |             | 二零一二年        | 二零一一年    |  |
|   |             | HK\$'000     | HK\$'000 |  |
|   |             | 千港元          | 千港元      |  |
| Beginning of the year                       | 年初          | 246          | 162      |  |
| Exchange differences                        | 匯兑差額        | (3)          | 15       |  |
| Recognized in the consolidated statement of | 於綜合全面收益表中確認 | (405)        | 00       |  |
| comprehensive income                        |             | (195)        | 69       |  |
| End of the year                             | 年終          | 48           | 246      |  |

23. Deferred Income Tax Liabilities (continued) The deferred income tax liabilities are attributable to accelerated tax depreciation.

As at 31st March 2012, the Group had unrecognized deferred income tax asset, primarily representing the tax effect of cumulative tax losses (subject to the approval of the relevant tax authorities), amounting to approximately HK\$6,546,000 (2011: HK\$6,580,000), which have no expiry date.

23. 遞延所得税負債(續) 遞延所得税負債因加速税務折舊所致。

> 於二零一二年三月三十一日,本集團之未 確認遞延所得税資產約為6,546,000港元(二 零一一年:6,580,000港元),主要為累計税 項虧損(須待有關税務機關批准作實)之税 務影響,並無屆滿日期。

#### 24. Share Capital

#### 24. 股本

|  |   | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|---|----------------------------------|----------------------------------|
| Authorized:<br>2,000,000,000 ordinary shares of HK\$0.10 each          | 法定:<br>2,000,000,000股每股面值<br>0.10港元之普通股   | 200,000                          | 200,000                          |
| Issued and fully paid:<br>200,000,000 ordinary shares of HK\$0.10 each | 已發行及繳足:<br>200,000,000股每股面值<br>0.10港元之普通股 | 20,000                           | 20,000                           |

25. 儲備

|   |                                       |   | Compa<br>本公     |                     |          |
|---|---------------------------------------|---|-----------------|---------------------|----------|
|   |                                       | Share                                     | Contributed     | Retained            |          |
|   |                                       | premium                                   | surplus         | profits             | Tota     |
|   |                                       | 股份溢價                                      | 繳入盈餘            | 留存溢利                | 合計       |
|   |                                       | 版[17]//////////////////////////////////// | 臧八盛<br>HK\$'000 | ■1子/皿/小<br>HK\$'000 | HK\$'000 |
|   |                                       | 千港元                                       | 千港元             | 千港元                 | 千港元      |
|   |                                       | 1/8/6                                     | (Note)          | 1/8/0               | 1/8/1    |
|   |                                       |   | (附註)            |                     |          |
|   |                                       |   | (11) #1         |                     |          |
| Balance at 1st April 2010                 | 於二零一零年                                |   |                 |                     |          |
|   | 四月一日之結餘                               | 16,706                                    | 67,097          | 3,735               | 87,538   |
| Profit for the year                       | 年內溢利                                  | -   | -               | 5,588               | 5,588    |
| Dividends                                 | 股息                                    |   | _               | (5,000)             | (5,000   |
| Balance at 31st March 2011                | 於二零一一年                                |   |                 |                     |          |
|   | 三月三十一日之結餘                             | 16,706                                    | 67,097          | 4,323               | 88,126   |
| Balance at 1st April 2011                 | 於二零一一年                                |   |                 |                     |          |
| Dalance at 1st April 2011                 | 四月一日之結餘                               | 16,706                                    | 67,097          | 4,323               | 88,126   |
| Profit for the year                       | 年內溢利                                  |   |                 | 4,799               | 4,799    |
| Dividends                                 | 股息                                    | _   | _               | (6,000)             | (6,000   |
|   | -                                     |   |                 | (0,000)             | (0,000   |
| Balance at 31st March 2012                | 於二零一二年                                |   |                 |                     |          |
|   | 三月三十一日之結餘                             | 16,706                                    | 67,097          | 3,122               | 86,925   |
| Representing:                             | 代表:                                   |   |                 |                     |          |
| 2012 final dividend                       | 二零一二年末期派息                             |   |                 | 2,000               |          |
| Others                                    | 其他                                    |   |                 | 1,122               |          |
|   |                                       |   | _               | <u> </u>            |          |
|   |                                       |   | _               | 3,122               |          |
| Note:                                     |                                       |   | 附註:             |                     |          |
| Contributed surplus represents the differ | ence between the nominal value of the | ordinary                                  | 繳入盈餘指本公         | 司所發行普诵股之            | 7 面值與诱调  |
|   |                                       |   |                 |                     |          |

#### 25. Reserves

Contributed surplus represents the difference between the nominal value of the ordinary shares issued by the Company and the net asset value of subsidiaries acquired through exchanges of shares pursuant to the reorganization which took place on 18th April 2001. 繳入盈餘指本公司所發行普通股之面值與透過 根據於二零零一年四月十八日進行之重組交換 股份所得附屬公司之資產淨值之差額。

# 26. Notes to the Consolidated Statement of Cash 26. Flows

綜合現金流量表附註

Reconciliation of profit before income tax to net cash generated from operations:

除所得税前溢利與經營業務產生之現金淨 額之對賬:

|   |               | 2012              | 2011              |
|---|---------------|-------------------|-------------------|
|   |               | 二零一二年<br>HK\$′000 | 二零一一年<br>HK\$'000 |
|   |               | 千港元               | 千港元               |
| Profit before income tax                          | 除所得税前溢利       | 6,557             | 18,964            |
| Adjustments for:                                  | 以下項目之調整:      |                   |                   |
| - Depreciation of property, plant and equipment   | -物業、廠房及設備折舊   | 1,818             | 1,988             |
| <ul> <li>Gain on disposal of property,</li> </ul> | 一出售物業、廠房及設備收益 |                   |                   |
| plant and equipment                               |               | (62)              | (63)              |
| <ul> <li>Interest income</li> </ul>               | 一利息收入         | (232)             | (461)             |
| <ul> <li>Interest expense</li> </ul>              | 一利息開支         | 991               | 1,200             |
| - Share of losses of associates                   | 一應佔聯營公司虧損     | 53                | 62                |
| Changes in working capital:                       | 營運資金變動:       |                   |                   |
| - Inventories                                     | 一存貨           | 4,943             | (24,353)          |
| <ul> <li>Trade receivables</li> </ul>             | 一應收貿易賬款       | 4,678             | 16,964            |
| <ul> <li>Other receivables</li> </ul>             | 一其他應收款項       | 407               | (199)             |
| <ul> <li>Trade payables</li> </ul>                | 一應付貿易賬款       | (2,537)           | (5,911)           |
| <ul> <li>Other payables</li> </ul>                | 一其他應付款項       | 12,240            | 6,777             |
| Net cash generated from operations                | 經營業務產生之現金淨額   | 28,856            | 14,968            |

#### 27. Commitments

### 27. 承擔

Operating lease commitments – where the Group is the lessee

As at 31st March 2012, the Group had future aggregate minimum lease payments under non-cancellable operating leases in respect of rented premises as follows:

經營租約承擔-本集團作為承租人

於二零一二年三月三十一日,本集團就有 關租賃物業之不可撤銷經營租約日後最低 租賃付款總額如下:

|   | Group<br>本集團                     |                                  |
|---|----------------------------------|----------------------------------|
|   | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
| No later than one year -年內<br>Later than one year and no later than five years -年以上但不超過五年 | 8,773<br>6,773                   | 9,856<br>12,014                  |
|   | 15,546                           | 21,870                           |

The Company had no commitments under operating leases as at 31st March 2012 (2011: Nil).

於二零一二年三月三十一日,本公司並無 經營租約下之承擔(二零一一年:無)。

#### **28.** Transaction With Non-Controlling Interests

(a) Acquisition of additional interest of Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd. ("Mobicon-Remote") On 24th August 2011, the Group acquired an additional 39.9% equity interest in Mobicon-Remote from Mr. Lim Kooi Eam and Mr. Wong Kim Tart at a cash consideration of approximately HK\$5,148,000. The carrying amount of the non-controlling interests in Mobicon-Remote on the date of acquisition was approximately HK\$5,023,000. The Group recognized a decrease in non-controlling interests of approximately HK\$5,023,000 and a decrease in equity attributable to equity holders of the Company of approximately HK\$125,000. The effect of changes in the ownership interest of Mobicon-Remote on the equity attributable to equity holders of the Company during the year is summarized as follows:

#### 28. 與非控股權益之交易

(a)

#### 增購Mobicon-Remote Electronic Sdn. Bhd.(「Mobicon-Remote」) 權益

於二零一一年八月二十四日,本集團向 Lim Kooi Eam先生及Wong Kim Tart先生增購 Mobicon-Remote 39.9%股權,現金代價約 為5,148,000港元。於收購日期,Mobicon-Remote非控股權益之賬面值約為5,023,000 港元。本集團確認非控股權益減少約 5,023,000港元及本公司權益持有人應佔 權益減少約125,000港元。年內,Mobicon-Remote擁有權權益變動對本公司權益持有 人應佔權益之影響概述如下:

|   |                                   | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|---|-----------------------------------|----------------------------------|
| Carrying amount of non-controlling interests acquired<br>Consideration paid to non-controlling interests          | 收購非控股權益之賬面值<br>已付非控股權益之代價         | 5,023<br>(5,148)                 |
| Net effect for transactions with non-controlling interests on changes in equity attributable to equity holders of | 與非控股權益之交易對本公司權益<br>持有人應佔權益變動之影響淨額 |                                  |
| the Company   |                                   | (125                             |

# 28. Transaction With Non-Controlling Interests (continued)

#### (b) Acquisition of additional interest of Maxfair Distribution Limited ("Maxfair")

On 5th July 2010, the Group acquired an additional 40% equity interest in Maxfair from JT Product Limited at a cash consideration of HK\$40. The carrying amount of the non-controlling interests in Maxfair on the date of acquisition was approximately deficit of HK\$438,000. The Group recognized an increase in non-controlling interests of approximately HK\$438,000 and a decrease in equity attributable to equity holders of the Company of approximately HK\$438,000. The effect of changes in the ownership interest of Maxfair on the equity attributable to equity holders of the Company during the year is summarized as follows:

#### 28. 與非控股權益之交易(續)

#### (b) 增購萬豐來有限公司(「萬豐來」)權益

於二零一零年七月五日,本集團向JT Product Limited增購萬豐來40%股權,現金代 價為40港元。於收購日期,萬豐來非控股 權益之賬面值約為虧絀438,000港元。本集 團確認非控股權益增加約438,000港元及本 公司權益持有人應佔權益減少約438,000港 元。年內,萬豐來擁有權權益變動對本公 司權益持有人應佔權益之影響概述如下:

|  |                                   | 2011<br>二零一一年 |
|--|-----------------------------------|---------------|
|  |                                   | HK\$'000      |
|  |                                   | 千港元           |
| Carrying amount of non-controlling interests acquired<br>Consideration paid to non-controlling interests             | 收購非控股權益之賬面值<br>已付非控股權益之代價         | (438)         |
| Net effect for transactions with non-controlling interests on<br>changes in equity attributable to equity holders of | 與非控股權益之交易對本公司權益持有人<br>應佔權益變動之影響淨額 |               |
| the Company  |                                   | (438)         |

#### **29.** Corporate Guarantee

#### 29. 公司擔保

|   |                | Company<br>本公司       |               |
|---|----------------|----------------------|---------------|
|   |                | <b>2012</b><br>二零一二年 | 2011<br>二零一一年 |
|   |                | —ҿ—_+<br>HK\$′000    | <br>HK\$'000  |
|   |                | 千港元                  | 千港元           |
| Corporate guarantees provided by the Company in | 本公司就附屬公司之銀行信貸額 |                      |               |
| respect of banking facilities of subsidiaries   | 而提供之公司擔保       | 95,000               | 87,100        |

#### 29. Corporate Guarantee (continued)

As at 31st March 2012, the amount of banking facilities used by the subsidiaries and covered by the Company's corporate guarantees amounted to approximately HK\$41,173,000 (2011: HK\$50,319,000). In the opinion of the directors, no material liabilities will arise from the above corporate guarantees which arose in the ordinary course of business and the fair values of the corporate guarantees granted by the Company are immaterial.

#### **30. Related Party Transactions**

Save as disclosed elsewhere in these financial statements, the Group had the following significant related party transactions during the year:

Particulars of significant transactions between the Group and related (a) parties are summarized below:

#### 29. 公司擔保(續) 於二零一二年三月三十一日,附屬公司已 動用本公司提供公司擔保之銀行信貸額約 41,173,000港元(二零一一年:50,319,000港

元)。董事認為,上述於日常業務過程中 產生之公司擔保不會導致重大負債,且本 公司提供之公司擔保公平值並不重大。

#### 30. 關連人士交易

除於此等財務報表其他部分披露者外,本 集團於年內有以下重大關連人士交易:

本集團與關連人士進行之重大交易詳情概 述如下:

|  |                                       | Note<br>附註  | 2012<br>二零一二年<br>HK\$'000<br>千港元 | 2011<br>二零一一年<br>HK\$'000<br>千港元 |
|--|---------------------------------------|-------------|----------------------------------|----------------------------------|
| Management fee received from an          | 已收取一間聯營公司之管理費                         |             |                                  |                                  |
| associate                                |                                       | (i)         | 96                               | 96                               |
| Service fee received from an associate   | 已收取一間聯營公司之服務費                         | (ii)        | 12                               | 12                               |
| Interest income received from an associa | te已收取一間聯營公司之利息收入                      |             | 67                               | 49                               |
| Maintenance fee paid to an associate     | 已支付一間聯營公司之維修費                         | (iii)       | 540                              | 587                              |
| Rentals paid/payable to M-Bar Limited    | 已支付/應支付M-Bar Limited之                 |             |                                  |                                  |
|  | 租金                                    | (iv), (x)   | 4,188                            | 4,290                            |
| Rentals paid/payable to a director       | 已支付/應支付一名董事之租金                        | (v), (x)    | —                                | 132                              |
| Rentals paid/payable to the              | 已支付/應支付一名董事配偶之                        |             |                                  |                                  |
| spouse of a director                     | 租金                                    | (vi), (x)   | —                                | 102                              |
| Rentals paid/payable to                  | 已支付/應支付UGD Property                   |             |                                  |                                  |
| UGD Property (Proprietary) Limited       | (Proprietary) Limited ( [ UGD         |             |                                  |                                  |
| ("UGD Property")                         | Property」)之租金                         | (vii), (x)  | 1,132                            | 864                              |
| Rentals paid/payable to Tiger Moth       | 已支付/應支付Tiger Moth Trading             |             |                                  |                                  |
| Trading No.53 (Proprietary) Limited      | No.53 (Proprietary) Limited ( [ Tiger |             |                                  |                                  |
| ("Tiger Moth")                           | Moth」)之租金                             | (vii), (x)  | 321                              | 295                              |
| Sales to Clover Display Limited          | 銷售予高發液晶有限公司                           | (viii), (x) | 1,224                            | 328                              |
| Purchases from Clover Display Limited    | 從高發液晶有限公司購買                           | (viii)      | 166                              | 2                                |
| Commission income received from Clover   | 已收取高發液晶有限公司之佣金                        |             |                                  |                                  |
| Display Limited                          | 收入                                    | (ix)        | 102                              | -                                |
| Consultancy fee paid to a related compar | NY 已支付一間關連公司之顧問費                      | (xi)        | 420                              | 438                              |

| <b>0.</b><br>a) | Related Party Transactions (continued)<br>(continued)<br>Notes: |   |  | <b>關</b><br>( <i>續</i> )<br>附註 |  |
|-----------------|---|---|--|--------------------------------|--|
|                 | (i)   | Management fee was received from an associate, Create Tech Software<br>Systems Limited at a fixed rate of HK\$8,000 per month (2011: HK\$8,000 per<br>month) for use and lease of facilities of the Group.  |  | (i)                            |  |
|                 | (ii)  | Service fee was received from an associate, Create Tech Software Systems<br>Limited at a fixed rate of HK\$1,000 per month (2011: HK\$1,000 per month) for<br>providing online-marketing related service.   |  | (ii)                           |  |
|                 | (iii)   | Maintenance fee was paid to an associate, Create Tech Software Systems<br>Limited at a fixed rate of HK\$45,025 per month (2011: HK\$48,950 per month)<br>for providing maintenance of the accounting system.   |  | (iii)                          |  |
|                 | (iv)  | M-Bar Limited is a wholly-owned subsidiary of Mobicon Electronic Supplies<br>Company Limited, which is beneficially owned by Dr. Hung Kim Fung, Measure<br>(30%), Ms. Yeung Man Yi, Beryl (30%), Mr. Hung Ying Fung (20%) and Mr.<br>Yeung Kwok Leung, Allix (20%), directors and substantial shareholders of the<br>Company. The lease agreements with M-Bar Limited were entered into at<br>terms agreed between the contracting parties. |  | (iv)                           |  |
|                 | (v)   | The lease agreements with Mr. Yeung Kwok Leung, Allix, a director of the<br>Company, were entered into at terms agreed between the contracting parties.   |  | (v)                            |  |
|                 | (vi)  | The lease agreements with Madam Wan Lam Keng, the spouse of Mr. Yeung Kwok Leung, Allix, were entered into at terms agreed between the contracting parties.   |  | (vi)                           |  |
|                 | (vii)   | UGD Property and Tiger Moth are wholly-owned by Mr. Manny Moutinho,<br>who is a director of each of Mantech Electronics (Proprietary) Limited, Langa<br>Holdings (Proprietary) Limited and Mobicon-Mantech Holdings Limited<br>and owns 49% interest in Mobicon-Mantech Holdings Limited. The lease<br>agreements with UGD Property and Tiger Moth were entered into at terms<br>agreed between the contracting parties.                    |  | (vii)                          |  |
|                 | (viii)  | Clover Display Limited is a subsidiary of A Plus Computer Shop Limited which<br>is beneficially owned by Dr. Hung Kim Fung, Measure (30%), Ms. Yeung Man  |  | (viii)                         |  |

Yi, Beryl (30%), Mr. Hung Ying Fung (20%) and Mr. Yeung Kwok Leung, Allix (20%), directors and substantial shareholders of the Company. Sales to and purchases from Clover Display Limited were conducted in the normal course of business at terms as agreed between the contracting parties.

- 車人士交易(續)
  - - 來自一間聯營公司新創科軟件有限公司 之管理費乃就租用本集團設施收取之定 額費用每月8,000港元(二零一一年:每 月8,000港元)。
    - 來自一間聯營公司新創科軟件有限公司 之服務費乃就提供網上營銷相關服務收 取之定額費用每月1,000港元(二零-年:每月1,000港元)。
    - 已支付一間聯營公司新創科軟件有限公 司之維修費乃就會計系統提供維修服務 之定額費用在年內每月45,025港元(二零 -年:每月48,950港元)。
    - M-Bar Limited為萬保剛電子有限公司之 全資附屬公司。萬保剛電子有限公司 由本公司董事及主要股東洪劍峯博士 (30%)、楊敏儀女士(30%)、洪英峯先生 (20%)及楊國樑先生(20%)實益擁有。與 M-Bar Limited訂立之租賃協議乃按訂約 各方協定之條款訂立。
    - 與本公司董事楊國樑先生訂立之租賃協 議乃按訂約各方協定之條款訂立。
    - 與楊國樑先生之配偶雲林瓊女士訂立之 租賃協議乃按訂約各方協定之條款訂 ☆ °
    - UGD Property 及 Tiger Moth 均 為 Manny Moutinho先生全資擁有之公司,彼為 Mantech Electronics (Proprietary) Limited > Langa Holdings (Proprietary) Limited 及 Mobicon-Mantech Holdings Limited之董事, 以及擁有Mobicon-Mantech Holdings Limited 49%權益。與UGD Property及Tiger Moth訂 立之租賃協議乃按訂約各方協定之條款 訂立。
    - 高發液晶有限公司為香港電腦店有限 公司之附屬公司。香港電腦店有限公 司由本公司董事及主要股東洪劍峰博士 (30%)、楊敏儀女士(30%)、洪英峯先生 (20%)及楊國樑先生(20%)實益擁有。銷 售予高發液晶有限公司及從高發液晶有 限公司購買均於一般業務過程中進行, 且按訂約各方協定之條款訂立。

3 (;

| <b>30.</b> (a) | Related Party Transactions (continued)<br>(continued)<br>Notes:  |  | <b>30.</b> (a) | <b>關連人士交易(續)</b><br>(續)<br><sub>附註:</sub>  |  |  |  |
|----------------|--|--|----------------|--|--|--|--|
|                | (ix)   | Commission income received from Clover Display Limited was conducted in<br>the normal course of business at terms as agreed between the contracting<br>parties.  |                | (ix) 從高發液晶有限公司已收之佣金收入乃<br>按訂約雙方協定之條款在一般業務過程<br>中進行。  |  |  |  |
|                | (x)  | These transactions constituted continuing connected transactions as defined in the Listing Rules.  |                | <ul><li>(x) 該等交易構成上市規則所界定之持續關<br/>連交易。</li></ul>   |  |  |  |
|                | (xi)   | During the year, the Company paid consultancy fee at a fixed rate of HK\$35,000 per month (2011: HK\$36,500 per month) to Konrise International Limited which is beneficially owned by a director of the Group's subsidiary. |                | (xi) 年內,本公司已按定額費用每月35,000<br>港元(二零一一年:每月36,500港元)向<br>本集團附屬公司董事實益擁有之公司迪<br>佳國際有限公司支付顧問費。                                       |  |  |  |
| (b)            | Included in other receivables of the Group as at 31st March 2012<br>were rental deposits paid to M-Bar Limited, Mr. Yeung Kwok Leung,<br>Allix, Madam Wan Lam Keng of approximately HK\$656,000 (2011:<br>HK\$712,000), Nil (2011: HK\$22,000), and Nil (2011: HK\$17,000),<br>respectively. |  |                | (b) 已支付M-Bar Limited、楊國樑先生及雲林<br>女士之租金按金分別約656,000港元(二<br>一一年:712,000港元)、零(二零一一年<br>22,000港元)及零(二零一一年:17,000港<br>已計入本集團其他應收款項。 |  |  |  |
| (c)            | share<br>(2011   | led in other payables of the Group were amounts due to minority<br>holders of certain subsidiaries of approximately HK\$4,469,000<br>: HK\$4,941,000). The amounts are unsecured, interest-free and<br>able on demand.       | (c)            | 應 付 若 干 附 屬 公 司 少 數 股 東 款 項 約<br>4,469,000港元(二零一一年:4,941,000港元)<br>已計入本集團其他應付款項。有關款項為<br>無抵押、免息及須按要求償還。                        |  |  |  |
| (d)            | Key  | management compensation  | (d)            | 主要管理人員補償   |  |  |  |
|                |  |  |                | 2012     2011       二零一二年     二零一一年       HK\$'000     HK\$'000       千港元     千港元  |  |  |  |

Short-term employee benefits 3,698 3,270 短期僱員褔利 Post-employment benefits 離職後福利 48 36 3,746 3,306

Further details of directors' emoluments are included in Note 13(b) to the financial statements.

董事酬金之進一步詳情載於財務報表附註 13(b) °

#### 2011 ——年

A summary of the published results and of the assets and liabilities of the Group for the last five financial years is set out below:

本集團過去五個財政年度之已公佈業績及資產負 債概述如下:

### 業績

|                               |           | Year ended 31st March<br>截至三月三十一日止年度 |          |          |          |          |  |
|-------------------------------|-----------|--------------------------------------|----------|----------|----------|----------|--|
|                               |           |                                      |          |          |          |          |  |
|                               |           | 2012                                 | 2011     | 2010     | 2009     | 2008     |  |
|                               |           | 二零一二年                                | 二零一一年    | 二零一零年    | 二零零九年    | 二零零八年    |  |
|                               |           | HK\$'000                             | HK\$'000 | HK\$'000 | HK\$'000 | HK\$'000 |  |
|                               |           | 千港元                                  | 千港元      | 千港元      | 千港元      | 千港元      |  |
| Revenue                       |           | E00 620                              | 700 000  | 717 107  | 766 705  | 022.264  |  |
|                               | 收益        | 588,628                              | 739,832  | 717,197  | 766,795  | 933,364  |  |
| Profit before income tax      | 除所得税前溢利   | 6,557                                | 18,964   | 6,827    | 2,078    | 19,618   |  |
| Income tax expense            | 所得税開支     | (2,593)                              | (4,290)  | (3,331)  | (2,469)  | (5,208)  |  |
|                               |           |                                      |          |          |          |          |  |
| Profit/(loss) for the year    | 年內溢利/(虧損) | 3,964                                | 14,674   | 3,496    | (391)    | 14,410   |  |
|                               |           |                                      |          |          |          |          |  |
| Attributable to:              | 計入:       |                                      |          |          |          |          |  |
| Equity holders of the Company | 本公司權益持有人  | 743                                  | 11,591   | 1,843    | (1,946)  | 10,300   |  |
| Non-controlling interests     | 非控股權益     | 3,221                                | 3,083    | 1,653    | 1,555    | 4,110    |  |
|                               |           |                                      |          |          |          |          |  |
|                               |           | 3,964                                | 14,674   | 3,496    | (391)    | 14,410   |  |

Results

### **Assets and Liabilities**

## 資產及負債

|                                 |           | As at 31st March |           |           |          |           |  |
|---------------------------------|-----------|------------------|-----------|-----------|----------|-----------|--|
|                                 |           |                  | 於三月三十一日   |           |          |           |  |
|                                 |           | 2012             | 2011      | 2010      | 2009     | 2008      |  |
|                                 |           | 二零一二年            | 二零一一年     | 二零一零年     | 二零零九年    | 二零零八年     |  |
|                                 |           | HK\$'000         | HK\$'000  | HK\$'000  | HK\$'000 | HK\$'000  |  |
|                                 |           | 千港元              | 千港元       | 千港元       | 千港元      | 千港元       |  |
| Property, plant and equipment   | 物業、廠房及設備  | 12,829           | 13,400    | 12,804    | 13,508   | 17,269    |  |
| Intangible assets               | 無形資產      | _                | -         |           | _        | 907       |  |
| Investments in associates       | 於聯營公司之投資  | 1,079            | 1,013     | 441       | 724      | 819       |  |
| Current assets                  | 流動資產      | 288,685          | 301,954   | 304,540   | 257,503  | 293,990   |  |
|                                 | 加却其庄      | 200,000          | 001,001   | 001,010   | 207,000  |           |  |
| Total assets                    | 資產總值      | 302,593          | 316,367   | 317,785   | 271,735  | 312,985   |  |
| Current liabilities             | 流動負債      | (123,598)        | (125,066) | (136,041) | (95,464) | (123,878) |  |
|                                 |           |                  |           |           |          |           |  |
| Net current assets              | 流動資產淨值    | 165,087          | 176,888   | 168,499   | 162,039  | 170,112   |  |
| Total assets less               | 資產總值減流動負債 |                  |           |           |          |           |  |
| current liabilities             |           | 178,995          | 191,301   | 181,744   | 176,271  | 189,107   |  |
| Deferred income tax liabilities | 遞延所得税負債   | (48)             | (246)     | (162)     | (181)    | (490)     |  |
| Net assets                      | 資產淨值      | 178,947          | 191,055   | 181,582   | 176,090  | 188,617   |  |
|                                 |           |                  |           |           |          |           |  |
| Capital and reserves            | 本公司權益持有人  |                  |           |           |          |           |  |
| attributable to the             | 應佔資本及儲備   |                  |           |           |          |           |  |
| equity holders of               |           |                  |           |           |          |           |  |
| the Company                     |           |                  |           |           |          |           |  |
| Share capital                   | 股本        | 20,000           | 20,000    | 20,000    | 20,000   | 20,000    |  |
| Reserves                        | 儲備        | 142,655          | 150,619   | 143,045   | 139,649  | 152,222   |  |
|                                 |           |                  |           |           |          |           |  |
|                                 |           | 162,655          | 170,619   | 163,045   | 159,649  | 172,222   |  |
| Non-controlling interests       | 非控股權益     | 16,292           | 20,436    | 18,537    | 16,441   | 16,395    |  |
|                                 |           |                  |           |           |          |           |  |
| Total equity                    | 權益總額      | 178,947          | 191,055   | 181,582   | 176,090  | 188,617   |  |



# 進取 - 務實 - 翱四方

# Hong Kong South Africa

China Malaysia Taiwan Singapore Thailand Philippines

# Mobicon Group Limited

萬保剛集團有限公司 (股份編號Stock Code: 1213) www.mobicon.com

